

OPEL VIVARO / MOVANO

Ръководство за Инфотейнмънт



Съдържание

Въведение	4
Радио	52
CD плейър	65
Вход AUX	69
USB порт	72
Музика през Bluetooth	77
Външни устройства	86
Навигация	88
Разпознаване на гласа	144
Телефон	149
Азбучен указател	174

Въведение

Обща информация	4
Преглед на елементите на управлението	7
Защита от кражба	26
Употреба	27
Настройки на тона	42
Настройки на силата на звука ...	45
Системни настройки	46

Обща информация

Система Инфотейнмънт предоставя информация и развлечения от най-ново поколение за автомобила.

Радиото е оборудвано с позиции за предварително запаметени канали за FM, AM и DAB вълнов обхват.

Аудио плейърът възпроизвежда аудио CD, MP3 CD и WMA CD.

Външни устройства за съхранение на данни, напр. iPod, MP3 плейър или USB стик, или преносим плейър, могат да се включват към система Инфотейнмънт.

Допълнителните аудиоизточници могат да бъдат свързани и посредством Bluetooth.

Цифровият звуков процесор предлага няколко предварително нагласени режима на звучене (еквалайзер) за оптимизиране на звука.

Динамичното планиране на маршрута от навигационната система ще ви води надеждно и сигурно към вашата крайна цел и

ще ви помогне да избегнете задръствания и други проблеми с пътния трафик.

Опционално, Система Инфотейнмънт може да се управлява чрез бутоните на кормилната колона или чрез системата за гласово разпознаване.

Освен това, системата Инфотейнмънт може да бъде оборудвана и със система за свободни ръце.

Добре обмисленият дизайн на елементите на управлението и ясните менюта позволяват лесното и интуитивно ползване на системата.

Съобщение

Това ръководство описва всички опции и функции, достъпни в различните варианти на система Инфотейнмънт. Някои описания, включително тези за функциите на дисплея и менютата, може да не се отнасят за вашия автомобил, поради различия в

модела, спецификацията, специалното оборудване или аксесоари.

Важна информация относно употребата и пътната безопасност

⚠ Предупреждение

Шофирайте безопасно винаги, когато използвате система Инфотейнмънт.

Ако имате притеснения, спрете автомобила, преди да боравите със система Инфотейнмънт.

Радиоприемане

Радиоприемането може да бъде смутено от статично електричество, шум, изкривяване или загуба на приемането поради:

- промяна на разстоянието до радиопредавателя
- смесването на станции поради отражение
- засенчване

В случай на лошо радиоприемане, силата на звука ще се намали автоматично, за да минимизира ефекта на смущението.

Ръководството ще ви помогне

- Това ръководство описва функции, които може да бъдат или да не бъдат налични във Вашия конкретен автомобил, в зависимост от това дали са опции или вследствие от промени, въведени след публикуването на това ръководство. Моля, вижте документацията за покупката, за да проверите всяка от функциите на автомобила.
- Някои описания и органи за управление, включително символи, дисплеи и функции на менюто, може да не се отнасят за Вашия автомобил поради варианта на модела, конкретни за дадена страна спецификации, специално оборудване и аксесоари.

- Таблицата със съдържанието в началото на ръководството и във всеки раздел показва къде се намира информацията.
- Азбучният указател ще ви улесни в търсенето на конкретна информация.
- Надписите на дисплея на автомобила може да не са на вашия език.
- Съобщенията на дисплея и надписите в интериора на автомобила са показани с **Удебелен шрифт**.
- Действията, посочени в това ръководство, се отнасят за органите за управление на система Инфотейнмънт. За еквивалентните им органи за управление в кормилната колона, вижте прегледа на тези органи ⇨ 7.

Предупреждения и внимание**⚠ Предупреждение**

Текстът означен с **⚠ Предупреждение** дава информация относно риск от произшествие или нараняване. Неспазването на тази информация може да доведе до нараняване.

Внимание

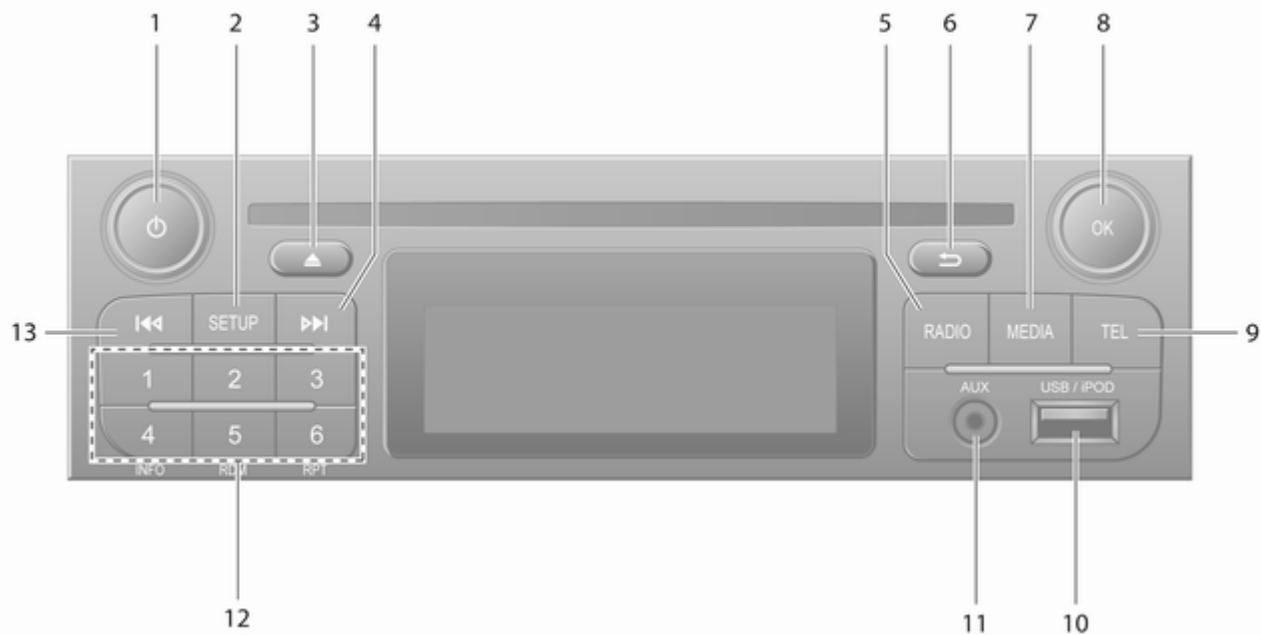
Текстът отбелязан с **Внимание** съдържа информация относно възможни щети по автомобила. Неспазването на тази информация може да доведе до щети по автомобила.

Символи

Препратката към дадена страница се означава с ↗. ↗, което значи "виж страница".

Преглед на елементите на управлението

USB на R15 BT



8 Введение

- | | | |
|---|---|--|
| <p>1  - Натиснете:
Включване/изключване 27</p> <p>Натискане: Изключване/
включване на звука 27</p> <p>Завъртане: Регулиране
на силата на звука 27</p> <p>2 SETUP - кратко
натискане: Меню
Настройки 27</p> <p>Показва радио текстова
информация 59</p> <p>Дълго натискане:
Автоматично
запаметяване на станции ... 58</p> <p>3 Изключване/включване
на звука 27</p> <p>4  - Радио, кратко
натискане: Търсене на
следваща радио честота 54</p> <p>Дълго натискане:
Автоматично търсене на
станции 54</p> <p>5 RADIO - Сменя
звукоизточник, вълнов
обхват 52</p> | <p>6  - Връщане към
предходно меню, отмяна
на действие 27</p> <p>7 MEDIA - Сменя
звукоизточник 66</p> <p>8 Въртящ се бутон OK 27</p> <p>Натискане:
Потвърждение на
действие 27</p> <p>Завъртане: Достъп до
опции на показаното
меню 27</p> <p>Завъртане: Сменя
радиочестота 54</p> <p>9 TEL - Меню на телефона .. 149</p> <p>10 USB порт 72</p> <p>11 Вход AUX 69</p> <p>12 Бутони за станции с
номера от 1 до 6 54</p> <p>Кратко натискане: Избор
на станция 54</p> <p>Дълго натискане:
Запаметяване на станция . . 54</p> | <p>13  - Радио, кратко
натискане: Търсене на
предишна радио честота 54</p> <p>Дълго натискане:
Автоматично търсене на
станции 54</p> |
|---|---|--|

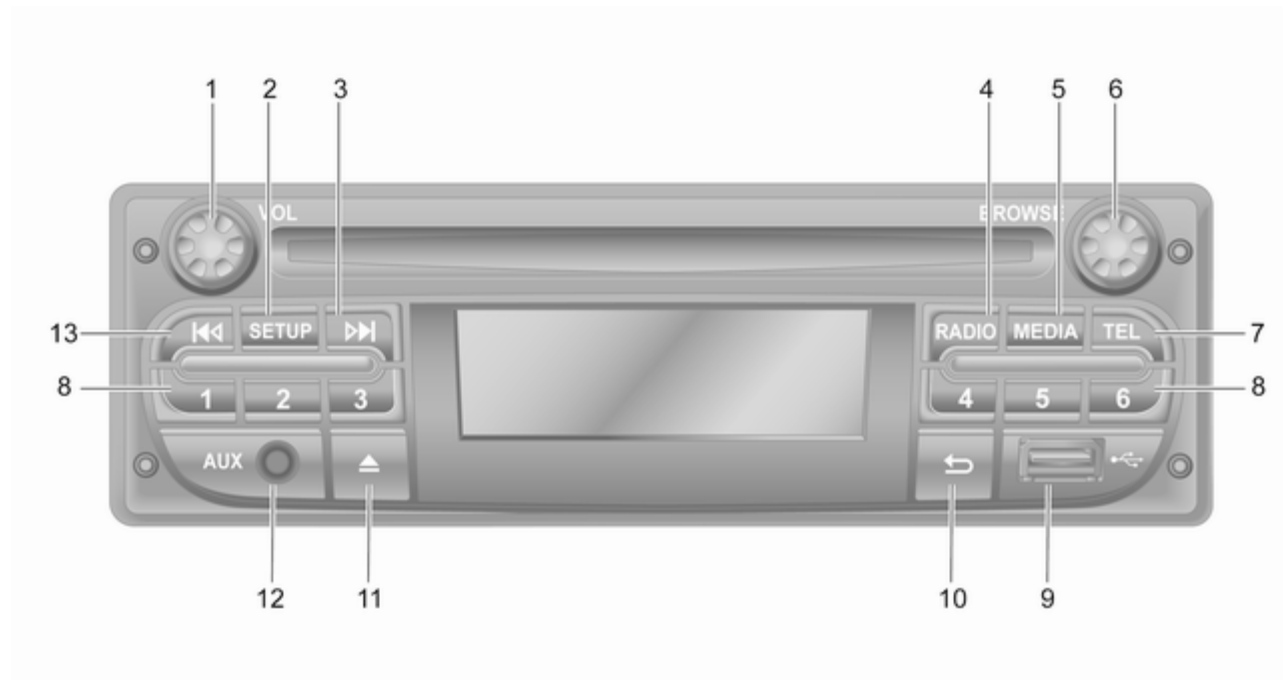
USB на R16 BT



10 Въведение

- | | | | |
|---|---|----|---|
| 1 | ⊕ - Натиснете:
Включване/изключване 27 | 7 | ▶▶ - Радио, кратко
натискане: Търсене на
следваща радио честота 54 |
| | Завъртане: Регулиране
на силата на звука 27 | | Дълго натискане:
Автоматично търсене на
станции 54 |
| 2 | Бутони за станции с
номера от 1 до 6 54 | | Аудио/MP3/WMA CD,
Кратко натискане:
Прескача запис напред 66 |
| | Кратко натискане: Избор
на станция 54 | | Дълго натискане: Бързо
напред 66 |
| | Дълго натискане:
Запомняване на станция .. 54 | 8 | USB порт 72 |
| 3 | RADIO - Сменя
звукоизточник, вълнов
обхват 52 | 9 | SETUP - кратко
натискане: Меню
Настройки 27 |
| 4 | MEDIA - Сменя
звукоизточник 66 | 10 | TEL - Меню на телефона .. 149 |
| 5 | Въртящ се бутон 27 | 11 | ◀◀ - Радио, кратко
натискане: Търсене на
предишна радио честота 54 |
| | Кратко натискане:
Потвърждение на
действие 27 | | Дълго натискане:
Автоматично търсене на
станции 54 |
| | Завъртане: Достъп до
опции на показаното
меню 27 | 12 | TEXT - Показва радио
текстова информация 59 |
| 6 | → - Връщане към
предходно меню, отмяна
на действие 27 | 13 | Вход AUX 69 |

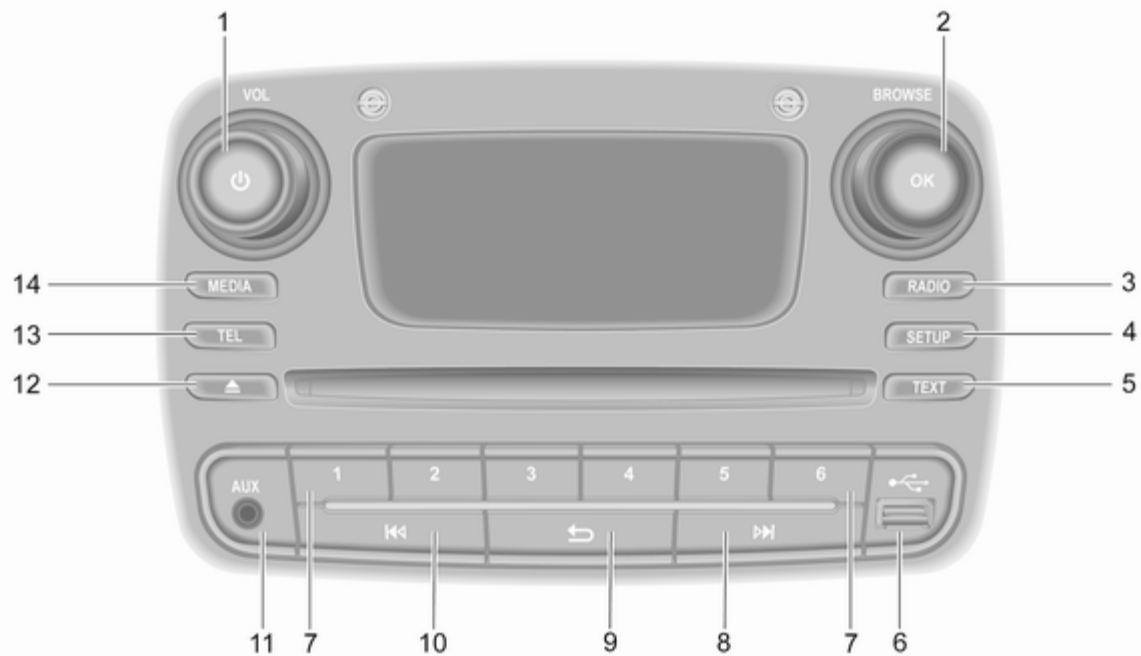
USB на CD16 BT



12 Въведение

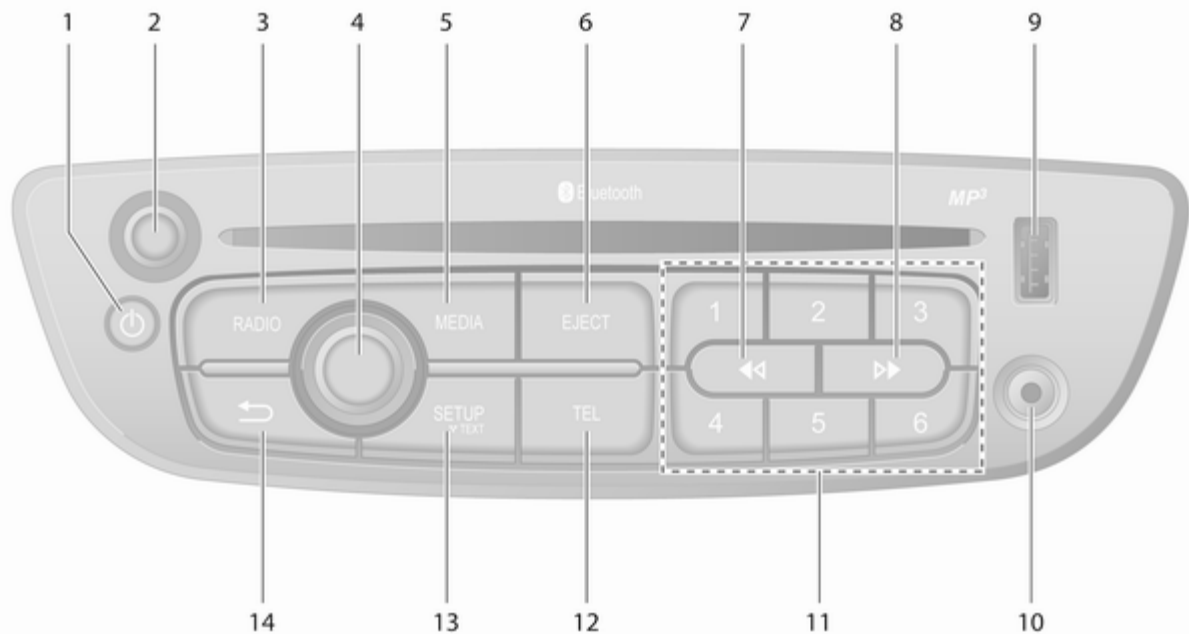
- | | | |
|---|---|--|
| <p>1  - Натиснете:
Включване/изключване 27</p> <p>Завъртане: Регулиране
на силата на звука 27</p> <p>2 SETUP - кратко
натискане: Меню
Настройки 27</p> <p>3  - Радио, кратко
натискане: Търсене на
следваща радио честота 54</p> <p>Дълго натискане:
Автоматично търсене на
станции 54</p> <p>Аудио/MP3/WMA CD,
Кратко натискане:
Прескача запис напред 66</p> <p>Дълго натискане: Бързо
напред 66</p> <p>4 RADIO - Сменя
звукоизточник, вълнов
обхват 52</p> <p>5 MEDIA - Сменя
звукоизточник 66</p> | <p>6 Въртящ се бутон 27</p> <p>Кратко натискане:
Потвърждение на
действие 27</p> <p>Завъртане: Достъп до
опции на показаното
меню 27</p> <p>7 TEL - Меню на телефона .. 149</p> <p>8 Бутони за станции с
номера от 1 до 6 54</p> <p>Кратко натискане: Избор
на станция 54</p> <p>Дълго натискане:
Запаметяване на станция . . 54</p> <p>9 USB порт 72</p> <p>10  - Връщане към
предходно меню, отмяна
на действие 27</p> <p>11  - Изваждане на CD 66</p> <p>12 Вход AUX 69</p> | <p>13  - Радио, кратко
натискане: Търсене на
предишна радио честота 54</p> <p>Дълго натискане:
Автоматично търсене на
станции 54</p> <p>Аудио/MP3/WMA CD,
Кратко натискане:
Прескача запис назад 66</p> <p>Дълго натискане: Бързо
назад 66</p> |
|---|---|--|

USB на CD18 BT



- | | | | | | |
|---|--|---|---|----|--|
| 1 | ⊕ - Натиснете:
Включване/изключване 27 | 7 | Бутони за станции с
номера от 1 до 6 54 | 10 | ⏪ - Радио, кратко
натискане: Търсене на
предишна радио честота 54 |
| | Завъртане: Регулиране
на силата на звука 27 | | Кратко натискане: Избор
на станция 54 | | Дълго натискане:
Автоматично търсене на
станции 54 |
| 2 | Въртящ се бутон OK 27 | | Дълго натискане:
Запаметяване на станция . . 54 | | Аудио/MP3/WMA CD,
Кратко натискане:
Прескача запис назад 66 |
| | Кратко натискане:
Потвърждение на
действие 27 | 8 | ▶▶ - Радио, кратко
натискане: Търсене на
следваща радио честота 54 | | Дълго натискане: Бързо
назад 66 |
| | Завъртане: Достъп до
опции на показаното
меню 27 | | Дълго натискане:
Автоматично търсене на
станции 54 | 11 | Вход AUX 69 |
| 3 | RADIO - Сменя
звукоизточник, вълнов
обхват 52 | | Аудио/MP3/WMA CD,
Кратко натискане:
Прескача запис напред 66 | 12 | ⏴ - Изваждане на CD 66 |
| 4 | SETUP - кратко
натискане: Меню
Настройки 27 | | Дълго натискане: Бързо
напред 66 | 13 | TEL - Меню на телефона .. 149 |
| 5 | TEXT - Показва радио
текстова информация 59 | 9 | → - Връщане към
предходно меню, отмяна
на действие 27 | 14 | MEDIA - Сменя
звукоизточник 66 |
| 6 | USB порт 27 | | | | |

CD35 BT USB / CD35 BT USB NAVI



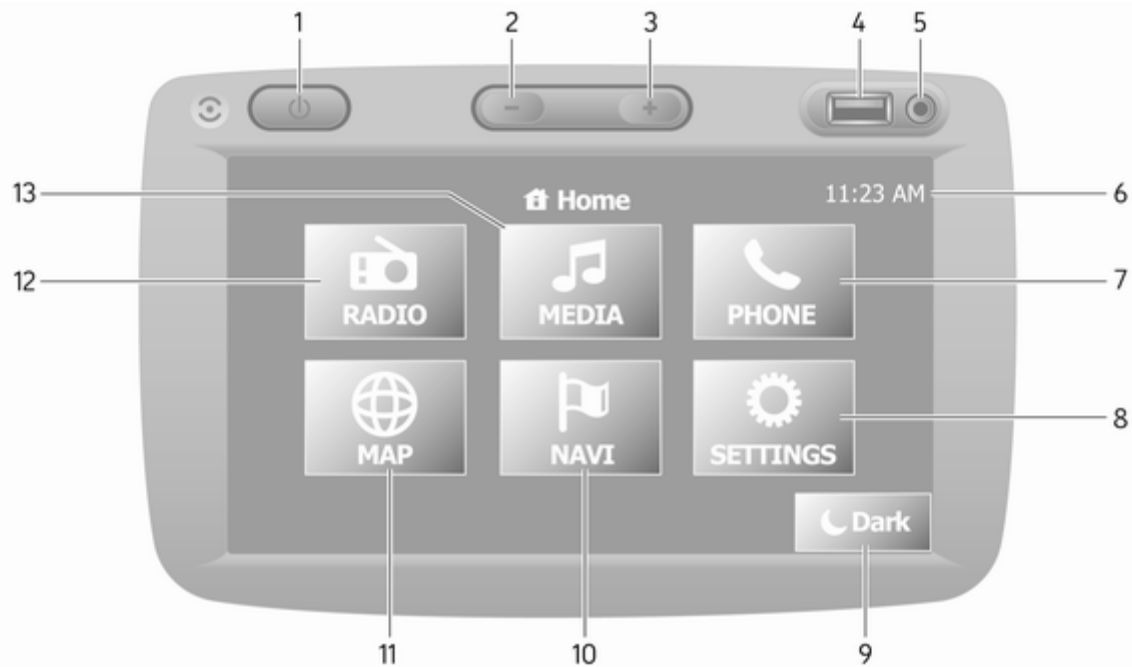
1	⊕ - Натиснете: Включване/изключване	27
2	Въртящ се бутон за сила на звука - Натиснете: Изключване/включване на звука	27
	Завъртане: Регулиране на силата на звука	27
3	RADIO - Сменя звукоизточник, вълнов обхват	52
4	Централен въртящ се бутон	27
	Натискане: Потвърждение на действие	27
	Завъртане: Достъп до опции на показаното меню	27
	Завъртане: Достъп до списък на запаметени станции	52

	Завъртане: Избор на следваща/предходна станция	54
	Завъртане: Смяна на CD/MP3 запис	66
5	MEDIA - Сменя звукоизточник	66
6	EJECT - Изваждане на CD .	66
7	⏪ - Радио, кратко натискане: Търсене на предишна радио честота	54
	Дълго натискане: Автоматично търсене на станции	54
	Аудио/MP3/WMA CD, Кратко натискане: Прескача запис назад	66
	Дълго натискане: Бързо назад	66
8	⏩ - Радио, кратко натискане: Търсене на следваща радио честота	54
	Дълго натискане: Автоматично търсене на станции	54

	Аудио/MP3 CD, Кратко натискане: Прескача запис напред	66
	Дълго натискане: Бързо напред	66
9	USB порт	72
10	Вход AUX	69
11	Бутони за станции с номера от 1 до 6	54
	Кратко натискане: Избор на станция	54
	Дълго натискане: Запамятаване на станция ..	54
12	TEL - Меню на телефона ..	149
13	SETUP / TEXT - кратко натискане: Меню Настройки	27
	Дълго натискане: Показва радио текстова информация	59
	Дълго натискане: Показва CD текстова информация	66

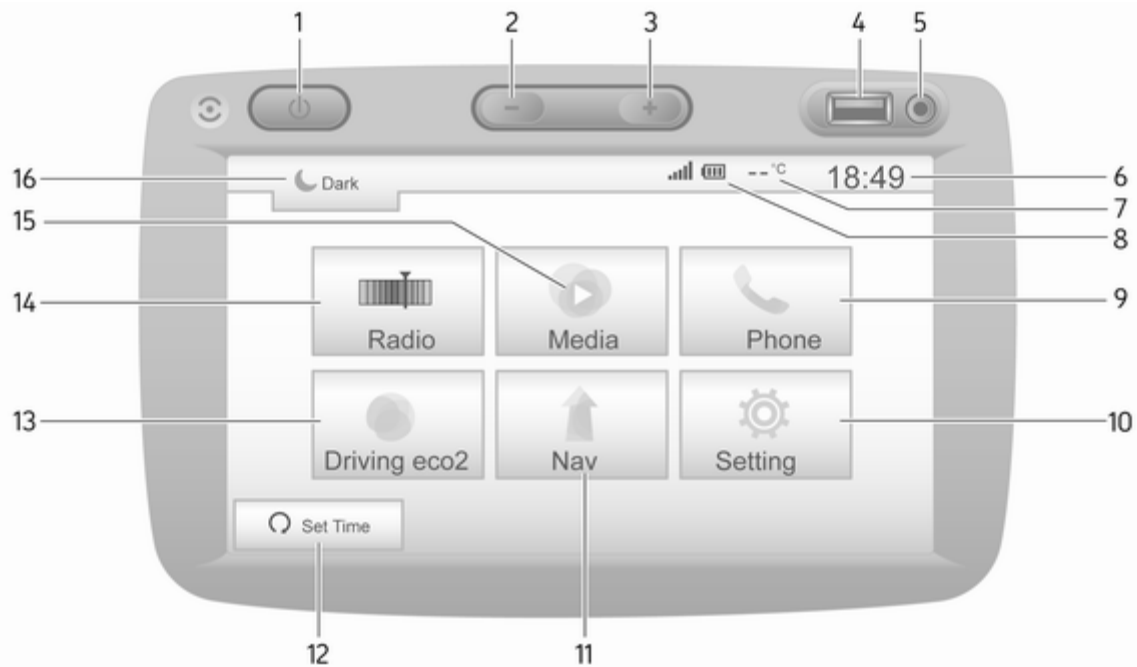
14	↪ - Връщане към предходно меню, отмяна на действие	27
----	--	----

NAVI 50 (Тип А)



- | | | | | | |
|---|---|-----|----|---|----|
| 1 | ⓘ: Включване/
изключване | 27 | 10 | 🗺️ NAVI: меню "Навигация" . . | 88 |
| 2 | ⏪: Намалвяване на
силата на звука | 27 | 11 | 🗺️ КАРТА: Показване на
карта | 88 |
| 3 | ⏩: Увеличаване на
силата на звука | 27 | 12 | 📻 РАДИО: Сменя аудио
източника на радио | 52 |
| 4 | USB порт | 72 | 13 | 🎵 МЕДИЯ: Сменя аудио
източника - USB, iPod | 72 |
| 5 | Вход AUX | 69 | | BT (Bluetooth) | 77 |
| 6 | Часовник | 27 | | AUX | 69 |
| 7 | ☎️ ТЕЛЕФОН: Меню на
телефона | 149 | | | |
| 8 | ⚙️ НАСТРОЙКИ: Аудио
настройки, напр.
"Настройки на тона" | 42 | | | |
| | "Настройки на силата на
звукa" | 45 | | | |
| | Bluetooth настройки | 27 | | | |
| | Настройки на дисплея | 27 | | | |
| | Системни настройки | 46 | | | |
| 9 | 🌑 ТЪМНО: Потъмняване
на екрана (показва се
само часовникът и
информация за аудио
системата) | 27 | | | |

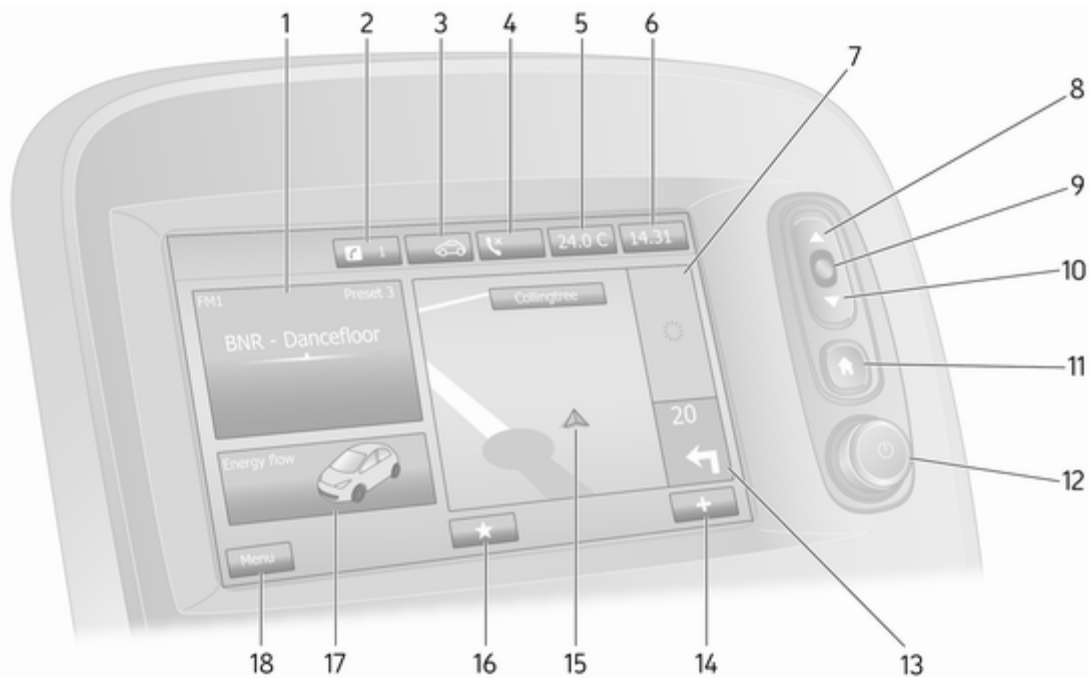
NAVI 50 (Тип В)



1	☉: Включване/ изключване	27
2	—: Намаляване на силата на звука	27
3	+ : Увеличаване на силата на звука	27
4	USB порт	72
5	Вход AUX	69
6	Часовник	27
7	Външна температура	27
8	📶: Ниво на приемания сигнал на телефона	149
	🔋: Живот на батерията ...	149
9	☎ Телефон: Меню на телефона	149
10	⚙️ Настройване: Аудио настройки, напр. "Настройки на тона"	42
	"Настройки на силата на звукa"	45
	Bluetooth настройки	27
	Настройки на дисплея	27
	Системни настройки	46

11	↑ Nav: Меню на навигацията	88
12	(В зависимост от текущия режим) 🕒 Настройка на времето: Дистанционно стартане на двигателя	27
	🏠: Отиди на началната страница	27
	↩️/⬅️: Натиснете, за да се върнете на предишния екран - или - натиснете и задръжте, за да отидете на началната страница	27
	🏠: Връщане към меню "Навигация"	93
13	🌿 Driving eco2: Икономично шофиране	27
14	📻 Радио: Сменя аудио източника да бъде радио ...	52
15	🎵 Медия: Сменя аудио източника - USB, iPod	72
	BT (Bluetooth)	77

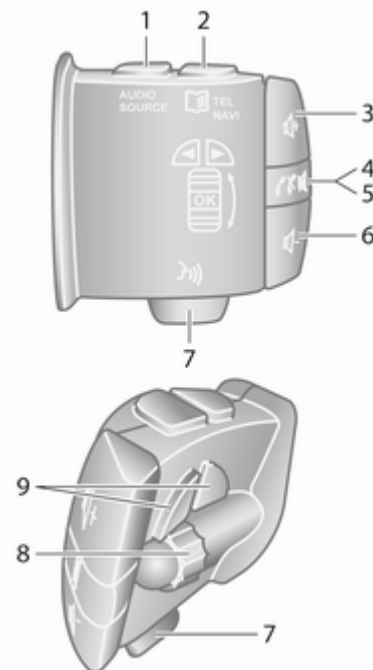
	AUX	69
	Aha® приложение	27
16	🌑 Тъмно: Потъмняване на екрана (показва се само часовникът и информация за аудио системата)	27



1	Аудио информация, напр. радио	52
	Допълнителни устройства	69
	ψ USB устройства	72
	Музика през Bluetooth	77
2	⌘: Системни известия	27
3	↻: Качество на атмосферния въздух	27
	Функция "Екологично шофиране"	27
4	☎: Статус на телефона	149
	Списък с повиквания	161
5	Външна температура	27
6	Часовник	27
7	Пътна информация	128
8	▲: Показване на списъци - скролиране нагоре	27
	Карта: Промяна на мащаба	128
9	Влизане в менюта, потвърждаване на действия	27

10	▼: Показване списъци - скролиране надолу	27
	Карта: Промяна на мащаба	128
11	🏠: Начална страница	27
12	⏻ - Натиснете: Включване/изключване	27
	Завъртане: Промяна на силата на звука	27
13	Навигация: Посока и разстояние до следващата смяна на посока	88
14	⊕: Падащо меню	27
15	Навигационен дисплей	88
	Карта	128
16	★: Любими, напр. за навигация	88
	Медия (напр. Радио)	52
	Телефон	149
	Услуги	93
17	Икономично шофиране	27
18	Меню: Достъп до основното меню	27

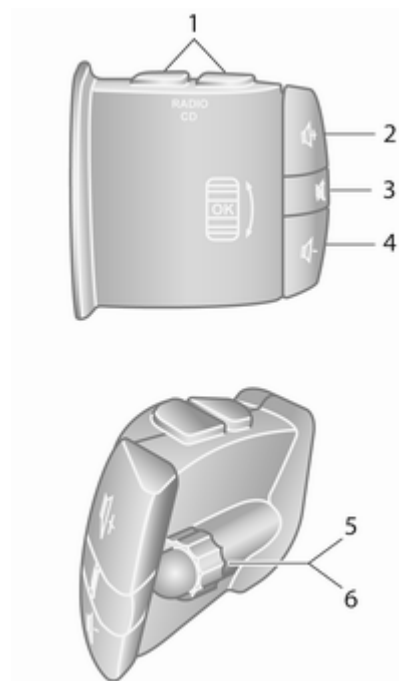
Контролни органи върху кормилната колона - Тип А



- 1 **AUDIO/SOURCE** - Сменя звукоизточник 27
 - 2 **TEL** - Меню на телефона 149
 - NAVI** - Меню на навигацията 93
 - 3 **+** - Увеличава звука 27
 - 4 **×** - Изключване/включване на звука 27
 - 5 **☎** - Приемане/край на телефонно повикване 161
 - 6 **-** - Намалява звука 27
 - 7 **☞** - Гласово разпознаване 147
 - 8 **OK** - Потвърждава действия 52
- Завъртане: Движение нагоре/надолу по менютата на дисплея, избор на следваща/предишна запаметена радиостанция / радиочестота / аудио запис 54

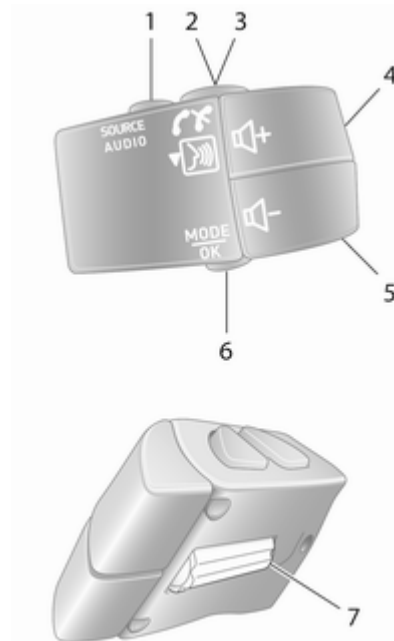
- 9 **◀ / ▶** - Придвижва наляво/надясно в рамките на текста, движение по екрана 66

Контролни органи върху кормилната колона - Тип В



- 1 **RADIO/CD** - Сменя звукоизточник 52
- MEDIA** - Сменя звукоизточник 52
- 2 - Увеличава звука 27
- 3 - Изключване/включване на звука 27
- 4 - Намалява звука 27
- 5 Кратко натискане: Сменя радиоизточник, вълнов обхват 52
- Дълго натискане: Автоматично запаметяване на станции ... 58
- 6 Завъртане: Сменя радиочестота 54
- Кратко натискане: Избор на аудио запис (режим на CD плейър) 66
- Дълго натискане: Бързо превъртане напред/назад на аудио запис (режим на CD плейър) 66

Контролни органи върху кормилната колона - Тип С



- 1 **SOURCE/AUDIO** - Сменя звукоизточник 27
- 2 149
- Приемане/край на телефонно повикване 161
- Изключване/включване на звука 27
- 3 - Активира гласово разпознаване 147
- 4 - Увеличава звука, изключва/включва звука 27
- 5 - Намалява звука, изключва/включва звука 27
- 6 **MODE/OK** - Потвърждава действия, сменя аудио режим 52
- Приемане/край на телефонно повикване 161
- 7 Завъртане: Достъп до опции на менюто, следваща/предишна запаметена радиостанция / радиочестота / аудио запис 52

Защита от кражба

За предотвратяване на кражди е предвидена електронна защитна система, в зависимост от системата Инфотейнмънт. Системата Инфотейнмънт може да функционира само във Вашия автомобил и по тази причина не представлява ценност за крадците. Защитният код (предоставя се отделно) трябва да се въведе при първото използване на системата и след продължително прекъсване на захранването.

Съобщение

За R16 BT USB, CD18 BT USB не се изисква защитен код.

Въвеждане на секретния код

Когато включвате за първи път системата Инфотейнмънт, на дисплея се появява съобщение за въвеждане на защитен код, напр.

Radio code (Код на радиото), последвано от **0000**. В зависимост от системата Инфотейнмънт, съобщението може да се появи с известно закъснение.

За въвеждане на първата цифра от защитния код, натиснете номерирания бутон **1** на уреда неколкократно, до появата на дисплея на желаната цифра. Въведете втората, третата и четвъртата цифра, използвайки бутоните **2**, **3** и **4** по същия начин.

Когато се покаже пълният код, натиснете и задръжте бутона **6**, докато се чуе звуков сигнал. Системата се отключва след въвеждане на правилния код.

NAVI 50: Въведете защитния код с помощта на цифровите бутони **0** до **9** на сензорния екран. Системата се отключва след въвеждане на правилния код.

Въведен е неправилен код

В зависимост от системата Инфотейнмънт, при въвеждане на неправилен защитен код се показва съобщение за невалиден код, напр. **Error code (Код за грешка)**, последвано от стойност за обратно отброяване, напр. **Wait 100 (Изчакай 100)**.

Изчакайте до изтичане на отброяването, след това въведете правилния код. Всеки път, когато се въведе неправилен защитен код, времето за обратно отброяване, в зависимост от системата Инфотейнмънт, може да се удвои.

Смяна на географската зона

При въвеждане на защитен код, в зависимост от системата Инфотейнмънт, може да Ви бъде поискано да изберете географската зона, например:

- Европа
- Азия
- Арабски страни
- Америка

Изключете системата Инфотейнмънт, след това едновременно натиснете бутоните **1** и **5**, и **⏻**. След това натиснете **▶**, докато желаната зона се освети на дисплея и потвърдете с бутона **6**.

Употреба

Управление на Инфотейнмънт

Система Инфотейнмънт се управлява чрез бутони, въртящи се бутони и/или менюта на дисплея.

Въвеждането на данни може да се извърши чрез:

- централния управляващ блок в приборния панел ⇨ 7 или
- органите за управление върху кормилната колона ⇨ 7
- системата за разпознаване на глас (ако е налична) ⇨ 144
- екранът, чувствителен на допир (NAVI 50, NAVI 80) ⇨ 7

Включване и изключване на системата Инфотейнмънт

Натиснете \odot за включване на системата Инфотейнмънт.

Активира се предходно избраният аудио източник.

Натиснете \odot (или, в зависимост от системата Инфотейнмънт, натиснете и задръжете), за да изключите системата Инфотейнмънт.

Съобщение

Часовникът се показва, когато Система Инфотейнмънт се изключи.

NAVI 50:

Системата Инфотейнмънт се включва/изключва автоматично, когато запалването се включи/изключи. Вместо това натиснете \odot , ако е необходимо.

Съобщение

Часът и външната температура се показват (в зависимост от версията), когато системата Инфотейнмънт е изключена.

NAVI 80:

Система Инфотейнмънт автоматично се включва при включване на запалването. Вместо това натиснете \odot , ако е необходимо.

Показват се следните опции:

- **Смяна на настройките** (за оторизиране или отказване на споделянето на данни)

Съобщение

Когато споделянето на данни е изключено, някои приложения може да не функционират правилно.


- **Език** (за смяна на езика на системата)
- **Готово** (за връщане към началната страница)


Система Инфотейнмънт автоматично се изключва при изключване на запалването и отваряне на вратата на водача. Вместо това натиснете \odot , ако е необходимо.

Съобщение




Часът и външната температура се показват, когато системата Инфотейнмънт е изключена.



Автоматично изключване

С изключено запалване, ако системата Инфотейнмънт бъде включена чрез , тя ще се изключи автоматично скоро след последното действие на потребителя. В зависимост от системата Инфотейнмънт, автоматичното изключване се появява след около 5 до 20 минути.

Натискане на  отново ще позволи на системата Инфотейнмънт да остане включена за още 5 до 20 минути.

Настройка на силата на звука


Завъртете /въртящия се бутон за силата на звука или натиснете  или .

Алтернативно (чрез управляващите инструменти върху кормилната колона), натиснете  или .

NAVI 50:

В зависимост от версията е възможно да се настройат индивидуално различни нива на силата на звука (включително за

музикални плейъри, съобщения за пътната обстановка, навигационни инструкции, телефонни разговори и тонове на звънене).

От началната страница, натиснете  **Настройки**, след това **Аудио** и накрая **Звук** на дисплея.

Вижте (NAVI 50) "Настройки на силата на звука" ⇨ 45.


NAVI 80:

За да настроите различни индивидуални нива на силата на звука (напр. инструкции за навигиране, съобщения за трафика, телефонни обаждания) от началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Система** и накрая **Звук** на екрана на дисплея. Вижте (NAVI 80) "Системни настройки" ⇨ 46.


Запаметена сила на звука





Когато система Инфотейнмънт се изключи, текущата сила на звука се запаметява.

Компенсация на силата на звука в зависимост от скоростта


Когато се активира управлението на силата на звука в зависимост от скоростта ( 45), звукът се адаптира автоматично, за да компенсира шума от движението.




Заглушаване на звука

За да заглушите текущия аудио източник (в зависимост от системата Инфотейнмънт), натиснете за кратко  или завъртете бутон докрай срещу посоката на часовниковата стрелка.

Алтернативно (чрез управляващите инструменти върху кормилната колона), натиснете  или  или натиснете едновременно  и .

Спиране на заглушаването

За да премахнете заглушаването (в зависимост от системата Инфотейнмънт), отново натиснете за кратко  или завъртете по посока на часовниковата стрелка.

Алтернативно (чрез бутоните върху волана): Натиснете отново бутон  или натиснете едновременно  и .


Съобщение

При получаване на съобщение за трафика, системата автоматично се извежда от режим на заглушаване на звука.


За допълнителна информация вижте "Радио система за данни" ⇨ 59.

Работа на дисплея

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Работа с екрана на дисплея






- За придвижване нагоре/надолу по дисплея: Завъртане **OK**.
- За потвърждаване на действие: Натиснете **OK**.
- За отмяна на действията (и връщане към предходното меню): Натиснете .

CD35 BT USB - Работа с екрана на дисплея

- За придвижване нагоре/надолу по дисплея: Завъртете средния въртящ се бутон.
- За потвърждаване на действие: Натиснете средния въртящ се бутон.
- За отмяна на действията (и връщане към предходното меню): Натиснете .

NAVI 50 - Работа с екрана на дисплея

Използвайте екрана, чувствителен на допир, за следните показани менюта, както е описано във всеки раздел:

-   **РАДИО**
Вижте раздел "Радио" ⇨ 52.
-   **МЕДИЯ**
Вижте раздел "USB порт" ⇨ 72.
-  **PHONE**
Вижте раздел "Телефон" ⇨ 149.

-  **КАРТА**

Вижте раздел "Навигация" ⇨ 88.

-  **NAVI / ↑Nav**



Вижте раздел "Навигация" ⇨ 88.

-  **Driving eco2**

Вижте "Допълнителни функции (NAVI 50)" в раздела "Режими на управление" по-долу.

-  **НАСТРОЙКИ**

Вижте (NAVI 50) "Настройки на тона" ⇨ 42, "Настройки на силата на звука" ⇨ 45 и "Системни настройки" ⇨ 46.

Когато се покаже началният екран  е възможно да скриете тези менюта от дисплея (да се показват само часовникът и информация за аудио системата), като натиснете  **ТЪМНО**. За да се покажат тези менюта отново, натиснете някъде по екрана.

NAVI 80 - Работа с екрана на дисплея

Използвайте екрана, чувствителен на допир, за следните показани менюта, както е описано във всеки раздел.



На началната страница, натиснете **МЕНЮ** на екрана на дисплея, за да влезнете в основното меню. Показват се следните менюта и органи за управление:

- ↑ **Навигация**
Вижте раздел "Навигация" ⇨ 88.
- 🎵 **Мултимедия**
Вижте раздел "Радио" ⇨ 52.

Вижте "AUX вход" ⇨ 69.
Вижте раздел "USB порт" ⇨ 72.

Вижте "Музика през Bluetooth" ⇨ 77.

- 📞 **Телефон**

Вижте раздел "Телефон" ⇨ 149.

- 🚗 **Автомобил**

Натиснете, за да отворите менюта "Екологично шофиране²", "Грижа" (напр. качество на атмосферния въздух), "Бордови компютър" и "Настройки".

Вижте (NAVI 80) "Начини на управление" по-долу.

- @ **Услуги**

Натиснете, за да отворите менюта "Запаметяване", "Навигационни услуги", "Приложения" и "Настройки".

Вижте (NAVI 80) "Начини на управление" по-долу.

- ⚙️ **Система**

Вижте (NAVI 80) "Системни настройки" ⇨ 46.

- ⏪: Връщане към предишната страница
- ⏩: Преминаване на следващата страница
- ⏴: Отваряне на падащо меню
- ⏴: Връщане към предишно меню

Екранът на дисплея може да се управлява с помощта на следните органи за управление на Система Инфотейнмънт:

- 🏠: Начална страница
- ▲: Показване на списъци; скролиране нагоре
Карта; промяна на мащаба
- ◻️: Централен бутон: Влизане в менюта, потвърждаване на действия
- ▼: Показване на списъци; скролиране надолу
Карта; промяна на мащаба

Съобщение



В зависимост от автомобила, функционирането на екрана, чувствителен на допир, може да бъде ограничено по време на движение.

Начини на управление

Радио

За смяна на звукоизточника на радио: В зависимост от системата Инфотейнмънт, натиснете **RADIO**, **RADIO/CD** или **AUDIO/SOURCE**.

NAVI 50

За да влезете в меню "Радио" по всяко време, натиснете , след това  **Радио** на дисплея.




NAVI 80

За да влезете в меню "Радио" от началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Мултимедия** и накрая **Радио** на екрана на дисплея

Подробно описание на функциите на радиото ⇨ 52.

Звукоизточници

За промяна на аудио източника на **CD**, **USB**, **AUX**, Bluetooth или iPod (където е приложимо): В зависимост от системата Инфотейнмънт, натиснете **MEDIA**, **RADIO/CD** или **AUDIO/SOURCE**.

NAVI 50: За да влезете в менюто за свързаните допълнителни устройства (**USB**, **iPod**, **BT** (Bluetooth) или **AUX**) по всяко време, натиснете , след това  **Медия** на дисплея. Натиснете  в горния ляв ъгъл и изберете допълнителен източник.

За **Aha**® приложението (налично в зависимост от версията), вижте "Допълнителни функции (NAVI 50)" по-долу.

NAVI 80: За да влезете в менюто за допълнителните устройства (USB, SD карта, AUX вход, Аудио CD, Bluetooth) от началната страница, натиснете бутона **МЕНЮ**, след това **Мултимедия** и накрая **Медия** на екрана на дисплея. Изберете допълнителен източник от показания списък.

R15 BT USB, R16 BT USB

Подробно описание на:

- функциите на входа AUX ⇨ 69
- функциите на USB порта ⇨ 72
- музика през Bluetooth ⇨ 77

CD16 BT USB, CD18 BT USB

Подробно описание на:

- функциите на CD плейъра ⇨ 66
- функциите на входа AUX ⇨ 69
- функциите на USB порта ⇨ 72
- музика през Bluetooth ⇨ 77

USB на CD35 BT

Подробно описание на:

- функциите на CD плейъра ⇨ 66
- функциите на входа AUX ⇨ 69
- функциите на USB порта ⇨ 72
- музика през Bluetooth ⇨ 77

NAVI 50

Подробно описание на:

- функциите на входа AUX ↪ 69
- Функции на USB порта (включително iPod) ↪ 72
- музика през Bluetooth ↪ 77

NAVI 80

Подробно описание на:

- функциите на входа AUX ↪ 69
- функциите на USB порта ↪ 72
- музика през Bluetooth ↪ 77

Навигация, карта

(CD35 BT USB NAVI, NAVI 50, NAVI 80)

Подробно описание на "Навигационна система" ↪ 88, "Разглеждане на карта" ↪ 128.


Телефон

Използвайте опциите за дисплей в следните менюта за свързване към мобилни телефони, извършване на телефонни обаждания, създаване

на списъци с контакти и конфигуриране на различни настройки.


Подробно описание на функциите на системата за свободни ръце ↪ 149.

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Телефон

За достъп до меню **Phone (Телефон)**: Натиснете  или **TEL**.



За достъп до менюто с настройки на телефона: Натиснете **TEL** и изберете **Phone settings (Настройки на телефона)**.

CD35 BT USB - Телефон

За достъп до меню **Phone (Телефон)**: Натиснете  или **TEL**.

За достъп до менюто с настройки на телефона: Натиснете **SETUP / TEXT** и изберете **Phone settings (Настройки на телефона)**.

NAVI 50 - Телефон

За да влезете в меню "Телефон" по всяко време: Натиснете , след това  **Телефон** на дисплея.

NAVI 80 - Телефон

За да влезете в меню "Телефон" от началната страница, натиснете бутона **МЕНЮ** и след това **Телефон** на екрана на дисплея.

Информация за автомобила (NAVI 80)

За да влезете в меню "Автомобил" от началната страница, натиснете бутона **МЕНЮ** и след това **Автомобил** на екрана на дисплея.

В зависимост от автомобила, показват се следните менюта:

- **Driving Eco²**
- **Грижа**
- **Бордови компютър**
- **Настройки**

Driving Eco²

На разположение са следните функции:

- **Доклад за пътуването**

Показва следните данни от последното пътуване:

Среден разход на гориво, средна скорост, общ разход на

гориво, регенерирана енергия или изминат пробег, средна стойност на екологично шофиране, предвиждане на спиранията, възможност да се управлява скоростта на автомобила.

За да запаметите данни от пътуване: Натиснете "Запаметяване", след това изберете типа пътуване от следния списък:

У дома/работа, почивка, уикенд, пътуване, частно.

За да нулирате данни от пътуване: Натиснете "Нулиране". Отменете или потвърдете с "Да" или "Не".

- **Моите предпочитани пътувания**

Показва промените в стила Ви на шофиране (когато данните за пътуването са запаметени).

Папка "Резюме" показва следното: Общо разстояние на маршрута, изминато разстояние, дата на обновяване на информацията,

средна оценка по 100-та система.

Папка "Детайли" показва записана информация за пътуването.

- **Обучение в екологично шофиране**

Показва съвети за намаляване на разхода на гориво

Прелистете страниците и се запознайте със съветите.

Грижа




На разположение са следните функции:

- **Йонизатор:** Изберете режим "Почистване", за да помогнете за намаляване на бактериите и алергените във въздуха, или изберете режим "Почивка", за да подобрите обстановката на шофиране чрез излъчване на йони. Работата спира автоматично след 30 минути.

Изключете, ако не е необходимо.

За да активирате автоматичния режим на работа, натиснете

"Стартиране на йонизатора" с всяко стартиране на автомобила (отметната кутийка).

- **Ароматизатор:** Променя типа аромат и интензивността на разпръскване в купето.
- **Качество на атмосферния въздух:** Показва графика на качеството на външния въздух за определен период от време, оценено от  "Добър" до  "Замърсен —" (ниско ниво) до  "Замърсен +" (високо ниво).

Натиснете **Готово**, за да потвърдите промените.

Бордови компютър

Показва следната информация от последното нулиране:

- начална дата на изчислението
- общо разстояние
- средна скорост
- среден разход на гориво
- общ разход на гориво или енергия

За да нулирате информацията на бордовия компютър и бордния компютър на приборния панел, натиснете **Нулиране** и след това **Да**, за да потвърдите.

За допълнителна информация вижте "Борден компютър" в ръководството за експлоатация.

Настройки

Следните настройки могат да се променят:

- **Паркинг асистент**

- В зависимост от автомобила, натиснете **Преден паркинг асистент** или **Заден паркинг асистент**, за да включите/изключите (кутийката е отметната/не е отметната). Натиснете **Потвърждение**, за да запазете промените.

- **Сила на звука:**

Натиснете **+** или **-** до лентата за силата на звука, за да промените силата на звука на ултразвуковата система за помощ при

паркиране. За допълнителна информация вижте "Помощ при паркиране" в ръководството за експлоатация.

- **Настройки на камерата за задно виждане:**

Изберете, за да включите/изключите камерата за задно виждане, да промените указанията (статични/динамични) и да промените настройките на изображението (напр. яркост, наситеност и контраст).

Натиснете **Готово**, за да запазете промените. За допълнителна информация вижте "Камера за задно виждане" в ръководството за експлоатация.

- **+** (падащо меню):

Натиснете **+** в меню **Паркинг асистент** или подменютата и след това **Връщане на стойностите**

по подразбиране, за да възстановите заводските настройки по подразбиране за всички опции или текущата опция "Паркинг асистент".

- **Настройки на изображението**

За да настроите напр. яркостта, наситеността или контраста.

- Следните опции (в зависимост от автомобила) могат да се настройват:

- Автоматично прибиране на външните огледала в положение за паркиране при заключване на автомобила (включено/изключено)
- Заключване/отключване на вратите по време на шофиране
- Активиране на чистачката на задното стъкло при избор на задна предавка (включено/изключено)
- Дневни светлини (включени/изключени)

- Отключване на вратата на водача само при отваряне на вратата (включено/ изключено)
- Лесен достъп (включен/ изключен)
- Индикатор за стила на шофиране (уред за измерване на пестенето на гориво) на таблото с прибори (включен/ изключен)
- Резултат за екологичност (включен/изключен)

Услуги (NAVI 80)

За да влезете в меню "Услуги" от началната страница, натиснете бутона **МЕНЮ** и след това **Услуги** на екрана на дисплея.

Показват се следните менюта:

- **Запаметяване**
- **Навигационни услуги**
- **Настройки**
- Приложения (напр. калкулатор, четец)

Запаметяване

Изберете, за да влезете в онлайн магазина и да купите приложения за Вашата Система Инфотейнмънт.

Показват се следните опции:

- **Избор:** Показва списък с приложения.
- **Основни приложения:** Сортира приложенията по популярност.
- **Категории:** Показва приложенията по теми, напр. забавление, карти.
- **+** (падащо меню):
 - **Търсене:** Търси с помощта на ключови думи.
 - **Обновяване:** Търси актуализации за приложенията, услугите и изтегленото съдържание.

- **Моите продукти:** Обобщение на приложенията, услугите и изтегленото съдържание и датите им на изтичане.
- **Правна информация:** Показва правна информация за магазина.

Когато сте избрали ново съдържание за изтегляне, натиснете **Покупка**, за да изберете вида на плащане; изберете кредитна или дебитна карта. Отметнете кутиятата, за да приемете условията на продажба, след това продължете с плащането.

Введете валиден имейл адрес, след това натиснете **ОК**, за да потвърдите.

Съобщение

Фактурите се изпращат на въведения имейл адрес заедно (ако е необходимо) с инструкции за инсталиране и потребителска информация за приложенията, услугите или друго свалено съдържание.

Въведете данните на платежната карта. Натиснете **Готово**, за да продължите и изтеглянето ще започне веднага. Иконата на изтегленото приложение се появява в меню **Услуги**.

Съобщение

Времето за сваляне може да се променя в зависимост от размера на приложението и качеството на приемане на сигнала на мрежата.

Данните на платежната карта и имейл адресът се запаметяват автоматично. При бъдещи плащания, запаметените платежни карти могат да бъдат избрани чрез **Плащане с вече запаметена в паметта карта**.

За да изберете платежни карти, натиснете **☰** до изисканата карта. За да изтриете имейл адрес, изберете иконата до линията на имейл адреса, за да отворите списък с имейл адресите и натиснете **☰** до изискания имейл адрес.

Навигационни услуги

В допълнение към безплатните навигационни услуги (напр. информация за трафика, неподвижни камери за следене на скоростта) могат да се добавят допълнителни функции чрез абониране за платени услуги в реално време.

Вижте (NAVI 80) "Услуги в реално време" в раздел "Навигация" ⇨ 93.

Настройки

Показват се следните менюта:

- **Мениджър на приложенията**

Изберете, за да изтриете данни на приложението, да деинсталирате приложения и да видите информация "за", "системна употреба" и "конфиденциалност".

За да изтриете съдържание, изберете приложението, след това натиснете **+** и накрая **Изтриване на приложение** или **Изтриване на данни на приложение**.

- **Мениджър за свързването**

Изберете, за да управлявате допълнителните Bluetooth устройства.

- **Навигационни услуги**

Изберете, за да получите достъп до навигационните свързани услуги, напр. трафик, камери за скорост, локално търсене, My TomTom LIVE, време.

Вижте (NAVI 80) "Услуги в реално време" в раздел "Навигация" ⇨ 93.

- **Актуализиране на приложения**

Изберете, за да търсите актуализации на изтеглените приложения.

- **Настройки на споделянето на данни**

Изберете, за да включите/ изключите споделянето на данни.

Съобщение

Когато споделянето на данни е изключено, някои приложения

може да не функционира правилно.

- **Активиране/деактивиране на Bluetooth**

Изберете, за да включите/изключите Bluetooth. Показва се съобщение за потвърждение.

Приложения

Показват се икони на различни приложения, услуги и друго съдържание, изтеглени на системата Инфотейнмънт. Изберете съответната икона, за да стартирате приложението.

Някои приложения са безплатни за употреба по време на първоначалния тестови период. Подновете абонаментите през магазина.

Любими (NAVI 80)

Когато се покаже началната страница, натиснете ★, за да видите, добавите или изтриете любими за следните функции:

- ↑ **Навигация** ⇨ 88.
- 🎵 **Мултимедия** - вижте "Радио" ⇨ 52.
- 📞 **Телефон** ⇨ 149.
- @ **Услуги** ⇨ 93.

Предпочитани обекти за навигация

Изберете празен слот на дисплея или натиснете + (за да отворите падащо меню), след това изберете **Добавяне към любими**.

Изберете от показания списък, за да добавите запаметена крайна цел към предпочитаните обекти.

За допълнителна информация вижте (NAVI 80) "Въвеждане на пътна цел" в раздел "Навигация" ⇨ 117.

Предпочитани мултимедийни файлове

Изберете празен слот на дисплея или натиснете + (за да отворите падащо меню) и след това **Добавяне към любими**.

Изберете от показания списък, за да добавите предварително запаметена FM радиостанция към любими.

Любими на телефона

Изберете празен слот на дисплея или натиснете + (за да отворите падащо меню) и след това **Добавяне към любими**.

Изберете от показания списък, за да добавите телефонен контакт към любими.

За допълнителна информация вижте (NAVI 80) "Телефонен указател" в раздел "Телефон" ⇨ 161.

Любими услуги

Изберете празен слот на дисплея или натиснете + (за да отворите падащо меню) и след това **Добавяне към любими**.

Изберете от показания списък, за да добавите инсталирано приложение в любими.

Изтриване на любими

Натиснете **+** и изберете **Изтриване на всички любими** или изберете любим от показания списък и след това натиснете **Изтриване на любим**. Показва се съобщение за потвърждение. Натиснете **Изтриване**, за да потвърдите.

Допълнителни функции (NAVI 50)

В зависимост от версията са налични следните допълнителни функции:

- Дистанционно стартиране на двигателя
- Настройки на камерата за задно виждане
- Функция "Driving eco2" (икономично шофиране)
- Aha® приложение (за смартфони)

Дистанционно стартиране на двигателя

Опасност

Никога не оставяйте деца или животните вътре в автомобила, дори за кратък период от време, когато функцията за дистанционно стартиране на двигателя е активирана (за да се избегне нежелано задействане на прозорците, вратите, скоростната кутия и т.н. в случай, че двигателят се стартира автоматично).


Съществува риск от фатално нараняване.

Налична в зависимост от автомобила, системата за дистанционно стартиране на двигателя позволява автоматичното стартиране на двигателя да бъде програмирано, за да затопли и вентилира пътническото отделение преди да влезете в автомобила. Автомобилът може да бъде

програмиран да бъде готов за употреба по всяко време на деня и до 24 часа напред.

Съобщение

Настройките за климатичен контрол (температура, скорост на вентилатора, разпределение на въздуха, климатизация на въздуха) трябва да бъдат настроени в съответствие с изискванията преди да напуснете автомобила.

От началната страница натиснете  **Настройка на времето** на дисплея.

Налични са следните настройки и функции:

- **Автоматично стартиране** (Изкл./Вкл.)
- **Автомобилът готов за** (Натиснете "Промени", за да промените времето на автоматичното стартиране)
- **Събуждане на всеки 2 часа** (Изкл./Вкл.)
- **Автомобилът ще бъде готов след** (напр. 0 часа & 0 минути)

За да активирате функцията, изберете "Вкл." отстрани на **Автоматично стартиране**, след това натиснете "Промени" отстрани на **Автомобилът готов след** и използвайте ▲/ ▼, за да промените часовете и минутите на екрана "Настройка на времето на тръгване". Потвърдете, натискайки ОК.

Разделът **Автомобилът ще бъде готов след** се обновява, за да покаже времето, което остава до настроеното време.

Следните условия трябва да бъдат изпълнени, за да функционира дистанционното стартиране на двигателя:

- Скоростният лост трябва да е в неутрална позиция.
- Запалването трябва да бъде изключено.
- Всички врати, капакът на двигателя и на багажника трябва да са затворени и заключени.

Функцията **Събуждане на всеки 2 часа** разрешава на двигателя да бъде автоматично стартиран на всеки 2 часа, ако външната температура падне под -15°C .

Ако е необходимо, двигателят се стартира автоматично и работи за около 10 минути преди да се изключи, и стартира отново на всеки 2 часа, в зависимост от околната температура. Натиснете "Вкл.", за да активирате или "Изкл.", за да деактивирате тази функция.

⚠ Опасност

Не използвайте функцията за дистанционно стартиране на двигателя, включително функцията "Събуждане на всеки 2 часа", когато автомобилът трябва да се паркира в гараж или затворено пространство. Опасност от отравяне или задушаване от вредни емисии газове.

При връщане към началната страница, времето, въведено в екрана "Настройка на времето за тръгване" се показва до Ω (вместо **Настройка на времето**) на дисплея.

⚠ Предупреждение

Не паркирайте автомобила върху леснозапалима повърхност, когато е активирана функцията за дистанционно стартиране на двигателя. Високата температура на изпускателната система може да запали тази повърхност.


⚠ Предупреждение

Не използвайте функцията за дистанционно стартиране на двигателя, когато автомобилът трябва да се покрие със защитно покритие или брезент, за да се избегне рискът от възникване на пожар.

⚠ Опасност

Преди да отворите капака на двигателя, деактивирайте функцията за дистанционно стартиране на двигателя, за да се избегне рискът от изгаряния или смъртоносно нараняване.

Настройки на камерата за задно виждане

Когато на дисплея се показва изображение от камерата за задно виждане, натиснете  **Настройка**, за да отворите менюто с настройките.

Следните настройки могат да се обновят:


- **Изкл./Вкл.** на дисплея на камерата за задно виждане.
- **Цветове**
Натиснете $-/+$, за да настроите нивото.

- **Brightness (Яркост)**
Натиснете $-/+$, за да настроите нивото.
- **Контраст**
Натиснете $-/+$, за да настроите нивото.

За допълнителна информация, вижте раздела "Камера за задно виждане" в ръководството за експлоатация на автомобила.

Функция "Driving eco2" (икономично шофиране)

"Driving eco2" предоставя статистическа информация и съвети за икономично шофиране.


От началната страница натиснете **Автомобил**, след това изберете  **Driving eco2** на дисплея.

Съобщение

В зависимост от версията, Driving eco2 може да се появи вместо началната страница.

Показват се следните менюта:

- **Доклад за пътуването**
- **Оценка на екологичното шофиране**
- **Обучение в екологично шофиране**

Доклад за пътуването показва данни от последното пътуване, включително "Среден разход на гориво", "Общ разход на гориво", "Средна скорост" и "Разстояние без консумация". Данните могат да се нулират с натискане на .

Оценка на екологичното шофиране показва обща оценка до 100 за икономично шофиране. Повисоката стойност показва по-икономично шофиране. Показва се оценка със звезди за екологичното шофиране (Ускорение), ефективност при смяна на скоростите (Скоростна кутия) и управление на спирачките (Предвиждане).

Обучение в екологично шофиране предоставя оценка на вашия стил на шофиране и показва съвети за оптимизиране на разхода на гориво.

Aha® приложение

Aha® приложението Ви предоставя възможност да организирате любимото си Интернет съдържание на смартфона (напр. подкасти, аудиокниги, Интернет радио, социални мрежи и т.н.) и да имате незабавен достъп до него. Aha® може също така да се използва и по време на навигиране, например да предложи хотели и ресторанти в близост, както и да предостави информация за прогнозата за времето и текущата GPS позиция.


Aha® трябва първо да се сваля на вашия смартфон. Заредете приложението на вашия смартфон и създайте потребителски акаунт, за да разрешите употребата му чрез системата Инфотейнмънт.

За да се свържете към Aha® чрез системата Инфотейнмънт, трябва да се създаде bluetooth връзка

между смартфона и системата Инфотейнмънт, т.е. устройството трябва да се свърже към автомобила, преди да го използвате. Вижте "Bluetooth връзка" в раздела "Телефон" ⇨ 155 за допълнителна информация.

Съобщение


Споделянето на данни и услугите за определяне на местоположението трябва да са разрешени на смартфона, за да използвате приложението Aha®. По време на използване, преносът на данни може да генерира допълнителни данни, които не са включени в договора с вашия оператор.

Когато е активна bluetooth връзката, Aha® може да бъде достъпно през системата Инфотейнмънт. От началната страница натиснете  **Медия** на дисплея. Натиснете ▼ в горния ляв ъгъл, за да покажете списъка с допълнителни източници, след това изберете **aha**.


Показват се следните менюта:

- **Плейър**
- **Списък**
- **Предварително запаметени**
- **Nearby (Наблизо)**

За достъп до вашето Aha® любимо съдържание, изберете **Предварително запаметени**.

Докато използвате навигационната система ⇨ 88, за да потърсите близките точки на интерес (POI) с Aha®, натиснете **Близки** и изберете група (напр. хотел, ресторант). Показват се няколко точки на интерес в близост; натиснете на желаната точка на интерес. Точката може да бъде настроена или като крайна цел, или като междинна точка с натискане на .

В зависимост от типа на точката на интерес, може да бъдат показани детайли за контакт и допълнителна информация. Когато са налични телефонни номера за точките на интерес, те могат да бъдат

набрани с помощта на системата "свободни ръце" на телефона, като натиснете .

За допълнителна информация вижте "Работа" в раздел "Телефон" ⇨ 161.

Настройки на тона

R15 BT USB - Настройки на тона

В менюто за аудио настройки могат да се задават характеристиките на звука.


Натиснете **SETUP** за достъп до менюто за настройките.

Изберете **Audio settings (Аудио настройки)** и завъртете **OK**, докато желаната настройка се избере от:

- BASS (ниски честоти)
- TREBLE (високи честоти)
- FADER (баланс на звука отпред/отзад)
- BALANCE (баланс на звука вляво/вдясно)

Дисплеят показва типа на настройката, последван от настроената стойност.

Задайте желаната стойност чрез завъртане на **OK** и натискане на бутона за потвърждение на избора.

За да излезете от менюто за аудио настройки, натиснете .

Съобщение

Ако няма активност, системата ще излезе автоматично от менюто за аудио настройки.

Нагласяне на ниски и високи честоти

Изберете **Bass (Ниски честоти)** или **Treble (Високи честоти)**.

Задайте желаната стойност чрез завъртане на **OK** и натискане на бутона за потвърждение на настройката.

Регулиране на разпределението на силата на звука вдясно - вляво

Изберете **Balance (Баланс)**.

Задайте желаната стойност чрез завъртане на **OK** и натискане на бутона за потвърждение на настройката.

Регулиране на разпределението на силата на звука отпред - отзад

Изберете **Fader (Фейдър)**.

Задайте желаната стойност чрез завъртане на **OK** и натискане на бутона за потвърждение на настройката.

CD35 BT USB - Настройки на тона


В менюто за аудио настройки могат да се задават характеристиките на звука.

Натиснете **SETUP / TEXT** за достъп до менюто за настройките.

Изберете **Audio settings (Аудио настройки)** и завъртете въртящия се бутон, докато желаната настройка се избере.

Дисплеят показва типа на настройката, последван от настроената стойност.

Стойност **0** означава, че функцията е деактивирана.

За да излезете от менюто за настройките, натиснете **SETUP / TEXT** (или .

Съобщение

Ако няма активност, системата ще излезе автоматично от менюто за аудио настройки.

Оптимизиране на звученето за различните стилове музика

Изберете меню **Musical atmosphere (Музикална атмосфера)**.

Завъртете въртящия се бутон за да изберете от:

- **Pop (Поп) / Rock (Рок)**
- **Classical (Класика)**
- **Jazz (Джаз)**
- **Neutral (Неутрално положение)**

Показаните опции предлагат оптимизирани ниски, средни и високи честоти за съответния стил музика.

Задайте стила на музиката чрез натискане на въртящия се бутон.

Нагласяне на ниски и високи честоти

Изберете меню **Musical atmosphere (Музикална атмосфера)**.

Завъртете средния въртящ се бутон за избор на **Bass/treble (Ниски/високи честоти)** и натиснете бутона за потвърждение.

Завъртете средния въртящ се бутон за достъп до **Bass (Ниски честоти)** или **Treble (Високи честоти)** и натиснете бутона за потвърждение.

Задайте желаната стойност за избрана опция чрез завъртане на средния въртящ се бутон и натискане на бутона за потвърждение.

Оптимизиране на разпределението на звука
Изберете меню **Sound optimisation (Оптимизация на звука)**.

За да оптимизирате разпределението на звука за целия автомобил или само за водача, завъртете въртящия се бутон, за да изберете от: **Vehicle (Меню)** или **Driver (Шофьор)**.

Задайте чрез натискане на бутона.

Регулиране на разпределението на силата на звука вдясно - вляво
Изберете меню **Sound optimisation (Оптимизация на звука)**.

Завъртете въртящия се бутон за да изберете **Balance/fader (Баланс/фейдър)**. Натиснете бутона за извеждане на текущата настройка за **Balance (Баланс)** и и завъртете бутона, за да регулирате.

Натиснете бутона, за да нагласите желаната стойност и за да се покаже настройката **Fader (Фейдър)**.

Регулиране на разпределението на силата на звука отпред - отзад
Настройката **Fader (Фейдър)** се показва след задаване на **Balance (Баланс)**.

Завъртете бутона, за да регулирате затихването между предна/задна част.

Намаляване на силата на звука отпред

Служи за подтискане на звука в задната и намаляването му само в предната част на автомобила:

Изберете меню **Sound optimisation (Оптимизация на звука)**.

Завъртете средния въртящ се бутон за избор на **Rear OFF (задни изключени)** и натиснете бутона за задаване.

Automatic Gain Control (AGC)

За включване на разширяването звук с ниска сила:

Изберете менюто **AGC активиран** и натиснете средния въртящ се бутон за активиране.



Възстановяване на подразбиращите се настройки на аудиото

Изберете **Настройки по подразбиране** и натиснете средния въртящ се бутон за потвърждение. Всички аудио настройки се връщат към стойностите по подразбиране.

Показване на версията на софтуера

За да се изпише версията на софтуера, влезте в меню **Версия на софтуера** и натиснете въртящия се бутон.

NAVI 50 - Настройки на тона

За да влезете в меню "Настройки" по всяко време, натиснете , след това  **Настройки** на дисплея.

Показват се настройките на следните подменюта:


- **Аудио**
Вижте "Аудио настройки" по-долу.
- **Дисплей**
Вижте (NAVI 50) "Системни настройки" ⇨ 46.
- **Bluetooth**
Вижте (NAVI 50) "Системни настройки" ⇨ 46.
- **Система**
Вижте (NAVI 50) "Системни настройки" ⇨ 46.





Аудио настройки



Изберете **Аудио**, за да се покажат следните опции:

- **Сила на звука/Скорост (Изкл./1/2/3/4/5)**
Управление на силата на звука в зависимост от скоростта -

вижте (NAVI 50) "Настройки на силата на звука" ⇨ 45.

- **Гръмкост (Вкл./Изкл.)**
Включва "гръмкост", за да увеличи нивата на ниските и високите честоти.
- **BAL/FAD**
Налична в зависимост от версията. Натиснете , за да отворите подменюто за настройките на баланса за разпределението на силата на звука и тона.

От лявата страна на дисплея настройте десния/левия баланс с / и предния/задния баланс с /.

От дясната страна на дисплея настройте характеристиките на тона на **Ниски честоти**, **Средни честоти** и **Високи честоти** (между -5 до +5) с /.

Натиснете **OK**, за да потвърдите промените.

- **Звук**

В зависимост от версията, натиснете **▶**, за да отворите подменюто за настройките на баланса за разпределението на силата на звука и тона.

От лявата страна на дисплея настройте десния/левия баланс с **◀/▶** и предния/задния баланс с **▲/▼**.

От дясната страна на дисплея настройте характеристиките на тона на **Ниски честоти**, **Средни честоти** и **Високи честоти** (между -5 до +5) с **◀/▶**.

Натиснете **OK**, за да потвърдите промените.

За други версии на подменюто за звука (където силата на звука може да се настройва индивидуално за списък от аудио типове), вижте (NAVI 50) "Настройки на силата на звука" ⇨ 45.

Настройки на силата на звука

CD35 BT USB - Настройки на силата на звука

Компенсация на силата на звука в зависимост от скоростта

Когато тази функция се активира, силата на звука се адаптира автоматично, за да компенсира шума от движението.

Натиснете **SETUP / TEXT** за достъп до менюто за настройките. Изберете **Audio settings (Аудио настройки)**, следвано от **Adaptation volume km/h (Адаптиране силата на звука км/ч)**, чрез завъртане на средния въртящ се бутон и натиснете бутона, за да потвърдите избора.

Завъртете бутона, за да нагласите степента на адаптацията на звука.

Стойност **0** означава, че функцията е деактивирана.

NAVI 50 - Настройки на силата на звука

За да влезете в меню "Настройки" по всяко време, натиснете **⌘**, след това **⌘ Настройки** на дисплея.

Показват се настройките на следните подменюта:

- **Аудио**

Вижте "Аудио настройки" по-долу.

- **Дисплей**

Вижте (NAVI 50) "Системни настройки" ⇨ 46.

- **Bluetooth**

Вижте (NAVI 50) "Системни настройки" ⇨ 46.

- **Система**

Вижте (NAVI 50) "Системни настройки" ⇨ 46.

Аудио настройки

Изберете **Аудио**, за да се покажат следните опции:

- **Сила на звука/Скорост** (Изкл./1/2/3/4/5)

Силата на звука се увеличава, когато скоростта на автомобила се увеличи, за да компенсира шума от вятъра и от пътя.

Компенсирането на силата на звука, в зависимост от скоростта, може да се изключи или да се настрои степента на компенсация.

- **Гръмкост** (Вкл./Изкл.)

Включва "гръмкост", за да увеличи нивата на ниските и високите честоти.

- **BAL/FAD**

Вижте (NAVI 50) "Настройки на тона" ⇨ 42.

- **Звук**

Натиснете ►, за да отворите подменюто с аудио.

В зависимост от версията, силата на звука на различните аудио източници може да се настрои отделно, т.е. на аудиото, на съобщенията за пътната обстановка, на навигационните инструкции, на системата за "свободни

ръце" и нивата на тона на звънене. Натиснете **—/+**, за да настроите силата на звука за всеки отделен тип аудио.

Ако е необходимо, натиснете **Връщане към настройките по подразбиране**, за да върнете всички стойности на силата на звука към заводските такива.

За други версии на подменюто за звука, вижте (NAVI 50) "Настройки на тона" ⇨ 42.

Системни настройки

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Системни настройки

Натиснете **SETUP** и влезте в меню "Настройки" като завъртите и натиснете **OK**.

След като направите настройки на системата, натиснете **SETUP** за изход от менюто и запис на промените. Системата запамятава и излиза от менюто автоматично след определен период от време.

Смяна на езика на системата

Сменете езика на дисплея чрез влизане в меню **Language (Език)**. Изберете език от списъка чрез завъртане и натискане на **OK**.

Възстановяване на подразбиращите се настройки на системата

За да върнете системните настройки към техните стойности по подразбиране, изберете **Default settings (Начални настройки)** като завъртите и натиснете **OK**. При поискване, потвърдете промяната чрез повторно натискане на **OK**.

CD35 BT USB - Системни настройки

Натиснете **SETUP / TEXT** за достъп до менюто за настройките.

След като направите настройки на системата, натиснете **SETUP / TEXT** за изход от менюто и запис на промените. Системата запамятава и излиза от менюто автоматично след определен период от време.

Настройка на часовника

За да нагласите времето влезте в меню **Clock (Часовник)**. Завъртете средния въртящ се бутон, за да регулирате настройката **Часове**, след това натиснете бутона за потвърждение. Завъртете бутона, за да регулирате настройката **Минути**, след това натиснете бутона за потвърждение.



Смяна на езика на системата

Сменете езика на дисплея чрез влизане в меню **Language (Език)**. Завъртете средния въртящ се бутон, за да изберете един от 9-те езика от списъка, след това натиснете бутона за потвърждение.

Възстановяване на подразбиращите се настройки на системата

За да върнете системните настройки на техните стойности по подразбиране, изберете **Default settings (Начални настройки)** като завъртите и натиснете въртящия се бутон. При поискване, потвърдете промяната чрез натискане на бутона отново.

NAVI 50 - Системни настройки

За да влезете в меню "Настройки" по всяко време, натиснете , след това  **Настройки** на дисплея.

Показват се настройките на следните подменюта:

- **Аудио:**
Вижте (NAVI 50) "Настройки на тона" ⇨ 42 и "Настройки на силата на звука" ⇨ 45.
- **Показване:** Виж по-долу.
- **Bluetooth:** Виж по-долу.
- **Система:** Виж по-долу.

Дисплей

Изберете **Дисплей**, за да се покажат следните опции:

- **Яркост** (ниска/средна/висока)
- **Режим карта** (автоматичен/дневен/нощен)
 - **Автоматичен:** Дневният и нощният режим се сменят автоматично.
 - **Ден:** Екранът на картата винаги е с ярки цветове.
 - **Нощ:** Екранът на картата винаги е с тъмни цветове.

- **АС информация** (Вкл./Изкл.)
Налична в зависимост от версията. Включва/изключва показването на информацията за климатика по време на промяна на настройките (налична в зависимост от автомобила).
- **Фон** (тъмен/светъл)
Налична в зависимост от версията. Превключва между тъмен и светъл режим на дисплея (наличен в зависимост от автомобила).

Bluetooth

Изберете **Bluetooth**, за да се покажат следните опции:

- **Показване на списъка с Bluetooth устройства**
- **Търсене на Bluetooth устройство**
- **Оторизация на външно устройство**

- **Смяна на парола** (за вдвояване на Bluetooth устройства със Система Инфотейнмънт)

- **Смартфон**

Налична в зависимост от версията.

За помощ при активиране и използване на гласовите команди - вижте "Гласово разпознаване" ⇨ 144.

За допълнителна информация относно Bluetooth настройките вижте (NAVI 50) "Музика през Bluetooth" ⇨ 77 и "Bluetooth връзка" в раздел "Телефон" ⇨ 155.

Система

Изберете **Система**, за да се покажат следните опции:

- **Език**

Смяна на езика на дисплея и гласовите инструкции на навигационната система. Натиснете **ОК**, за да потвърдите избора.

- **Часовник/мерни единици**

Следните настройки могат да се променят:

- **Формат на часа** (12 ч./24 ч.)
- **Мерни единици** (км/мили)
- **Настройване на часа**

Натиснете ►, за да отворите подменю **Настройване на часа**, съдържащо следните опции:

Автоматично/Ръчно

Ако е избрана настройката "Автоматично сверяване на времето", времето се сверява автоматично от GPS модула.

Ако е избрано ръчно настройване на часа, коригирайте в зависимост от случая.

Съобщение

Навигационните карти за текущата държава трябва да са инсталирани в системата, за да сте сигурни, че местното време е вярно.

- **Заводски настройки**

Следните настройки могат да се нулират до заводските настройки по подразбиране:

- **Всички**
- **Телефон**
- **Навигация**
- **Аудио-Меди-Радио-Система**
- **Навигация** (Вкл./Изкл.)
- **Версия на системата** (показва номера на версията на софтуера на системата Инфотейнмънт)

След като настроите системата, натиснете 🏠 (и изберете друго меню на дисплея), за да излезете от менюто и да запазите промените. Системата запаметява и излиза от менюто автоматично след определен период от време.

NAVI 80 - Системни настройки

За да влезете в меню "Системни настройки" от началната страница, натиснете бутона **МЕНЮ** и след това **Система** на екрана на дисплея.

Показват се настройките на следните подменюта:

- **Език**
- **Дисплей**
- **Звук**
- **Часовник**
- **Предупреждения за безопасност**
- **Начален екран**
- **Клавиатури**
- **Нагласяване на мерни единици**
- **Статус и информация**
- **Изваждане на SD-карта**
- **Възстановяване на фабричните настройки**

След промяна на системните настройки, натиснете **Готово**, за да потвърдите.

Език

За да смените езика на Система Инфотейнмънт и типа на гласа.

Дисплей

Показват се следните настройки:

- **Дневна яркост:** Променя яркостта на екрана, за да отговорят на нивата на външната светлина (дневна светлина).
По време на ниски нива на външната светлина, екранът на дисплея се вижда по-добре, когато дисплеят не е много ярък.
- **Нощна яркост:** Променя яркостта на екрана, за да отговорят на нивата на външната светлина (нощна светлина).
По време на ниски нива на външната светлина, екранът на дисплея се вижда по-добре, когато дисплеят не е много ярък.
- **Превключване на нощен режим през нощта:** За активиране на автоматичното

превключване между дневна/нощна яркост.

Нощният режим се активира по време на ниски нива на външната светлина и когато предните фарове са включени.

- **Използване на нощен режим:** За активиране на нощния режим.

Звук

Показват се настройките на следните подменюта:

- **Нива на звука:** За промяна на силата на звука и звуците на информацията за трафика, системата свободни ръце за телефона, тона на звънене, алармите на приложенията, гласът на системата и навигационните инструкции.
- **Аларми:** За настройване на силата на алармата и включване/изключване на алармите, когато екранът на дисплея е изключен.

- **Чувствителност към скоростта:** За настройване на силата на звука според скоростта на автомобила.
- **Глас на компютъра:** Настройва типа на информацията, която ще се дава от гласа на Система Инфотейнмънт.
- **Глас:** Променя гласа, използван от Система Инфотейнмънт.

Часовник

За настройване на часовника на системата и формата на дисплея за часа.

Препоръчва се да оставите включена опцията за автоматично настройване на часа.

Предупреждения за безопасност

За включване/изключване на различни аларми, предоставени от Система Инфотейнмънт. Отметнете съответните кутийки, за да включите.

Начален екран

За смяна на конфигурацията на началната страница.

Изберете от списъка с опции, за да видите предварителен изглед на всяко оформление на началната страница.

Клавиатури

За да смените първо азбуката (напр. гръцки) и след това типа клавиатура (напр. Qwerty).

Нагласяване на мерни единици

За смяна на мерните единици, напр. мерни единици за разстояние, координати, термометър и барометър.

Статус и информация

За показване на системна информация, напр. информация за версията, GPS статуса, статуса на мрежата, лицензите и авторските права.

Изваждане на SD-карта

За безопасно изваждане на SD картата.

Възстановяване на фабричните настройки

За изтриване на цялата информация на системата Инфотейнмънт. Следвайте инструкциите на дисплея.

Съобщение

След това Система Инфотейнмънт ще се рестартира по подразбиране на английски език. Ако е необходимо, в меню **Система** изберете **Език**, за да промените езика.

Мултимедийни настройки

За да влезете в меню "Настройки на мултимедията" от началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Мултимедия** и **Настройки** на екрана на дисплея.

Показват се настройките на следните подменюта:

- **Звук**
- **Радио**
- **Медия**
- **Снимки**
- **Видео**

След промяна на настройките натиснете **Готово**, за да продължите.

Звук

Следните настройки на звука могат да се обновят:

- "Пространственост":
Настройва разпределението за звука в автомобила.
- "Акустични условия":
Настройва опциите на звука, напр. "Поп рок", "Класическа музика", "Джаз", "Неутрален". Изберете "Ръчно" за ръчно настройване на нивата на високите и ниските честоти.
Натиснете **Потвърждение**, за да запаметите промените.
- "Arkamys демонстрация":
Избор на пробния режим "Arkamys".
- "Arkamys усилване на ниските честоти":
Включване/Изключване усилването на ниските честоти.

Радио

Следните настройки на радиото могат да се обновят:

- включване/изключване на търсенето на алтернативни честоти (AF)
- включване/изключване на информацията за пътната обстановка
- включване/изключване на типа програма
- обновяване на списъка със запаметени радиостанции

За допълнителна информация вижте (NAVI 80) "Радио" ⇨ 52.

Медия

Следните настройки на медията могат да се обновят:

- повтаряне на запис:
Включване/изключване
- разбъркване: Включване/изключване
- показване на обложка на албум: Включване/изключване
- bluetooth връзка:
Конфигуриране

За допълнителна информация вижте (NAVI 80) "Музика през Bluetooth" ⇨ 77.

Снимки

Следните настройки на снимките могат да се обновят:

- настройване на време на показване на снимки по време на режима на слайдшоу
- настройване на ефекта на преминаване между снимките в режим на слайдшоу
- превключване от нормален на цял екран

За допълнителна информация вижте "Показване на снимки" ⇨ 86.

Видео

Следните настройки на видеото могат да се обновят:

- настройване на типа на дисплея за видео файлове
- превключване от нормален на цял екран

За допълнителна информация вижте "Възпроизвеждане на филми" ⇨ 86.

Радио

Употреба	52
Търсене на станции	54
Списъци с автоматично запазени станции	58
Радиоинформационна система (RDS)	59
Цифрово аудио излъчване	63

Употреба

Радиоприемане

Радиоприемането може да бъде смутено от статично електричество, шум, изкривяване или загуба на приемането поради:

- промяна на разстоянието до радиопредавателя
- смесването на станции поради отражение
- засенчване

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Органи за управление

Най-важните бутони за работа с радиото са:

- **RADIO**: Включва радиото, сменя вълнов обхват
- **⏪ ⏩**: Търсене на станции
- **OK**: Смяна на честота
- Бутони за станции 1...6:
Предварително запазени бутони със станции

- **SETUP**: Системни настройки, автоматично запаметяване на станции
- **TEXT**: Показва радио текстова информация

Включване на радиото

Натиснете **RADIO** за превключване на аудио източника към радио.

Ще се приема предходно избраната станция.

Избор на вълнов обхват

Натискайте неколккратно **RADIO** за превключване между наличните вълнови обхвати (напр. FM1, FM2, AM).

Включва се последно слушаната станция в този вълнов обхват.

CD35 BT USB - Органи за управление

Най-важните бутони за работа с радиото са:

- **RADIO**: Включва радиото, сменя вълнов обхват
- **⏪ ⏩**: Смяна на честота, търсене на станции

- Централен въртящ се бутон: Достъп до списък на запаметени станции
- Бутони за станции 1...6: Предварително запаметени бутони със станции
- **SETUP / TEXT**: Системни настройки

Включване на радиото

Натиснете **RADIO** за превключване на аудио източника към радио.

Ще се приема предходно избраната станция.

Избор на вълнов обхват

Натискайте неколккратно **RADIO** за превключване между наличните вълнови обхвати (напр. FM1, FM2, MW, LW).

Включва се последно слушаната станция в този вълнов обхват.

NAVI 50 - Органи за управление

Използвайте екрана, чувствителен на достъп, за да работите с радиото.

Главните органи за управление са:

- **FM/AM/DAB** (в зависимост от версията): Натиснете ▼ и превключете между вълновите обхвати FM и AM.
- ◀▶/▶▶: Натиснете, за да стартирате автоматичното търсене на следваща/ предишна радиостанция.
- ◀▶: Натиснете, за да смените следващата/ предишната честота на стъпки от 0,5.

Включване на радиото

За да активирате радиото по всяко време, натиснете 🏠, след това 📻/ 📻**Радио** на дисплея. Ще се приема предходно избраната станция.

Показват се следните подменюта:

- **Главно**: Показване на радиостанция/честота.
- **Списък**: Показване на азбучен списък на наличните радиостанции (максимум 50 станции).

Съобщение

Радиостанции без RDS: Показва се само честотата. Тези станции се показват на края на списъка.

- **Предварително запаметен**: Показване на запаметените любими радиостанции.

Опции:

Следните настройки могат да се променят в зависимост от избрания вълнов обхват:

- **RDS** (Вкл./Изкл.)
- **Съобщения за трафика** (Вкл./Изкл.)
- **Регион** (Вкл./Изкл.)
- **Новини** (Вкл./Изкл.)
- **AM** (Вкл./Изкл.)
- **Обновяване на списък** (Вкл./Изкл.)

За допълнителна информация, вижте (NAVI 50)
"Радиоинформационна система (RDS)" ⇨ 59.

Избор на вълнов обхват

Натиснете ▼ до **FM/AM/DAB** (ако е налично) в горния ляв ъгъл на дисплея и изберете вълнов обхват FM, AM или DAB.

Включва се последно слушаната станция в този вълнов обхват.

Съобщение

AM обхватът може да бъде изключен от меню **Опции**.

Вижте "Цифрово аудио излъчване" ⇨ 63.

NAVI 80 - Органи за управление

Използвайте екрана, чувствителен на достъп, за да работите с радиото.

Главните органи за управление са:

- **FM/AM:** Натиснете папката в горния ляв ъгъл на дисплея и превключете между вълнови обхвати FM и AM.
- **⟨/⟩:** Натиснете, за да стартирате автоматичното търсене на следваща/предишна радиостанция.

- **⟨/⟩:** Натиснете, за да смените следващата/предишната честота на стъпки от 0,1 MHz.
- **⏮/⏭:** Натиснете, за да скролирате през списък със станции.

Включване на радиото

За да влезете в меню "Радио" от началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Мултимедия** и накрая **Радио** на екрана на дисплея.

На разположение са следните режими:

- **Предварително запаметен:**
Показване на запаметените любими радиостанции.
- **Списък:**
Показване на азбучен списък на наличните радиостанции (максимум 50 станции).

Съобщение

Радиостанции без RDS: Показва се само честотата. Тези станции се показват на края на списъка.

● **Честота:**

Ръчно или автоматично търсене чрез сканиране на избрания честотен обхват.

Избор на вълнов обхват

Натиснете папка **FM/AM** в горния ляв ъгъл на дисплея и превключете между вълновите обхвати.

Включва се последно слушаната станция в този вълнов обхват.

Търсене на станции**Автоматично търсене на станции**

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Автоматично търсене на станции
Натиснете за кратко ⏮ или ⏭ за търсене на следващата станция, която може да бъде приета в текущия вълнов обхват.

Ако не бъде намерена станция, автоматичното търсене продължава до повторното натискане на **◀** или **▶**.

CD35 BT USB - Автоматично търсене на станции

Натиснете **◀** или **▶** за прибл. 2 секунди за търсене на следващата станция, която може да бъде приета в текущия вълнов обхват.

Ако не бъде намерена станция, автоматичното търсене продължава до повторното натискане на **◀** или **▶**.

NAVI 50 - Автоматично търсене на станции

Натиснете **◀** или **▶** на дисплея, за да търсете следващата приемана в текущия вълнов обхват станция.

Ако не бъде намерена станция, автоматичното търсене продължава до повторното натискане на **◀** или **▶**.

NAVI 80 - Автоматично търсене на станции

Натиснете **◀** или **▶** на дисплея, за да търсете следващата приемана в текущия вълнов обхват станция.

Ако не бъде намерена станция, автоматичното търсене продължава до повторното натискане на **◀** или **▶**.

Ръчно търсене на станции

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Ръчно търсене на станции

Изберете желания вълнов обхват, след това натиснете и задръжте **◀** или **▶** за сканиране на избрания вълнов обхват.

Отпуснете бутона, когато наближите желаната честота. Тогава се извършва автоматично търсене на следващата приемана станция и тя се приема автоматично.

Завъртете **OK**, за да увеличите честотата на стъпки.

Търсене на запаметени станции

Това ви позволява да извиквате радиостанции, които преди това сте запаметили.

За запамятане на станция, изберете желания вълнов обхват и станция, след това натиснете бутон за станция 1...6, докато чуете звук от сигнал, потвърждаващ запамятането на станцията под съответния номер. За всеки вълнов обхват могат да се запаметят до 6 станции.

Извикване на запаметена станция

За извикване на станция, изберете желания вълнов обхват, след това натиснете за кратко бутон за станция 1...6.

Търсене на име на радиостанция (само FM)

Изберете вълнов обхват FM, след това маркирайте името на станцията на екрана с помощта на **◀** или **▶**.

Натиснете **✓** или **✗** няколко пъти, за да търсите ръчно в списъка със запаметени станции. Ако няма име на станцията, може вместо това да се покаже нейната честота.

Азбучният списък съдържа до 60 FM радио станции с най-добро приемане. Този списък може да се обновява по всяко време. Списъци с автоматично запаметени станции ⇨ 58.

CD35 BT USB - Ръчно търсене на станции

Изберете желания вълнов обхват, след това натиснете и задръжте ◀◀ или ▶▶ за сканиране на избрания вълнов обхват.

Отпуснете бутона, когато наблизите желаната честота. Тогава се извършва автоматично търсене на следващата приемана станция и тя се приема автоматично.

Натиснете ◀◀ или ▶▶ за кратко, за да смените честотата на стъпки.

Търсене на запаметени станции

Това ви позволява да извиквате радиостанции, които преди това сте запаметили.

За запамятане на станция, изберете желания вълнов обхват и станция, след това натиснете бутон за станция 1...6, докато чуете

звуков сигнал, потвърждаващ запамятането на станцията под съответния номер. За всеки вълнов обхват могат да се запаметят до 6 станции.

Извикване на запаметена станция

За извикване на станция, изберете желания вълнов обхват, след това натиснете за кратко бутон за станция 1...6.

Търсене на име на радиостанция (само FM)

Изберете вълнов обхват FM и отворете списъка с FM радио станции, като завъртите централния бутон.

Завъртете бутона, за да търсите ръчно желаното име на станция и натиснете бутона за избор.

Азбучният списък съдържа до 50 FM радио станции с най-добро приемане. Този списък може да се обновява по всяко време. Списъци с автоматично запаметени станции ⇨ 58.

NAVI 50 - Ръчно търсене на станции

Изберете желания вълнов обхват и след това натиснете ◀ или ▶, за да смените следващата/ предишната честота на стъпки от 0,5.

Търсене на запаметени станции

Това ви позволява да извиквате радиостанции, които преди това сте запаметили.

За да запаметите станция, изберете желания вълнов обхват и станция и след това натиснете **Предварително запаметен**, за да се покажат запаметените любими станции.

Натиснете и задръжте на желаното местоположение. Честотата или името на радиостанцията се появява на любимото местоположение, потвърждавайки че станцията е била запаметена (📍 показва текущо приеманата радиостанция).

Съобщение

На вълнов обхват могат да се запаметят 12 станции.

Извикване на запаметена станция
За да извикате повторно станция, изберете желаните вълнов обхват и след това натиснете

Предварително запаметен, за да се покажат запаметените любими станции. Натиснете за кратко желаната любима радиостанция.

Натиснете ◀/▶, за да преминете към предишната/следващата страница с любими станции.

Търсене на име на радиостанция (само FM или DAB)

Изберете вълнов обхват FM или DAB (ако е наличен), след това натиснете **Списък**, за да се покаже азбучен списък на наличните радиостанции.

Натиснете ▼ или ▲, за да търсите ръчно в списъка със запаметени станции. Ако няма име на станцията, може вместо това да се покаже нейната честота.

Натиснете позиция от списъка, за да приемате избраната радиостанция (📻 показва текущо приеманата станция).

Азбучният списък съдържа до 50 радиостанции с най-добро приемане. Този списък може да бъде обновен по всяко време, вижте "Списъци с автоматично запаметени станции" ⇨ 58.

NAVI 80 - Ръчно търсене на станции

Изберете желаните вълнов обхват и след това натиснете < или >, за да смените следващата/предишната честота на стъпки от 0,1 MHz.

Търсене на запаметени станции

Това ви позволява да извиквате радиостанции, които преди това сте запаметили.

За да запаметите станция, изберете желаните вълнов обхват и станция и след това натиснете **Предварително запаметен**, за да се покажат запаметените любими станции.

Натиснете и задръжте върху желаното местоположение, докато чуете сигнал. Честотата или името на радиостанцията се появява на любимото местоположение, потвърждавайки че станцията е

била запаметена. Могат да се запаметят 6 станции на вълнов обхват.

Или изберете желаните вълнов обхват и станция и след това натиснете **Честота** или **Списък**. Натиснете +, за да отворите падащо меню, след това изберете **Запамети като предварително запаметени**.

Извикване на запаметена станция

За да извикате повторно станция, изберете желаните вълнов обхват и след това натиснете

Предварително запаметен, за да се покажат запаметените любими станции. Натиснете за кратко желаната любима радиостанция.

Търсене на име на радиостанция (само FM)

Изберете вълновия обхват FM и след това натиснете **Списък**, за да се покаже азбучен списък на наличните радиостанции.

Натиснете ⌘ или ⌥, за да търсите ръчно в списъка със запаметени станции. Ако няма име на станцията, може вместо това да се покаже нейната честота.

Азбучният списък съдържа до 50 радио станции с най-добро приемане. Този списък може да бъде обновен по всяко време, вижте "Списъци с автоматично запаметени станции" ⇨ 58.

Списъци с автоматично запаметени станции

Станциите, които могат да бъдат приемани най-добре в дадения вълнов обхват, се търсят и запамяват автоматично посредством функцията за автоматично запамяване.

Автоматично запамяване на станции

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Автоматично запамяване на станции

Вълновият обхват FM има списък за автоматично запамяване (AST), на който могат да се запамят 6 станции.

Докато слушате радиото, натиснете и задръжте **SETUP**: 6-те станции с най-силен сигнал ще се запамят автоматично в AST.

Съобщение

Поради силата на сигнала, възможно е да се запамят по-малко от 6 станции.

CD35 BT USB - Автоматично запамяване на станции

В зависимост от автомобила, системата извършва постоянно обновяване и автоматично запамяване на най-много 50 радио станции.

Извикване на станция

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Повторно извикване на станция

Изберете желаните вълнов обхват, след това натиснете за кратко бутон за станция 1...6, за да извикате запаметена станция.

За извикване на станция от списъци с автоматично запаметени станции (AST), докато слушате радио, натиснете за

кратко **SETUP**, за да активирате режим AST. Ще се приеме предходно избраната станция. Натиснете за кратко бутон за станция 1...6, за да извикате друга запаметена станция от списъка с автоматично запаметени станции.

CD35 BT USB - Повторно извикване на станция

Изберете желаните вълнов обхват, след това натиснете за кратко бутон за станция 1...6, за да извикате запаметена станция.

Алтернативно, изберете вълнов обхват FM и отворете списъка с FM радио станции, като завъртите централния бутон. Завъртете бутон, за да търсите ръчно желаното име на станция и натиснете бутон за избор.

Ръчно обновяване на списъка със станции

Станциите могат да се запамяват и ръчно в списъка за автоматично запамяване.

Съобщение

На разположение само с CD35 BT USB, NAVI 50, NAVI 80.

За да обновите списъка със станции и да получите най-новите станции, активирайте обновяването на системата ръчно. В зависимост от системата Инфотейнмънт, по време на ръчното обновяване звукът може да се заглуши.

CD35 BT USB - Ръчно обновяване на списъка със станции

Натиснете **SETUP / TEXT** и завъртете централния бутон за достъп до **Radio functions (Функции на радиото)**.

Завъртете бутона за избор на **Update FM list (Обновяване на FM списъка)** и натиснете за потвърждение.

NAVI 50 - Ръчно обновяване на списъка със станции

Натиснете **Опции**, скролирайте надолу до **Обновяване на списък** след това изберете **Стартиране**;

Обновяване ... ще се появи на дисплея, докато обновяването завърши.

Съобщение

Ако на разположение е DAB, препоръчително е да актуализирате ръчно списъка с DAB станции, когато системата е включена.

NAVI 80 - Ръчно обновяване на списъка със станции

От началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Мултимедия** и накрая **Радио** на екрана на дисплея.

Изберете някой от следните режими:

- **Предварително запаметен**
- **Списък**
- **Честота**

Натиснете **+**, за да отворите падащо меню, след това изберете **Обновяване на списъка с радиостанции**.

Радиоинформационна система (RDS)

RDS е услуга на FM станция, която ви помага да намерите желаната станция и осигурява безпроблемното ѝ приемане.

Преимущества на RDS

- Името на програмата на избраната станция се показва на дисплея, вместо нейната честота.
- При автоматично търсене на станции, системата Инфотейнмънт се настройва само на RDS станции.
- Системата Инфотейнмънт винаги се настройва на най-добрата честота на приемане за избраната станция посредством AF (алтернативна честота).

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - RDS функции

Конфигуриране на RDS

Натиснете **SETUP** и завъртете **OK** за достъп до менюто **RDS**.
Натиснете бутона за избор.

Завъртете въртящия се бутон, за да изберете **RDS НАСТРОЙКА**.

Включване и изключване на RDS

Натиснете **Опции** на екрана на дисплея. Следните настройки могат да се променят:

Включване/изключване на **RDS-AF** чрез натискане на **OK**. На дисплея се извежда **AF**, когато е активна RDS.

Текстова информация (радио текст)

Някои FM радиостанции предават текстова информация свързана с излъчваната програма (напр. името на песента).

Натиснете **SETUP** и завъртете **OK** за достъп до менюто **Радио текстове**.

Завъртете въртящия се бутон, за да изберете **РАДИО** и натиснете бутона, за да видите тази информация.

CD35 BT USB - RDS функции

Конфигуриране на RDS

Натиснете **SETUP / TEXT** и завъртете централния бутон за достъп до **Radio functions (Функции на радиото)** менюто. Натиснете бутона за избор.

Завъртете въртящия се бутон за да изберете **RDS-AF**.

Включване и изключване на RDS

Включване/изключване на **RDS-AF** чрез натискане на средния въртящ се бутон.

Информация за трафика

Програмите за пътната обстановка са FM RDS станции, които излъчват новини свързани с пътната обстановка.

Включване и изключване на услугата за информация за трафика

За да включите или изключите пътните съобщения:

Натиснете **SETUP / TEXT** и завъртете централния бутон за достъп до **Radio functions (Функции на радиото)** менюто. Натиснете бутона за избор.

Завъртете въртящия се бутон, за да изберете **i Traffic (i трафик)** и натиснете, за включване/изключване.

- При включена функция за пътна информация, възпроизвеждането на CD/MP3 се преустановява за времето на излъчване на пътното съобщение.
- Пътните съобщения няма да се излъчват автоматично, когато е избран вълнов обхват LW или MW. Сменете звукоизточника или вълновия обхват на FM, за да се осигури автоматично приемане на пътните съобщения.

Блокиране на пътни съобщения

За да блокирате пътни съобщения, напр. при възпроизвеждане на CD/MP3: Натиснете средния въртящ се бутон (или →).

Пътното съобщение се прекъсва, но функцията за пътна информация остава включена.

Текстова информация (радио текст)

Някои FM радиостанции предават текстова информация свързана с излъчваната програма (напр. името на песента).

Натиснете и задръжте **SETUP / TEXT**, за да видите тази информация.

Натиснете → или изчакайте 30 секунди, за да се върнете на първоначалния екран.

NAVI 50 - RDS функции

Конфигуриране на RDS

Натиснете **Опции** на екрана на дисплея. Следните настройки могат да се променят:

- **RDS** (Вкл./Изкл.)
Изключете, ако не е необходимо.
- **Съобщения за трафика** (Вкл./Изкл.)
Виж по-долу.
- **Регион/AF** (Вкл./Изкл.)
Виж по-долу.
- **Новини** (Вкл./Изкл.)
Виж по-долу.
- **AM** (Вкл./Изкл.)
Изключете, ако не е необходимо.
- **Обновяване на списък** (Вкл./Изкл.)
Вижте (NAVI 50) "Списъци с автоматично запаметени станции" ⇨ 58.

Съобщения за трафика

Ако **Съобщения за трафика** са включени:

- Съобщенията за пътната обстановка от определени FM радиостанции (и DAB станции, ако са налични) се излъчват автоматично.
- Радиото и възпроизвеждането от допълнителен аудио източник се прекъсва за времето на излъчване на съобщението за пътната обстановка.

Съобщение

Автоматичното излъчване на съобщения за пътната обстановка е деактивирано, ако вълновият обхват е настроен на **AM**.

Регион/AF

Ако RDS функцията е активирана и **Регион/AF** е превключен на:

Честотата на някои FM радиостанции може да се промени в зависимост от географската област.

Лошото приемане понякога може да доведе до хаотични и нежелани промени в честотата. Изключете **Регион/AF**, ако е необходимо.

Новини

Ако **Новини** са включени:

- Новините от определените FM радиостанции (и DAB станции, ако са налични) се излъчват автоматично.
- Радиото и възпроизвеждането от допълнителен аудио източник се прекъсва за времето на излъчване на съобщението за пътната обстановка.

Текстова информация (радио текст)

Някои FM радиостанции (и DAB станции, ако са налични) предават текстова информация, свързана с излъчваната програма (напр. името на песента).

NAVI 80 - RDS функции

Конфигуриране на RDS

За да влезете в меню "Настройки на радиото" от началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Мултимедия** и **Настройки** и накрая **Радио** на екрана на дисплея.

Натиснете **+**, за да отворите падащо меню и да получите достъп до опцията "Настройки на радиото".

Следните настройки на радиото могат да се обновят:

- включване/изключване на търсенето на алтернативни честоти (AF)
- включване/изключване на информацията за пътната обстановка
- включване/изключване на типа програма
- обновяване на списъка със запаметени радиостанции

Алтернативни честоти (AF)

Включете RDS-AF функцията, за да настроите постоянно приемане на най-добрата честота на излъчване на избраната станция.

Лошото приемане понякога може да доведе до хаотични и нежелани промени в честотата. Изключете RDS-AF функцията, ако е необходимо.

Информация за трафика

Програмите за пътната обстановка са FM RDS станции, които излъчват новини свързани с пътната обстановка.

Включете информацията за трафика за автоматично получаване на трафик бюлетини, когато се излъчват.

Търсене по типа на програмата (PtY)

Включете PtY, за да се покаже типа на текущо излъчваната програма (напр. новини, спорт)

Обновяване на радио списъка

Вижте (NAVI 80) "Списъци с автоматично запаметени станции"
 ⇨ 58.

Текстова информация (радио текст)

Някои FM радиостанции предават текстова информация свързана с излъчваната програма (напр. името на песента).

За да проверите за текстова информация от който и да е режим на радиото напр. **Предварително запаметен, Списък, Честота**, натиснете **+**, за да отворите падащо меню и да получите достъп до текстовата информация.

Цифрово аудио излъчване

Цифровото аудио излъчване (DAB) е иновативна и универсална система за радиоизлъчване.

Обща информация

- DAB станциите се обозначават с името на програмата вместо с честотата на излъчване.
- При DAB, няколко радиопрограми (услуги) могат да се излъчват на една единствена честота (ансамбъл).
- Освен висококачествените цифрови аудио услуги, DAB може също така и да излъчва информация във връзка с програмите, както и много други данни, включително и информация във връзка с пътуването и пътната обстановка.
- Веднага щом даден DAB приемник улови сигнал изпратен от радиопредавател (дори и сигналът да е много слаб), звуковъзпроизвеждането е осигурено.

- Няма фадинг (отслабване на звука), което е типично за AM и FM радиоприемането. DAB сигналът се възпроизвежда с постоянна сила на звука.
- Смущения причинени от станции намиращи се на съседни честоти (явление типично за AM и FM приемането) не се наблюдават при DAB.
Ако DAB сигналът е твърде слаб, за да се улови от приемника, системата превключва към същата програма на друга DAB или FM станция.
- Ако DAB сигналът се отразява от естествени препятствия или сгради, качеството на DAB приемането се подобрява, докато това на AM и FM в такива случаи значително се влошава.
- Когато се активира DAB приемането, FM тунерът на система Инфотейнмънт остава

активен във фонов режим и постоянно търси за най-добре приеманите FM станции.

CD плейър

Обща информация	65
Употреба	66

Обща информация

CD плейърът на система Инфотейнмънт може да възпроизвежда аудио CD, MP3 CD и WMA CD.

CD16 BT, CD18 BT: Формати AAC и WAV могат също да се възпроизвеждат.

Важна информация относно аудио и MP3/WMA CD-тата

Внимание

При никакви обстоятелства не поставяйте DVD-та, единични CD-та с диаметър 8 см или със специална форма в аудиоплейъра.

Не трябва да залепвате никакви етикети върху компактните дискове. Такива дискове може да се заклинят в устройството и да го повредят. Така ще се стигне до скъпо струваща замяна на устройството.

- Аудио CD-та със защита от запис, които не съответствуват на аудио CD стандарта, може да не могат да бъдат добре възпроизведени или въобще да не функционират.
- Самостоятелно записани CD-R и CD-RW, както и WMA файлове с Digital Rights Management (DRM) от онлайн музикални магазини може да не се възпроизвеждат коректно или да не се възпроизвеждат изобщо.
- При дискове със смесен режим (комбинация на аудио и данни, напр. MP3), се разпознават и възпроизвеждат само аудио записите.
- Записаните впоследствие CD-R-та и CD-RW-та са почувствителни спрямо неправилното боравене в сравнение с предварително записаните CD-та. Затова трябва да се борави правилно с дисковете, особено в случай

на записани впоследствие CD-R-та и CD-RW-та; виж по-долу.

- При смяна на CD-та внимавайте да не оставяте върху тях отпечатащи от пръсти.
- Поставете обратно компакт-дискете в тяхната опаковка веднага след изваждането им от CD плейъра, за да ги предпазите от повреда и замърсяване.
- Нечистотиите и течностите върху CD-то могат да замърсят лещите на аудио плейъра, намиращи се в устройството и да причинят повреда.
- Пазете CD-тата от топлина и пряка слънчева светлина.
- Следните ограничения се отнасят до MP3/WMA CD:
 - Могат да се четат само MP3 и WMA файлове.
 - Максимална дълбочина на структурата на папките: 11 нива

Максимален брой на MP3 и/или WMA файловете, които могат да се запишат: 1000 файла


Валидни разширения на списъците с песни: .m3u, .pls
Заглавията на списъците със записи трябва да бъдат във формата на "относителни пътеки".

- Работата на MP3 и WMA файловете е идентична. Когато се зареди CD с WMA файлове, се показват менютата свързани с MP3.

Употреба

CD16 BT USB, CD18 BT USB - Използване на CD плейър

Стартиране на възпроизвеждане на CD

Включете системата Инфотейнмънт (чрез натискане на ) и поставете диска с отпечатаната страна нагоре в

отвора за CD, докато дискът се издърпа: възпроизвеждането започва автоматично.

Ако в устройството вече има диск, натиснете **MEDIA** неколкократно за избор на желаня аудио източник: възпроизвеждането започва.



Съобщение

В зависимост от данните, записани върху аудио CD или MP3 CD, на дисплея ще се извежда различна информация за CD и текущо възпроизвеждания музикален запис.



Избиране на албум или запис

Завъртете **OK**, за да изберете албум или запис от списъка.

Преминаване на следващия или предходния запис

Натиснете за кратко  или  веднъж или няколко пъти.

Бързо превъртане напред/назад

Натиснете и задръжте  или  за бързо превъртане напред или назад на текущия запис.

Случайно възпроизвеждане

По време на възпроизвеждане на CD, натиснете и задръжте номерирания бутон **2** или **4** (от бутоните за станции с номера от 1 до 6), за да активирате възпроизвеждане в произволен ред.

MIX се появява на дисплея, когато случайното възпроизвеждане е активно.

Съобщение

При MP3 CD, функцията за възпроизвеждане в случаен ред се отнася само за текущия албум.

Натиснете и задръжте отново номерирания бутон **2** или **4**, за да деактивирате.

MIX изчезва от дисплея.

Случайното възпроизвеждане може също и да се деактивира чрез изваждането на CD-то.

Съобщение

Случайното възпроизвеждане не се деактивира при изключване на аудио системата и смяна на звукоизточника.

Пауза

Натиснете за кратко ϕ , \otimes или двата \blacktriangleleft и \blacktriangleright едновременно, за да прекъснете възпроизвеждането на CD/MP3. Натиснете отново за подновяване на възпроизвеждането.

Тази функция за пауза се деактивира автоматично при регулиране силата на звука, при смяна на звукоизточника или при излъчване на автоматични информационни съобщения.

Показване на допълнителна текстова информация (CD текст или идентификатор ID3)

След избор на запис или албум, натиснете за кратко **TEXT** или номерирания бутон **5** (от бутоните за станции с номера от 1 до 6), за достъп до текстовата информация от диска (напр. име на изпълнител, заглавие на албум или песен).

За извеждане на цялата текстова информация наведнъж, натиснете и задръжте номерирания бутон **5** или **TEXT**.

За изход от дисплея, натиснете отново \rightarrow .

Изваждане на CD

Натиснете \triangleleft : CD-то излиза от CD слота.

Ако CD-то не се вземе след изваждането му, то отново ще се придърпа автоматично в устройството след няколко секунди.

CD35 BT - Употреба на CD плейър

Стартиране на възпроизвеждане на CD

Включете системата
Инфотейнмънт (чрез натискане на ϕ) и поставете диска с отпечатаната страна нагоре в отвора за CD, докато дискът се издърпа: възпроизвеждането започва автоматично.

Ако в устройството вече има диск, натиснете **MEDIA** неколкократно за избор на желания аудио източник: възпроизвеждането започва.

Съобщение

В зависимост от данните, записани върху аудио CD или MP3 CD, на дисплея ще се извежда различна информация за CD и текущо възпроизвеждания музикален запис.

Избиране на албум или запис

Завъртете средния въртящ се бутон, за да изберете албум или запис от списъка.

Преминаване на следващия или предходния запис

Натиснете за кратко **⏮** или **⏭** веднъж или няколко пъти.

Бързо превъртане напред/назад

Натиснете и задръжте **⏮** или **⏭** за бързо превъртане напред или назад на текущия запис.

Случайно възпроизвеждане

Натиснете **SETUP / TEXT** за достъп до менюто за настройките.

Завъртете средния въртящ се бутон за избор на **Audio settings (Аудио настройки)** и натиснете бутона за потвърждение.

Изберете **Random (Случайно)** и натиснете бутона, за да активирате.

Съобщение

При MP3/WMA CD-та случайното възпроизвеждане се прилага за записите от текущия албум, след което преминава на следващия албум.

Пауза

Натиснете за кратко въртящия бутон за силата на звука, **⏸** или двата **⏮** и **⏭** едновременно, за да прекъснете възпроизвеждането на CD/MP3. Натиснете отново за подновяване на възпроизвеждането.

Тази функция за пауза се деактивира автоматично при регулиране силата на звука, при смяна на звукоизточника или при излъчване на автоматични информационни съобщения.

Показване на допълнителна текстова информация (CD текст или идентификатор ID3)

След избор на запис или албум, натиснете и задръжте средния въртящ се бутон за достъп до текстовата информация от диска (напр. име на изпълнител, заглавие на албум или песен).

За изход от дисплея, натиснете отново **→**.

Изваждане на CD

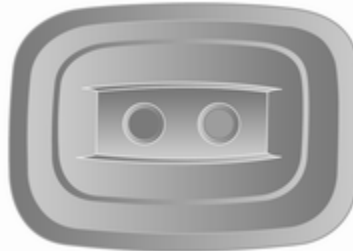
Натиснете **⏏**: CD-то излиза от CD слота.

Ако CD-то не се вземе след изваждането му, то отново ще се придърпа автоматично в устройството след няколко секунди.

Вход AUX

Обща информация	69
Употреба	69

Обща информация



Има AUX гнездо за свързване на външни звукоизточници.

Съобщение

Електрическите входове трябва винаги да се поддържат чисти и сухи.

Например, възможно е свързване на преносим CD плейър с 3,5 мм жак конектор към вход AUX.

Употреба

Аудио източник, който е свързан към вход AUX, може да се управлява само чрез управлението

на самия аудио източник, т.е., не през система Инфотейнмънт. Избирайте запис направо от звукоизточника само при спрял автомобил.

Внимание

Преди свързване или разкачане на спомагателно устройство, напр., преносим CD плейър, изключете плейъра и системата Инфотейнмънт, за да избегнете проблеми с качеството на звука и евентуална повреда на оборуването.

При свързване на устройството, чрез вкарване на щепсела във входа, системата автоматично открива звукоизточника. В зависимост от силата на записания звук, може да има забавяне на звука от източника.

Името на изпълнителя или песента не се показват на екрана на дисплея.

Съобщение

Уверете се, че допълнителното устройство е надеждно закрепено по време на движение. Пътниците да бъдат наранени от предмети, изхвърлени наоколо в случай на рязко спиране, внезапна промяна на посоката или катастрофа.

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Използване на AUX входа

Натиснете **MEDIA** или **AUDIO/SOURCE** за промяна на аудио източника към режим AUX, след това включете допълнителното устройство. На дисплея ще се изведе AUX.

Настройки на AUX

Натиснете **SETUP** за достъп до менюто за настройките.



Изберете AUX IN и **OK**, докато желаната настройка се избере от:


- HI (300 mV)
- MID (600 mV)
- LO (1200 mV)

CD35 BT USB - Използване на вход AUX

Натиснете **MEDIA** за активиране на режим AUX, след това включете допълнителното устройство. На дисплея ще се покаже Jack.

NAVI 50 - Използване на AUX входа

За да влезете в меню "Медия" по всяко време, натиснете , след това  **МЕДИЯ** на дисплея.

За да превключите между допълнителните източници, натиснете  в горния ляв ъгъл. Достъпни са следните опции:

- **USB:** Вижте (NAVI 50) "USB порт" ⇨ 72.
- **iPod:** Вижте (NAVI 50) "USB порт" ⇨ 72.
- **BT:** Вижте (NAVI 50) "Музика през Bluetooth" ⇨ 77.
- **Aha:** Aha® приложение за смартфони (налично в зависимост от версията).
Вижте "Употреба",
Допълнителни функции

(NAVI 50) в раздел "Въведение" ⇨ 27.

- **AUX:** Изберете, за да промените аудио източника към режим AUX, след това включете допълнителното устройство.

NAVI 80 - Използване на AUX входа

Променя аудио източника към режим AUX за възпроизвеждане на съдържание от свързаното допълнително устройство.

За да влезете в меню "Медия" от началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Мултимедия** и накрая **Медия** на екрана на дисплея.

Натиснете **+**, за да отворите падащо меню. Достъпни са следните опции:

- **Допълнителен куплунг:**
Променя аудио източника към режим AUX, след това включва допълнителното устройство.
- **USB:** Вижте (NAVI 80) "USB порт" ⇨ 72

- **Bluetooth връзка:** Вижте (NAVI 80) "Музика през Bluetooth" ⇨ 77
- **SD карта**
- **CD плейър**

USB порт

Обща информация 72

Възпроизвеждане на
запометени аудио файлове 73

Обща информация



В Система Инфотейнмънт (или в централната конзола) има USB куплунг за свързване на външни източници на звук.

Съобщение

Електрическите входове трябва винаги да се поддържат чисти и сухи.

Към USB порта могат да се свържат MP3 плейър, USB драйв или iPod.

Тези устройства могат да се управляват чрез органите за управление и менютата на системата Инфотейнмънт.

Важна информация

MP3 плейър и USB драйв

- Свързаните MP3 плейъри и USB драйвовете трябва да отговарят на спецификацията USB MSC.
- Поддържат се само MP3 плейъри и USB драйвовете с размер на сектора от 512 байта и размер на клъстера най-много 32 килобайта във файловата система FAT32.
- Твърдите дискове (HDD) не се поддържат.
- За данни записани върху MP3 плейър или USB устройство се отнасят следните ограничения:

Могат да се четат само MP3, WMA и (в зависимост от системата Инфотейнмънт) ACC файлове. WAV файлове и

компресирани файлове не могат да се възпроизведат.

Максимална дълбочина на структурата на папките: 11 нива.

Максимален брой файлове за запаметяване: 1000 файла.

NAVI 50: Минимално препоръчителният обем на паметта на USB устройството е 4 GB. Препоръчителният максимален капацитет на паметта е 32 GB.

WMA файлове с Digital Rights Management (DRM) от онлайн музикални магазини може да не се възпроизведат коректно или да не се възпроизведат изобщо.

Валидни разширения на списъците със записи: .m3u, .pls.

Заглавията на списъците със записи трябва да бъдат във формата на "относителни пътеки".

Възпроизвеждане на запаметени аудио файлове

След свързване е възможно използването на менютата и контролите на система Инфотейнмънт за управление на аудио устройство.

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Възпроизвеждане на музика през USB куплунг

MP3 плейър / iPod / USB устройства

Системата разпознава аудио устройство при свързване на USB устройство и текущият запис автоматично се показва.

Когато се свърже ново аудио устройство, първият запис от първата папка ще се възпроизведе автоматично. При повторно свързване на устройството, ще се поднови предишно възпроизвежданият запис.

В зависимост от свързаното аудио устройство, изберете папка (MP3 плейър, USB памет) или списък с песни (портативен цифров музикален плейър).

Работата с източниците на информация, свързани посредством USB, е в основни линии същата, като тази с аудио/MP3/WMA CD ↻ 66.

Избиране на запис

За директен избор на записи (и смяна на папки), първо изберете системата от менюта на аудио устройството чрез натискане на ОК по време на възпроизвеждане. Изберете записи и сменяйте папки чрез завъртане и натискане на бутона.

CD35 BT USB -

Възпроизвеждане на музика през USB куплунг

MP3 плейър / iPod / USB устройства

Системата разпознава аудио устройството при свързване на USB устройство и първият запис в първата папка се възпроизвежда

автоматично. При повторно свързване на устройството, ще се поднови предишно възпроизвежданият запис.

В зависимост от свързаното аудио устройство, изберете папка (MP3 плейър, USB памет) или списък с песни (портативен цифров музикален плейър).

Работата с източниците на информация, свързани посредством USB, е в основни линии същата, като тази с аудио/MP3/WMA CD ⇨ 66.

Избиране на запис

За директен избор на записи (и смяна на папки), първо изберете системата от менюта на аудио устройството чрез натискане на въртящия се бутон по време на възпроизвеждане (при iPod, завъртете бутона за достъп до менюто). Изберете записи и сменяйте папки чрез завъртане и натискане на бутона.

NAVI 50 - Възпроизвеждане на музика през USB куплунг

MP3 плейър / USB драйв / iPod

Системата разпознава аудио устройство при свързване на USB устройство и текущият запис автоматично се показва. Типа на устройството (MP3 плейър/USB драйв или iPod) също се разпознава и съответния режим на аудио източника (USB или iPod) се избира автоматично.

Когато е активно меню 🎵/

📶 **МЕДИЯ**, на разположение са следните подменюта:

- **Главен/Плейър**
- **Списък**
- **Опции**

За да превключите между аудио източниците, натиснете ▼ в горния ляв ъгъл. Достъпни са следните опции:

- **USB:** Изберете, за да смените аудио източника в USB режим.

Съобщение

По време на използване, батерията на свързаното USB устройство се зарежда или поддържа заредена.

- **iPod:** Изберете, за да промените аудио източника в iPod режим.
- **BT:** Вижте NAVI 50 "Музика през Bluetooth" ⇨ 77.
- **Aha:** Aha® приложение за смартфони (налично в зависимост от версията). Вижте "Употреба", Допълнителни функции (NAVI 50) в раздел "Въведение" ⇨ 27.
- **AUX:** Вижте NAVI 50 "Използване на Aux вход" ⇨ 69.

Главен/Плейър

Натиснете, за да се покаже първият запис. Следните опции са на разположение на екрана на този дисплей:

- ◀◀ (натиснете, за да прескочите предишният запис, натиснете и задръжте, за да се върнете бързо назад)
- II/▶ (натиснете за пауза/възпроизвеждане)
- ▶▶ (натиснете, за да прескочите следващият запис, натиснете и задръжте, за да отидете бързо напред)

Списък

Показване на списък със записите в текущия албум/папка. Натиснете даден запис, за да го възпроизведете директно.

Съобщение

По подразбиране, албумите се показват в азбучен ред.

Ако бъде включено USB устройство, всички папки ще бъдат на едно ниво в дървовидната структура.

За да се върнете на предишното ниво на дървовидната структура на папките, натиснете ⬆.

Опции

Натиснете, за да се покажат следните опции:

- **Повторение** (Изкл./Запис/Папка/Всички)
- **Разбъркване** (Вкл./Изкл.)

NAVI 80 - Възпроизвеждане на музика през USB куплунг

MP3 плейър / USB драйв

Променя аудио източника към режим USB за възпроизвеждане на файлове от свързаното USB устройство.

За да влезете в меню "Медия" от началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Мултимедия** и накрая **Медия** на екрана на дисплея.

Натиснете +, за да отворите падащо меню. Достъпни са следните опции:

- **USB**: Сменете, за да смените аудио източника в USB режим.
- **Допълнителен куплунг**: Вижте NAVI 80 "AUX вход" ⇨ 69.
- **Bluetooth връзка**: Вижте NAVI 80 "Музика през Bluetooth" ⇨ 77.
- **SD карта**
- **CD плейър**: Вижте NAVI 80 "AUX вход" ⇨ 69.

Когато е избран USB режим, дисплеят включва следните опции:

- ◀◀ или ▶▶: Отиване на предишния/следващия запис.
- II: Поставяне на пауза на запис.
- Плъзгач на изминалото време: Скролиране през записи.
- **Нов избор**: Избор на друг запис от свързания аудио източник.
- **Текущ списък с песни**: Достъп до текущия списък с песни.

- ←: Връщане към предишния екран.
- +: Отваряне на падащо меню; за смяна на аудио източника или достъпа до настройките на записа (напр. включване/ изключване на разбъркването или повторението, показване на подробности за текущия запис и достъп до настройките на звука).

Разкачане от USB гнездо

Възпроизвеждането спира незабавно при откачане на аудио устройството от USB куплунга.

Музика през Bluetooth

Обща информация	77
Работа	77

Обща информация

Допълнителните Bluetooth аудио източници (напр. музикални мобилни телефони, MP3 плейъри и др.), които поддържат Bluetooth протокола за музика A2DP, могат да се свързват безжично към системата Инфотейнмънт.

Важна информация

- Система Инфотейнмънт се свързва само с Bluetooth устройства, които поддържат A2DP (Advanced Audio Distribution Profile). С по-старите версии може да възникнат проблеми при свързването.
- Bluetooth устройството трябва да поддържа AVRCP (Audio Video Remote Control Profile) версия 1.0 или следваща. Ако устройството не поддържа

AVRCP, само силата на звука може да се управлява през системата Инфотейнмънт.

- Преди свързване на Bluetooth устройството към система Инфотейнмънт, запознайте се с инструкциите за работа на Bluetooth устройството.

Работа

Предварителни изисквания

Следните предварителни изисквания трябва да са налице, за да се контролира активирано чрез Bluetooth аудио устройство посредством Система Инфотейнмънт:

- Bluetooth функцията на система Инфотейнмънт трябва да е активирана. Вижте "Свързване чрез Bluetooth" в раздел "Телефон" ⇨ 155.
- Bluetooth функцията на Bluetooth-активирания допълнителен звукоизточник

трябва да е активна (вижте инструкциите на устройството).

- В зависимост от звукоизточника, може да е необходимо устройството да се направи "видимо" (вижте инструкциите на устройството).
- Звукоизточникът трябва да се стикова и свърже към системата Инфотейнмънт.

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Възпроизвеждане на музика през Bluetooth

Bluetooth връзка

Между аудио устройството и система Инфотейнмънт трябва да е установена връзка чрез Bluetooth, т.е. устройството трябва да е стиковано към автомобила преди да го използвате.

Вижте "Свързване чрез Bluetooth" в раздел "Телефон" ⇨ 155.

- В списъка на устройствата могат да се стиковат и запаметят най-много 5 аудио устройства, но в едно и също време само с един от тях може да бъде установена връзка.
- Ако устройството има едновременно аудио и телефонни функции, трябва да се стиковат и двата вида функции. Регистриране (сдвояване) на мобилен телефон ⇨ 152.
- Телефонните функции ще останат активни по време на използване на аудио плейъра, а възпроизвеждането на музика ще се прекъсне по време на използване на телефона.

Стиковане на допълнително аудио устройство към система Инфотейнмънт

За да сдвоите аудио устройство, натиснете **TEL** и изберете **Сдвояване на устройство**, като

завъртите и натиснете **OK**. Извежда се екранът **Готов за сдвояване**.

След това, с аудио устройството потърсете Bluetooth оборудване в близката околност.

Изберете **My Radio** (т.е., името на системата) от списъка в аудиоустройството и въведете, ако е приложимо, от клавиатурата на устройството кода за стиковане, показан на дисплея на система Инфотейнмънт.

Съобщение

Ако аудио устройството няма екран, въведете стандартния код за стиковане в устройството, след това в система Инфотейнмънт. Вижте инструкциите за експлоатацията относно стандартния код за стиковане на това аудио устройство, обикновено, това е **0000**. В зависимост от устройството, кодът за стиковане може да се наложи да се въведе в обратен ред, т.е., първо в система Инфотейнмънт.

Ако стиковането е неуспешно, системата севръща към предходното меню и се извежда съответно съобщение. Повторете процедурата, ако е необходимо.

След приключване на стиковането, на дисплея на система Инфотейнмънт ще се изведе потвърдително съобщение, следвано от името на стикованото аудио устройство.

Съобщение

При наличие на активна Bluetooth връзка, управлението на аудио устройството чрез система Инфотейнмънт ще изтощи батерията на аудио устройството по-бързо.

Свързване на аудио устройство

Аудио устройствата се свързват автоматично към Система Инфотейнмънт след приключване на процедурата по стиковане.

За свързване на аудио устройство след като е било сдвоено, или за свързване на друго сдвоено аудио устройство, различно от текущото, натиснете **TEL** и изберете меню

Избор на устройство. Списъкът на устройствата показва вече стикованите аудио устройства.

Изберете желаното устройство от списъка, след това потвърдете чрез натискане на **OK**. Съобщение на дисплея ще потвърди свързването.

Разкачане на аудио устройство

За откачане на аудио устройство от системата Инфотейнмънт, натиснете **TEL** (или **SETUP**) и изберете **Bluetooth connection (Свързване посредством Bluetooth)**. Изберете желаното устройство от списъка, след това изберете **Disconnect the device (Изключване на устройството)** чрез завъртане и натискане на **OK**. Съобщение на дисплея ще потвърди откачането.

Изключването на аудио устройството или деактивиране на Bluetooth функцията на аудио устройството прекъсва връзката на устройството със система Инфотейнмънт.

Премахване на стиковане на допълнително аудио устройство от система Инфотейнмънт

Ако списъкът със стиковани аудио устройства е пълен, ново аудио устройство може да се стикова само, ако за съществуващо аудио устройство се преустанови стиковането.

За премахване на сдвояването, т.е. за изтриване на аудио устройството от паметта на системата, натиснете **TEL** и изберете **Изтриване на устройство**. Изберете желаното аудио устройство от списъка и натиснете **OK** за потвърждаване на изтриването при запитване.

Управление през система Инфотейнмънт

При безжично стиковане и свързване, възпроизвеждането на звук започва автоматично.

Тогава аудио устройството може да се управлява чрез функционалните бутони на система Инфотейнмънт, въртящите се бутони и менютата.

Диапазонът от достъпни функции, които могат да се управляват чрез система Инфотейнмънт, зависи от типа на аудио устройството.

Управлението на аудио устройството при безжично свързване е подобно на управлението на CD плейъра ⇨ 66.

CD35 BT USB - Възпроизвеждане на музика през Bluetooth

Bluetooth връзка

Между аудио устройството и система Инфотейнмънт трябва да е установена връзка чрез Bluetooth, т.е. устройството трябва да е стиковано към автомобила преди да го използвате.

Вижте (CD35 BT USB) "Свързване чрез Bluetooth" в раздел "Телефон" ⇨ 155.

- В списъка на устройствата могат да се стиковат и запаметят най-много 5 аудио устройства, но в едно

и също време само с един от тях може да бъде установена връзка.

- Ако устройството има едновременно аудио и телефонни функции, могат да се стиковат едната или и двете функции. Регистриране (сдвояване) на мобилен телефон ⇨ 152.
- Телефонните функции ще останат активни по време на използване на аудио плейъра, а възпроизвеждането на музика ще се прекъсне по време на използване на телефона.

Стиковане на допълнително аудио устройство към система Инфотейнмънт

За сдвояване на аудио устройство, натиснете **SETUP / TEXT** и изберете **Bluetooth connection (Свързване посредством Bluetooth)**. Изберете празно място чрез завъртане на средния въртящ се бутон и натиснете бутона, за да видите следващото меню.

Изберете **Стиковане на устройство**, като завъртите и натиснете въртящия се бутон, след което от аудио устройството потърсете Bluetooth оборудване в близост с него.

Изберете **My_Radio** (т.е., името на системата) от списъка в аудиоустройството и въведете, ако е приложимо, от клавиатурата на устройството кода за стиковане, показан на дисплея на система Инфотейнмънт.

Съобщение

Ако аудио устройството няма екран, въведете стандартния код за стиковане в устройството, след това в система Инфотейнмънт. Вижте инструкциите за експлоатацията относно стандартния код за стиковане на това аудио устройство, обикновено, това е **0000**. В зависимост от устройството, кодът за стиковане може да се наложи да се въведе в обратен ред, т.е., първо в система Инфотейнмънт.

Ако стиковането е неуспешно, ще се изведе съобщение **Неуспешно сдвояване**. Повторете процедурата, ако е необходимо.

След приключване на стиковането, на дисплея на система Инфотейнмънт ще се изведе потвърдително съобщение, следвано от името на стикованото аудио устройство.

Съобщение

При наличие на активна Bluetooth връзка, управлението на аудио устройството чрез система Инфотейнмънт ще изтощи батерията на аудио устройството по-бързо.

Свързване на аудио устройство

Аудио устройствата се свързват автоматично към Система Инфотейнмънт след приключване на процедурата по стиковане.

За свързване на аудио устройство след като е било сдвоено, или за свързване на друго сдвоено аудио устройство, различно от текущото, натиснете **SETUP / TEXT** и изберете **Bluetooth connection** (**Свързване посредством**

Bluetooth) (или натиснете **TEL**, когато няма свързано устройство). Списъкът на устройствата показва вече стикованите аудио устройства.

Изберете желаното устройство от списъка, след това потвърдете чрез завъртане на въртящия се бутон. Съобщение на дисплея ще потвърди свързването.

Разкачане на аудио устройство

За да прекъснете връзката на дадено аудио устройство със система Инфотейнмънт, изберете желаното аудио устройство от менюто **Bluetooth connection** (**Свързване посредством Bluetooth**), след което изберете **Disconnect the device** (**Изключване на устройството**), като завъртите и натиснете средния въртящ се бутон. Съобщение на дисплея ще потвърди откачането.

Изключването на аудио устройството или деактивиране на Bluetooth функцията на аудио устройството прекъсва връзката на устройството със система Инфотейнмънт.

Премахване на стиковане на допълнително аудио устройство от система Инфотейнмънт

Ако списъкът със стиковани аудио устройства е пълен, ново аудио устройство може да се стикова само, ако за съществуващо аудио устройство се преустанови стиковането.

За премахване на сдвояването, т.е. за изтриване на аудио устройството от паметта на системата, натиснете **SETUP / TEXT** и изберете **Bluetooth connection** (**Свързване посредством Bluetooth**). Изберете желаното аудио устройство от списъка, натиснете средния въртящ се бутон и изберете **Изтриване**.

Управление през система Инфотейнмънт

При безжично стиковане и свързване, възпроизвеждането на звук започва автоматично.

Тогава аудио устройството може да се управлява чрез функционалните бутони на система Инфотейнмънт, въртящите се бутони и менютата.

Диапазонът от достъпни функции, които могат да се управляват чрез система Инфотейнмънт, зависи от типа на аудио устройството.

Управлението на аудио устройството при безжично свързване е подобно на управлението на CD плейъра ⇨ 66.

NAVI 50 - Възпроизвеждане на музика през Bluetooth



Bluetooth връзка

Между аудио устройството и система Инфотейнмънт трябва да е установена връзка чрез Bluetooth, т.е. устройството трябва да е стиковано към автомобила преди да го използвате.

Вижте (NAVI 50) "Свързване чрез Bluetooth" в раздел "Телефон" ⇨ 155.

- Максимум 5 аудио устройства могат да бъдат сдвоени и запаметени в списъка с устройства, но само едно може да бъде свързано в даден момент (в зависимост от версията, до 8 аудио устройства могат да бъдат сдвоени).
- Ако устройството има едновременно аудио и телефонни функции, трябва да се стиковат и двата вида функции. Регистриране (сдвояване) на мобилен телефон ⇨ 152.
- Телефонните функции ще останат активни по време на използване на аудио плейъра, а възпроизвеждането на музика ще се прекъсне по време на използване на телефона.

Стиковане на допълнително аудио устройство към система Инфотейнмънт

За да сдвоите аудио устройство, натиснете , след това  **НАСТРОЙКИ** на дисплея.

Изберете **Bluetooth**, след това или **Търсене на Bluetooth устройство** или **Оторизация на външно устройство**.

С аудио устройството потърсете Bluetooth оборудване в близката околност.

Изберете името на системата Инфотейнмънт (т.е. **MEDIA-NAV**) от списъка в аудио устройството и (ако е необходимо) въведете от клавиатурата на аудио устройството кода за сдвояване, показан на дисплея на системата Инфотейнмънт.

По подразбиране кодът за сдвояване е **0000**. За да смените този код за сдвояване, преди процедурата по сдвояване да започне, изберете **Смяна на парола**, за да обновите.

Съобщение

Ако аудио устройството няма екран, въведете стандартния код за стиковане в устройството, след това в система Инфотейнмънт. Вижте инструкциите за експлоатацията относно стандартния код за стиковане на

това аудио устройство, обикновено, това е 0000. В зависимост от устройството, кодът за стиковане може да се наложи да се въведе в обратен ред, т.е., първо в системата Инфотейнмънт.

Повторете процедурата, ако вдвояването е неуспешно.

Съобщение

При наличие на активна Bluetooth връзка, управлението на аудио устройството чрез система Инфотейнмънт ще изтощи батерията на аудио устройството по-бързо.

Свързване на аудио устройство

Аудио устройствата се свързват автоматично към Система Инфотейнмънт след приключване на процедурата по стиковане.

За да промените свързаното аудио устройство, натиснете , след това  **НАСТРОЙКИ** на дисплея.

След това изберете **Bluetooth** и накрая **Показване на списъка с Bluetooth устройства**. Списъкът на устройствата показва вече стикованите аудио устройства.



Изберете желаното аудио устройство от списъка, след това потвърдете чрез натискане на **ОК**.

Разкачане на аудио устройство


Изключването на аудио устройството или деактивиране на Bluetooth функцията на аудио устройството прекъсва връзката на устройството със Система Инфотейнмънт.

Премахване на стиковане на допълнително аудио устройство от система Инфотейнмънт

Ако списъкът със стиковани аудио устройства е пълен, ново аудио устройство може да се стикова само, ако за съществуващо аудио устройство се преустанови стиковането.

За да прекратите вдвояването, т.е. за да изтриете аудио устройството от паметта на системата, натиснете , след това  **НАСТРОЙКИ** на дисплея.

Изберете **Bluetooth** и след това **Показване на списъка с Bluetooth устройства**.

От списъка изберете желаното аудио устройство и след това натиснете , за да изтриете устройството. Ако е необходимо, изтрийте всички устройства в списъка, натискайки **Опции** и след това **Изтриване на всички**. Потвърдете с **ОК**.

Управление през система Инфотейнмънт

При безжично стиковане и свързване, възпроизвеждането на звук започва автоматично.

Аудио устройството може да се управлява посредством опциите на дисплея на Система Инфотейнмънт.

Диапазонът от достъпни функции, които могат да се управляват чрез система Инфотейнмънт, зависи от типа на аудио устройството.

Работата на аудио устройството, когато е свързано безжично, е подобна на работата при възпроизвеждане на записани аудио файлове през USB конектора. Вижте "NAVI 50 - Възпроизвеждане на музика през USB конектора" в раздел "USB извод" ⇨ 73.

NAVI 80 - Възпроизвеждане на музика през Bluetooth

Bluetooth връзка

Между аудио устройството и система Инфотейнмънт трябва да е установена връзка чрез Bluetooth, т.е. устройството трябва да е стиковано към автомобила преди да го използвате.

- Има максимален брой аудио устройства, които могат да се сдвоят и запаметят в списъка с устройства, но в едно и също време само с едно от тях може да бъде установена връзка.

- Ако устройството има едновременно аудио и телефонни функции, трябва да се стиковат и двата вида функции. Регистриране (сдвояване) на мобилен телефон ⇨ 152.
- Телефонните функции ще останат активни по време на използване на аудио плейъра, а възпроизвеждането на музика ще се прекъсне по време на използване на телефона.

Стиковане на допълнително аудио устройство към система Инфотейнмънт

От началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Мултимедия** и накрая **Настройки** на екрана на дисплея.

Изберете **Медия**, за да влезете в менюто с настройките на медията, след това натиснете опцията "Конфигуриране на свързването чрез Bluetooth".

Процедурата по сдвояване е подобна на сдвояването на мобилен телефон. Вижте (NAVI 80) "Свързване чрез Bluetooth" в раздел "Телефон" ⇨ 155.

Свързване на аудио устройство

Аудио устройствата се свързват автоматично към Система Инфотейнмънт след приключване на процедурата по стиковане.

По всяко време можете да смените аудио източника към режим "Bluetooth", за да възпроизведате файлове от свързано Bluetooth устройство.

От началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Мултимедия** и накрая **Медия** на екрана на дисплея.

Натиснете **+** (за да отворите падащо меню) и изберете **Свързване чрез Bluetooth**, за да смените аудио източника към Bluetooth.

Разкачане на аудио устройство

Изключването на аудио устройството или деактивиране на Bluetooth функцията на аудио устройството прекъсва връзката на устройството със Система Инфотейнмънт.

Премахване на стиковане на допълнително аудио устройство от система Инфотейнмънт

За да прекратите сдвояването, напр., за да изтриете устройство от паметта на системата:

От началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Мултимедия** и накрая **Настройки** на екрана на дисплея.

Изберете **Медия**, за да влезете в менюто с настройките на медията, след това натиснете опцията "Конфигуриране на свързването чрез Bluetooth".

Процедурата по прекратяване на сдвояването е подобна на сдвояването на мобилен телефон. Вижте (NAVI 80) "Свързване чрез Bluetooth" в раздел "Телефон" ⇨ 155.

Управление през система Инфотейнмънт

При безжично сдвояване и свързване, възпроизвеждането на звук може да започне автоматично.

Аудио устройството може да се управлява посредством опциите на дисплея на Система Инфотейнмънт.

Диапазонът от достъпни функции, които могат да се управляват чрез система Инфотейнмънт, зависи от типа на аудио устройството.

Работата на аудио устройството, когато е свързано безжично, е подобна на работата при възпроизвеждане на записани аудио файлове през USB конектора. Вижте "NAVI 80 - Възпроизвеждане на музика през USB конектора" в раздел "USB извод" ⇨ 73.

Външни устройства

Показване на снимки 86

Възпроизвеждане на филми 86

Показване на снимки

NAVI 80 - Показване на изображения

За да влезете в меню "Изображения" от началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Мултимедия** и накрая **Изображения** на екрана на дисплея.

Изберете свързаното устройство-източник (напр. SD карта, USB), за да получите достъп до отделни снимки или за да се стартирате слайдшоу на всички съвместими снимки на устройството.

Показването включва следите опции:

- < или >: Отиване на предишна/ следваща снимка.
- **Миниатюри**: Превключва между цял екран и минимизиран изглед.

- **Нов избор**: Избира друга снимка от свързаното устройство-източник.
- **+**: Отваряне на падащо меню; за смяна на устройството-източник или достъпа до настройките на снимките.

Когато разглеждате снимки/ слайдшоу, падащото меню Ви позволява и да настроите ниво на мащабиране и показва всички снимки в миниатюрна форма.

Настройки на снимките - вижте (NAVI 80) "Системни настройки"
 ⇨ 46.

Възпроизвеждане на филми

NAVI 80 - Възпроизвеждане на филми

За да влезете в меню "Видео файлове" от началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Мултимедия** и накрая **Видео файлове** на екрана на дисплея.

Изберете свързаното устройство-източник (напр. SD карта, USB), за да получите достъп до отделни или съвместими видео файлове на устройството.

Показването включва следните опции:

- ◀ или ▶: Отиване на предишен/следващ видео файл.
- ||: Поставяне на пауза на видео файл.
- Плъзгач на изминалото време: Скролиране през видео файлове.
- **Нов избор**: Избира друга снимка от свързаното устройство-източник.
- **Цял екран**: Превключване на цял екран.
- ←: Връщане към предишния екран.
- +: Отваряне на падащо меню; за смяна на устройството-източник или достъпа до настройките на видео файла.

По време на възпроизвеждане на видео файл падащото меню Ви позволява връщане към списъка с видео файлове.

Настройки на видео файл - вижте (NAVI 80) "Системни настройки" ⇨ 46.

Навигация

Обща информация	88
Употреба	93
Въвеждане на пътна цел	117
Водене	128
Преглед на символите	143

Обща информация

⚠ Предупреждение

Навигационната система подпомага ориентирането ви, но не може да ви замести напълно. Шофирайте внимателно и предпазливо.

Ако упътването от навигационната система противоречи на правилата за движение, винаги спазвайте правилата за движение.

Навигационната система ви води сигурно към целта на пътуването ви, без да имате нужда от физическа карта.

Ако услугата **Traffic info (Пътна информация)** е достъпна във вашата страна или регион, текущата пътна обстановка също ще се отчита при изчисляването на маршрута. Системата получава пътни съобщения в текущата зона на приемане.

За получаване на най-актуална информация за трафика в реално време, абонирайте се за услугите в реално време чрез уебсайта на **TomTom™**.

Съобщение

На разположение само с CD35 BT USB NAVI, NAVI 80.

Функциониране на навигационната система

Местоположението и движението на автомобила се регистрират от навигационната система чрез сензори.

Изминатото разстояние се определя от сигнала на автомобилния скоростомер, а завоите се определят посредством жирокопен сензор.

Местоположението се определя от сателити на GPS (Глобална система за позициониране).

Чрез сравняване на тези сензорни сигнали с цифровите карти на навигационната система е възможно точното определяне на местоположението на автомобила.

При използване на автомобила за първи път или след пътуване с ферибот и др. системата се самокалибрира. Затова е нормално, ако тя не може да определи точното местоположение преди автомобилът да е изминал известно разстояние.

След въвеждането на адреса на пътната цел или на обект, представляващ интерес (най-близка бензиностанция, хотел и т.н.) маршрутът се изчислява от текущото местоположение до избраната цел на пътуването.

Воденето по маршрута се осъществява посредством гласови инструкции и екрана на дисплея.

Предупреждение

Зони от рода на еднопосочни улици и пешеходни зони не са отбелязани на картата на навигационната система. В такива райони, системата може да издаде предупреждение, което трябва да се потвърди.

Поради това, бъдете особено внимателни за еднопосочни улици и други пътища и входове, в които не трябва да се навлиза.

Съобщение

В зависимост от системата Инфотейнмънт, радиоприемането може да се прекъсне по време на гласови указания и преди всяка смяна на посоката.

USB флаш стик (NAVI 50)

USB флаш стик е нужен на навигационната система за съхранение, наред с другите неща, на цифрова карта на градовете и пътищата във Вашата държава.

Съобщение

Използвайте USB запаметяващо устройство, форматирано във формат FAT32, с минимум 4 GB и максимум 32 GB капацитет за съхранение.

След доставка на нов автомобил, на разположение са 90 дни, през които картата може да се обнови

безплатно. След изтичането на този срок, актуализирането на картите става срещу заплащане.

Съобщение

За да избегнете възможни технически проблеми, използвайте съвместимо USB запаметяващо устройство за работа и обновяване на навигационната система. Не пъхайте USB запаметяващото устройство в което и да е друго устройство (напр. цифров фотоапарат, мобилен телефон и т.н.), както и в друг автомобил.

Инсталиране на софтуера

За да актуализирате цифровите карти и да се възползвате от ексклузивните услуги за изтегляне, трябва да създадете акаунт на уеб страницата opel.naviextras.com и да инсталирате безплатния софтуер.

Създаване на акаунт

Създайте своя интернет акаунт за чрез уебсайта на opel.naviextras.com. Изберете

напр., опцията "Регистриране" на уеб страницата и въведете съответната информация.




Инсталиране на софтуера

Инсталирайте софтуера на вашия компютър, като го свалите от opel.naviextras.com.

Следвайте инструкциите на екрана, за да инсталирате софтуера и да стартирате онлайн приложението.

Регистриране на навигационната система

Навигационната система трябва да се регистрира с новия Ви Интернет акаунт.

Пъхнете празен USB флаш стик в USB слота на навигационната система. Натиснете , след това изберете  **NAVI** /  **Nav**, след него

Опции и накрая **Обновяване на картата**.

За да сте сигурни, че цялото съдържание се е запазило в навигационната система, изберете **Опции** и след това **Обновяване**.

Изчакайте процесът на обновяване да приключи, преди да извадите USB флаш стика.

След това пъхнете USB флаш стика в USB слота на вашия компютър, като компютърът трябва да е свързан с Интернет. Когато онлайн приложението е стартирано и USB флаш стикът е разпознат, името на системата (или софтуера) се появява в прозореца на приложението. Навигационната система е регистрирана в потребителския Ви профил.

След първоначалната настройка USB флаш стикът автоматично се разпознава от навигационната система и от онлайн приложението.

Обновяване на USB флаш стика и навигационната система

Актуализациите се пускат регулярно, напр. за карти и пътни камери.

Съобщение

В някои страни законът забранява зареждането и активирането на функция, която предупреждава за наличие на камера - подобно действие може да доведе до даване под съд.

Тези обновявания са налични само през каталога на онлайн приложението, достъп до който се получава през USB флаш стика.

Използвайте онлайн приложението е възможно:

- обновяване на навигационната система (карти, пътни камери и т.н.)
- обновяване до премиум списък с точки на интерес
- добавяне или изтриване на данни
- персонализиране на системата

Менютата на онлайн приложението Ви ръководят при тези действия.

Обновяване на системата

За да получите максималното от навигационната система, обновявайте я колкото може по-често.

Пъхнете USB флаш стика в USB слота на навигационната система. Наличните обновявания на USB флаш стика се разпознават от навигационната система, а екранът "Обновяване" се показва автоматично.

Изберете **Обновяване**, за да започне инсталирането на обновяването на навигационната система.

Съобщение

По време на процеса на актуализация навигационната система може да се актуализира автоматично.

Съобщение

Натиснете ←, за да се върнете към предишния екран.

Алтернативно, натиснете 🏠, след това 🗺️ **NAVI** / 📍 **Nav**, **Опции** и накрая **Обновяване на карта**. След това изберете **Опции**, после

Обновяване, за да инсталирате обновяването на навигационната система.

Изчакайте процесът на обновяване да приключи, преди да извършвате каквито и да е други действия или да извадите USB флаш стика.

SD карта (NAVI 80)

За навигационната система е необходима SD карта, която наред с другите неща, съдържа цифрова карта на градовете и пътищата във вашата държава.

Съобщение

За да избегнете възможни технически проблеми, използвайте съвместима SD карта за работа и обновяване на навигационната система. Не пъхайте SD картата в което и да е друго устройство (напр. цифров фотоапарат, мобилен телефон и т.н.), както и в друг автомобил.

SD карта (CD35 BT USB NAVI)

SD картата съдържа навигационна система, както и, освен всичко друго, цифрова карта на градовете и пътищата във вашата страна.

След доставка на нов автомобил, на разположение са 60 дни, през които картата може да се обнови безплатно. След изтичането на този срок, актуализирането на картите става срещу заплащане.

Съобщение

За да избегнете възможни технически проблеми, използвайте съвместима SD карта за работа и обновяване на навигационната система. Не пъхайте SD картата в което и да е друго устройство (напр. цифров фотоапарат, мобилен телефон и т.н.), както и в друг автомобил.

Инсталиране на софтуера TomTom HOME™

За обновяване на цифровите карти и получаване на ексклузивни услуги, включително предупреждения за трафика и

опасностите в реално време, трябва да си направите акаунт в уебсайта на TomTom™ и трябва да инсталирате безплатния софтуер на TomTom HOME™.

Създаване на акаунт

Създайте своя интернет акаунт за TomTom™ чрез уебсайта на TomTom™. Изберете напр., опцията **Създай акаунт** на уебстраницата и въведете съответната информация.

Инсталиране на софтуера



Вкарайте SD картата в четящото устройство на компютъра (или във външно четящо устройство на

карти), като компютърът трябва да е свързан с интернет.

Инсталирането на софтуера започва автоматично.

Следвайте екранните инструкции за инсталиране на безплатния софтуер на TomTom HOME™.

Вашата SD карта се разпознава автоматично от системата след началното конфигуриране.

Обновяване на SD карта и навигационна система

Актуализациите се пускат регулярно, напр. за карти и пътни камери.

Тези актуализации са достъпни само чрез софтуера TomTom HOME (Софтуер TomTom HOME), който е достъпен чрез SD картата.

Използвайки софтуера TomTom HOME (Софтуер TomTom HOME), е възможно:

- обновяване на навигационната система (карти, пътни камери и т.н.)
- абониране за LIVE услуги

- запаметяване на системните данни на вашия компютър
- добавяне или изтриване на данни
- персонализиране на системата
- споделяне на поправки в карти с други потребители на системата (Map Share™)
- изтегляне на пълното ръководство за потребителя на Навигационна система TomTom™

Менютата на софтуера TomTom HOME (Софтуер TomTom HOME) ви ръководят при тези действия.

Обновяване на системата

За да получите максималното от навигационната система, обновявайте я колкото може често. Map Share™ обновяванията на картите могат да се споделят с други ползватели на системата.

Основни функции на приложението TomTom HOME (Софтуер TomTom HOME)

Изтегляне на нови и допълнителни карти

Изберете иконата **Добави карти** за достъп до менюто за изтегляне на карти.

Зареждане на гласове, представляващи интерес обекти и др

Изберете иконите "Add Traffic" (Добави трафик), "Voices" (Гласове), "Safety Cameras" (Камери за безопасност) и др. за да:

- заредите гласове с цел персонализиране на системата
- заредите представляващи интерес обекти и др.

Съобщение

В някои страни законът забранява зареждането и активирането на функция, която предупреждава за наличие на камера - подобно действие може да доведе до даване под съд.

Запишете SD картата и системните данни

Системните данни могат да се запишат на компютъра ви и също да се възстановят при нужда.

Препоръчва се системните данни да се запазват редовно. Запазването на данните позволява те да могат да бъдат възстановени, ако например SD картата се загуби или повреди.

Инструкции за изтегляне

Възможен е достъп до пълното ръководство за потребителя на Навигационна система TomTom™.

Персонализиране на системата

Възможно е също така да се персонализира системата чрез инсталиране на нови обекти, представляващи интерес, както и на синтезирани гласове и даже чрез промяна на цветовата схема.

Употреба

USB флаш стик

NAVI 50

Поставяне на USB флаш стик

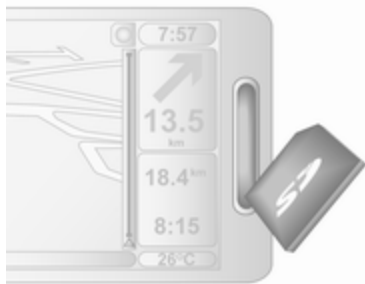
Изключете навигационната система и поставете USB флаш стика в USB слота на Система Инфотейнмънт. USB флаш стикът е чуплив, бъдете внимателни.

Изваждане на USB флаш стик

Изключете навигационната система и извадете USB флаш стика от USB слота на Система Инфотейнмънт.

SD карта

Изключете навигационната система и вкарайте SD картата в нейния слот. SD картата е чуплива, не я прегъвайте.

CD35 BT USB NAVI**Поставяне на SD карта**

Уверете се, че SD картата е пъхната правилно. Ориентацията може да варира в зависимост от местоположението на слота за SD карта в автомобила.

Изваждане на SD карта

Изберете **Remove SD card** (**Извади SD картата**) от основното меню, потвърдете с десния програмируем бутон **↵**. Ще се изведе съобщение, когато е безопасно да извадите SD картата.

За да извадите SD картата от слота, първо я натиснете и след това я освободете. Картата леко се освобождава, след което може да бъде извадена.

NAVI 80**Поставяне на SD карта**

Изключете системата Инфотеймънт и пъхнете SD картата в слота ѝ. SD картата е чуплива, не я прегъвайте.

Уверете се, че SD картата е пъхната правилно. Ориентацията може да варира в зависимост от местоположението на слота за SD карта в автомобила.

Изваждане на SD карта

За да извадите SD карта от системата Инфотеймънт, на началната страница натиснете **МЕНЮ**, след това **Система** и накрая **Извади SD карта** на екрана на дисплея; сега SD картата може да се извади безопасно.

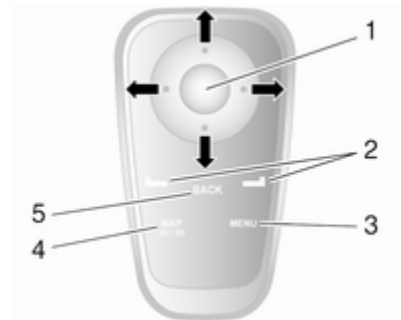
За да извадите SD картата от слота, първо я натиснете и след това я освободете. Картата леко се освобождава, след което може да бъде извадена.

Съобщение

За да избегнете възможни технически проблеми, използвайте съвместима SD карта за работа и обновяване на навигационната система. Не пъхайте SD картата в което и да е друго устройство (напр. цифров фотоапарат, мобилен телефон и т.н.), както и в друг автомобил.

Дистанционно управление

CD35 BT USB NAVI



1. Централен бутон:
Потвърждение, достъп до бързото меню
Натиснете нагоре, надолу, надясно, наляво: Придвижване в меню или картата
Натиснете нагоре/надолу: Регулиране на мащаба на картата (увеличаване/ намаляване)
Натиснете надясно: Достъп до информация за трафика

2. Програмируеми бутони (↵ и ↩)
От меню: Изберете и потвърдете действията
От картата: Лява бутон (↵) - повтаря гласова инструкция; Десен бутон (↩) - показва обобщение за маршрут
3. **MENU**: Достъп до основното меню
4. **MAP 2D/3D**
От меню: Показва картата
От картата: Превключва картата между 2D и 3D режим
5. **BACK**: Връщане към предходния екран

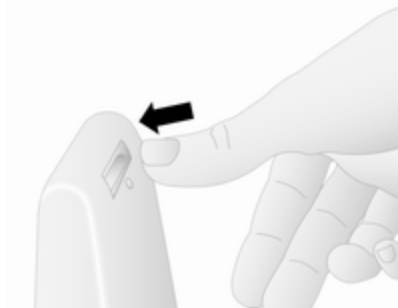


Програмируемите бутони (↵ и ↩) избират или потвърждават действия, които се появяват в долната част на екрана.

Светодиодът на дистанционното управление светва еднократно при свързването на дистанционното управление към навигационната система. За по-бързо свързване натиснете един от бутоните на дистанционното управление при стартиране на системата, преди появата на юридическите забележки.

Ако светодиодът мига и на екрана се появи съобщение, батериите се нуждаят от подмяна.

Смяна на батерия





Натиснете надолу ключалката на гърба на устройството и свалете панела с клавиатурата.

Поставете нови батерии (тип: AAA / LR03 / UM4 1,5V), като внимавате за правилното им позициониране, след това сложете обратно капачето.

Активиране на навигационната система


Включване

Навигационната система се включва автоматично при включване на запалването. В други случаи, натиснете .

При изключено запалване, навигационната система може да се използва в продължение на припл. 20 минути. Натиснете , за да превключите отново към навигационната система. Системата се изключва автоматично припл. 20 минути след последното действие от страна на потребителя.

Изключване

При изключено запалване, навигационната система се изключва автоматично, когато се отвори шофьорската врата.

С включено запалване, натиснете , за да изключите навигационната система.

Превключване между менютата на система Инфотейнмънт и навигационна система CD35 BT USB NAVI



При включени система Инфотейнмънт и навигационна система, натиснете **NAVI** (на кормилната колона), за да превключите между екраните на системата Инфотейнмънт и навигационната система.

Когато органите за управление на Инфотейнмънт се използват за смяна, например, на аудио източника, екранът на система Инфотейнмънт временно припокрива екрана на навигационната система. След кратко забавяне, екранът отново се връща обратно.

Съобщение

Часовникът се показва, когато превключите към екрана на Система Инфотейнмънт.

NAVI 50

С активирана навигационна система, натиснете  или натиснете и задръжте  на

дисплея, за да се върнете в основното меню на системата Инфотейнмънт.

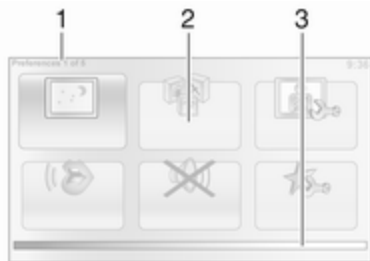
NAVI 80

С активирана навигационна система, натиснете ← на екрана на дисплея (един или повече пъти), за да се върнете в основното меню на Система Инфотейнмънт.

Информация на дисплея

CD35 BT USB NAVI - Информация на дисплея

Екран на меню



Екранът на менюто съдържа следното:

1. Име на менюто
2. Избиране на подменю
3. Лента за позициониране на страницата на менюто

За да получите достъп до основното меню, натиснете **MENU**.

Менютата могат да включват няколко екранни страници.

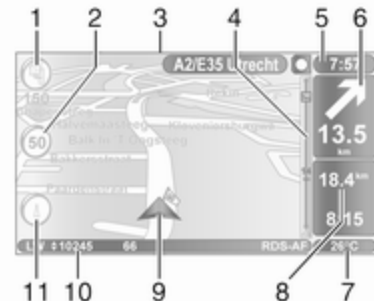
Лентата за прелистване показва текущото местоположение.

Бързо меню

Quick menu (Бързо меню) съдържа предварително зададен набор от някои често използвани елементи от менюто (т.е. скриване на карта, отмяна на маршрут, включване/изключване на гласовото водене).

За достъп до бързото меню, натиснете централния бутон на дистанционното управление.

Екран на картата



Екранът на картата съдържа следното:

1. Предупреждение за следваща рискова зона в рамките на дадено разстояние (фиксирана или мобилна камера за скорост, училище и др.)
2. Ограничение на скоростта. Светва в червено и мига, ако ограничението за скорост бъде надвишено
3. Името на следващия главен път или информация за пътен знак, ако има такава

4. Странична лента за трафика:
Съобщава за инциденти по маршрута, индикатор за приемане на пътна информация
5. Точно време
6. Посока и разстояние до следващата смяна на посока
7. Външна температура (в зависимост от автомобила)
8. Информация за пътуването, напр. очаквано време за пристигане, общо оставащо разстояние
9. Текущо местоположение
10. Информация за аудио системата
11. Компас



За достъп до екрана на картата по всяко време, натиснете **MAP 2D/3D**.

Всяка направена промяна се потвърждава с програмируемите бутони (← и →), преди преминаване към екрана с картата, иначе промените ще се загубят.

На екрана с картата, натиснете отново **MAP 2D/3D**, за да превключите между режим 2D и 3D.

NAVI 50 (Тип А) - Информация на дисплея

Екран на меню

За да влезете в екрана на меню "Навигация", натиснете  и след това  на дисплея.



Екранът на меню "Навигация" съдържа следните менюта и подменюта:



- **Пътна цел**

Вижте (NAVI 50) "Въвеждане на пътна цел" ⇨ 117.



- **Адрес**
- **Интересни обекти**
- **История**
- **Любими**
- **Намиране на карта**
- **Координати**
- **Маршрут**
Вижте (NAVI 50) "Информация за маршрута" и "Редактиране на маршрут" в раздел "Водене" ⇨ 128.
 - **Създаване на маршрут/ Изтриване на маршрут**
 - **Избягвания**
 - **Общ преглед**
 - **Отмяна на маршрут**
 - **Алтернативни маршрути**
 - **Маршрут**
- **Опции**
Вижте (NAVI 50) "Конфигуриране на навигационната система" по-долу.
 - **Предупреждения**
 - **Настройки за маршрут**

- Настройки на картата
- Настройки на гласа
- Формат на координатите
- GPS
- Актуализиране на карта

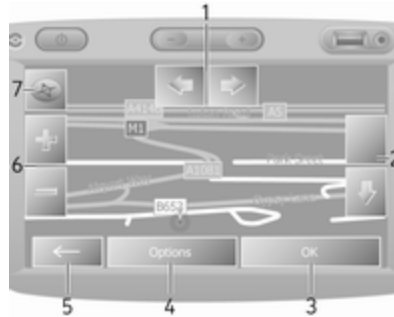
Екран на картата






За достъп до екрана на картата без водене по маршрута, натиснете , след това  **КАРТА** на дисплея. Вижте (NAVI 50) "Разглеждане на карта" в раздел "Водене" ⇨ 128.

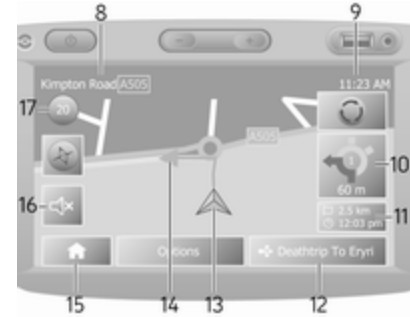
Натиснете някъде върху картата. Курсорът показва текущо избраната позиция. За да скролирате в картата, плъзнете курсора в нужната посока.


За да влезете на екрана на картата с водене по маршрута, натиснете , след това  **NAVI** на дисплея и въведете крайна цел. Вижте (NAVI 50) "Въвеждане на пътна цел" ⇨ 117.


Екранът на картата (с или без водене о маршрута) съдържа следните органи за управление и информация:



1. : Завъртане на картата наляво/надясно
2. : Перспектива (ниска/ нормална/висока)
3. **OK** (с таймер за обратно броене): Потвърждаване на действията
4. Меню **Опции**
5. : Връщане към предишния екран
6. : Промяна на мащаба (увеличаване/намалвяване)
7. : Компас (натиснете, за да превключите между 2D/3D режимите на картата)



8. Името на следващия главен път или информация за пътен знак, ако има такава
9. Точно време
10. Посока и разстояние до следващата смяна на посока
11. Информация за пътуването, напр. очаквано време за пристигане, общо оставащо разстояние
12. Информация за аудио системата
13. : Текущо местоположение
14. Изчислен маршрут и сменена посока
15. Начално меню

16. /🔇: Включване/изключване на гласовото водене

17. Ограничение на скоростта

Изглед на кръстовище

По време на воденето по маршрут, преди всяка промяна на посоката, автоматично се показва едър план на пресечката. Нормалният изглед се връща след преминаване на пресечката.

Изглед на магистрала



По време на водене по маршрут, преди всеки кръстовище на магистрала автоматично се показва 3D изглед на кръстопътя. Нормалният изглед се връща след преминаване на кръстовище.

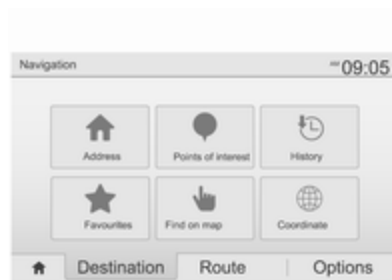
Съобщение

За някои кръстовища на автомагистралите на карта та може да се появи само малка стрелка за завиване.

NAVI 50 (Тип В) - Информация на дисплея

Екран на меню

За достъп до екрана на менюто "Навигация", натиснете , след това .



Екранът на меню "Навигация" съдържа следните менюта и подменюта:

- **Пътна цел**



Вижте (NAVI 50) "Въвеждане на пътна цел" ⇨ 117.


- Адрес
- Интересни обекти
- История



- Любими
- Намиране на карта
- Координати
- **Маршрут**
Вижте (NAVI 50) "Информация за маршрута" и "Редактиране на маршрут" в раздел "Водене" ⇨ 128.
 - Създаване на маршрут/Изтриване на маршрут
 - Да се избягва
 - Общ преглед
 - Отмяна на маршрут
 - Альтернативни маршрути
 - Маршрут
- **Опции**
Вижте (NAVI 50) "Конфигуриране на навигационната система" по-долу.
 - Предупреждения
 - Настройки за маршрут
 - Настройки на картата
 - Настройки на гласа
 - Формат на координатите

- GPS
- Актуализиране на карта
- Трафик

Екран на карта

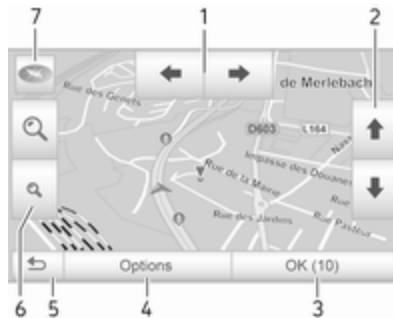
За достъп до екрана на картата без водене по маршрута, натиснете , след това  **Карта** (ако е налична). Вижте (NAVI 50) "Разглеждане на карта" в раздел "Водене" ⇨ 128.




Натиснете някъде върху картата. Курсорът показва текущата позиция. За да скролирате в картата, влачете картата в нужната посока. За да върнете курсора към текущата позиция на автомобила по всяко време, натиснете .



За да влезете в екрана на картата с водене по маршрута, натиснете , след това  **Nav** на дисплея и въведете крайна цел. Вижте (NAVI 50) "Въвеждане на пътна цел" ⇨ 117.

Натиснете някъде върху картата. Курсорът показва текущата позиция. За да скролирате в картата, влачете картата в нужната посока.

Екранът на картата (с или без водене о маршрут) съдържа следните органи за управление и информация:



1. : Завъртане на картата наляво/надясно
2. : Перспектива (ниска/ нормална/висока)
3. **OK** (с таймер за обратно броене): Потвърждаване на действията
4. Меню **Опции** (за настройки на маршрута и на картата)
5. : Връщане към предишния екран

6. : Промяна на мащаба (увеличаване/намаляване)
7. : Компас (натиснете, за да превключите между "2D", "3D" и "2D осеверен" режими на картата)



8. Името на следващия главен път или информация за пътен знак, ако има такава
9. Точно време
10. Посока и разстояние до следващата смяна на посока
11. Информация за пътуването, напр. очаквано време за пристигане, общо оставащо разстояние

12. Информация за аудио системата (натиснете за достъп до аудио източника)
13. Изчислен маршрут и сменена посока
14. А: Текущо местоположение
15. Начално меню
16. 📶: Информация за пътната обстановка (TMC - канал за съобщения за пътната обстановка)
17. Ограничение на скоростта



18. ⚙️: Падащо меню за настройките (вижте позициите по-долу)

19. 🔊/🔇: Включване/изключване на гласовото водене
20. 🔍/📏/📏: Промяна на мащаба (увеличаване/намаляване)
21. 📍: Превключване между "2D", "3D" и "2D осеверен" режим на картата

Изглед на кръстовище

По време на воденето по маршрут, преди всяка промяна на посоката, автоматично се показва едър план на пресечката. Нормалният изглед се връща след преминаване на пресечката.

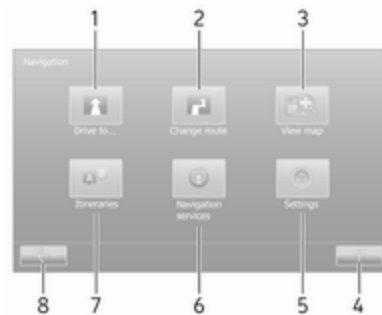
Изглед на магистрала

По време на водене по маршрут, преди всеки кръстовище на магистрала автоматично се показва 3D изглед на кръстопътя. Нормалният изглед се връща след преминаване на кръстовище.

Съобщение

За някои кръстовища на автомагистралите на карта та може да се появи само малка стрелка за завиване.

NAVI 80 - Информация на дисплея Екран на меню



На началната страница, натиснете **МЕНЮ** и след това **Навигация** на екрана на дисплея, за да влезете в меню "Навигация".

Екранът на меню "Навигация" съдържа следните менюта, подменюта и органи за управление:

1. НАСОЧВАНЕ КЪМ...

Вижте (NAVI 80) "Въвеждане на пътна цел" ⇨ 117.

- У дома
- Запометени местоположения
- Адрес
- Скорошни крайни цели
- Локално търсене/ТомТом местоположения
- Обект, представляващ интерес
- Точка върху картата
- Географска ширина, географска дължина

2. СМЯНА НА МАРШРУТА

Вижте (NAVI 80) "Редактиране на маршрут" в раздел "Водене" ⇨ 128.

- Изчисляване на алтернативен маршрут
- Отмяна на маршрут
- Пътуване през
- Избягване на блокиран път
- Избягване на част от маршрут
- Свеждане до минимум на закъсненията поради трафик

3. ПОКАЗВАНЕ НА КАРТАТА

Вижте (NAVI 80) "Разглеждане на карта" в раздел "Водене" ⇨ 128.

- Използвайте това меню, за да...
- Търсене
- Промяна на детайлите на картата
- Добавяне към запометени местоположения

4. +: Падащо меню

5. НАСТРОЙКИ

Вижте (NAVI 80) "Конфигуриране на навигационната система" по-долу.

- Изключване на гласовото водене
- Планиране на маршрут
- Показване на обекти, представляващи интерес (POI) на картата
- Управление на обекти, представляващи интерес (POI)

- Глас
- EV настройки
- Задаване на домашно местоназначение
- Управление на запометени местоположения
- Превключване на карта
- Смяна на цветовете на картата
- Символ "Автомобил"
- Разширени

6. НАВИГАЦИОННИ УСЛУГИ

Вижте (NAVI 80) "Услуги в реално време" по-долу.

- Трафик
- Камери за следене на скоростта
- Локално търсене/ТомТом местоположения
- My TomTom live
- Времето

7. МАРШРУТИ

Вижте (NAVI 80) "Редактиране на маршрут" в раздел "Водене" ⇨ 128.

8. ←: Връщане към предишния екран

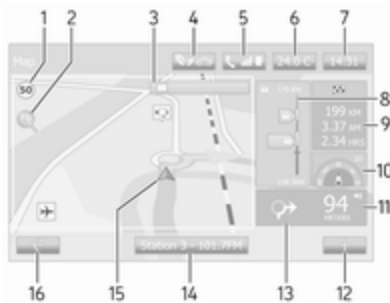
Екран на карта

За да влезете в екрана на картата без навигация, на началната страница натиснете **МЕНЮ**, след това **Навигация** и накрая **Показване на карта** на екрана на дисплея.

Натиснете някъде върху картата. Курсорът показва текущо избраната позиция. За да скролирате в картата, плъзнете курсора в нужната посока.

За да влезете на екрана на картата с навигация, на началната страница натиснете **МЕНЮ** и след това **Навигация** на екрана на дисплея и въведете дестинация. Вижте (NAVI 80) "Въвеждане на пътна цел" ⇨ 117.

Екранът на картата (с или без водене о маршрут) съдържа следните органи за управление и информация:



1. Ограничение на скоростта (светва в червено и мига, ако ограничението за скорост бъде надвишено)
2. ⌕: Промяна на мащаба (увеличаване/намалвяване)
3. Името на следващия главен път или информация за пътен знак, ако има такава
4. 🌫️: Качество на атмосферния въздух
5. 📞: Информация за телефона

6. Външна температура
7. Часовник
8. Трафик информация, напр. инциденти на пътя, индикатор за приемане, карта на трафика
9. Информация за пътуването, напр. очаквано време на пристигане, общо оставащо разстояние, статус на пътуването (зелено знаме/червено знаме)
Резюме на маршрут
10. Компас (натиснете, за да превключите между 2D/3D режимите на картата)
11. Смяна на силата на звука на инструкциите за водене
12. ⚡: Падащо меню
13. Посока и разстояние до следващата смяна на посока
14. Информация за аудио системата
15. 📍: Текущо местоположение (курсор)

Изчислен маршрут и сменена посока

16. ←: Връщане към предишния екран

Изображения на ленти

По време на воденето по маршрут, преди всяка важна промяна по пътя, автоматично ще се покаже 3D изглед на кръстовището (със стрелка, указваща завой и пътни знаци). Нормалният изглед се връща след преминаване на кръстовище.

За да изключите изгледа на изображенията на лентата, вижте (NAVI 80) "Разширени настройки" в "Конфигуриране на навигационната система" по-долу.

Автоматично мащабиране


По време на воденето по маршрут, преди всяка промяна на посоката, автоматично се показва едър план на кръстовището. Нормалният изглед се връща след преминаване на кръстовище.


За да изключите функцията за автоматично мащабиране, вижте (NAVI 80) "Разширени настройки" в "Конфигуриране на навигационната система" по-долу.

Използване на клавиатури на екрана

NAVI 50 - Използване на клавиатури на екрана

За придвижване по екрана и въвеждане на символи от буквената и цифровата клавиатури, направете съответния избор, докосвайки екрана на дисплея.

- Изберете **Опции**, за да смените типа клавиатура (напр. Qwerty, ABC).
- Изберете **1^&**, за да превключите на числа и символи.
- Изберете иконата на падащото меню , за да се покаже списък с резултатите от текущата операция (напр. въвеждане на крайна цел).



- Въведеното може да се коригира по време на въвеждане с екранния символ .
- Натиснете ←, за да спрете работата с клавиатурата и да се върнете към предходния екран.

Съобщение

Когато въвеждате данни, някои букви и цифри няма да са налични за избор (оцветени в сиво), в зависимост от информацията, запаметена в навигационната система.

NAVI 80 - Използване на клавиатури на екрана

За придвижване по екрана и въвеждане на символи от буквената и цифровата клавиатури, направете съответния избор, докосвайки екрана на дисплея.

- Въведеното може да се коригира по време на въвеждане с екранния символ .
- Натиснете , за да спрете работата с клавиатурата и да се върнете към предходния екран.

Маршрути с водене

CD35 BT USB NAVI

Системата предлага наричник за бързо запознаване с различните функции.

Изберете **Guided tours (Маршрути с водене)** в основното меню, след това - желаня тур:

- **Remote control operation (Работа с дистанционно управление)**
- **Driving view (Поглед по посока на пътя)**
- **Menu options (Опции на менюто)**
- **Browse map (Разглеждане на карта)**

- **Route planning (Планиране на маршрут)**
- **Itinerary planning (Планиране на пътуване)**
- **Traffic information (Пътна информация)**
- **Warnings and notifications (Предупреждения и съобщения)**
- **Quick menu (Бързо меню)**
- **TomTom HOME (Софтуер TomTom HOME)**

Услуги в реално време

CD35 BT USB NAVI - Услуги в реално време

Услугите в реално време включват предупреждения за пътна безопасност, актуална информация за трафика с HD Traffic™, локално търсене с Google™ и прогноза за времето.

Тези функции се предлагат безплатно през 3 месечен пробен период, след което се изисква абонамент. Посетете уеб сайта на

TomTom и вижте раздел **Услуги**, за да се абонирате за **Услуги в реално време**.

Съобщение

Услугите в реално време не са налични в някои държави или региони.

За да проверите статуса на вашия абонамент по всяко време, изберете **Моите услуги** от менюто **Услуги в реално време**. Някои функции няма да бъдат достъпни за избор в основното меню, преди да се абонирате за услугите в реално време. За достъп до тези функции, изберете **Услуги в реално време** от основното меню на навигационната система.

Предупреждения за безопасност

Тази услуга включва местоположението на мобилните камери за следене на скоростта в реално време, фиксираните камери и местата с висок риск за катастрофи.

Актуална информация за неподвижните камери може да се изтегли от уебсайта на TomTom HOME™.

Тази услуга може да се активира и деактивира по всяко време чрез **Предупреждения за безопасност** от менюто **Услуги в реално време**.

HD Traffic™

За да получавате само актуална информация за трафика в реално време и за да планирате най-добрия маршрут към вашата пътна цел, изберете **HD трафик** в менюто **Услуги в реално време**.

Съобщение

Услугата **HD трафик** показва само **Трафик**, ако не е активиран абонамент.

TomTom местоположения / Google™ локално търсене

Тази услуга ви позволява да използвате ключова дума за бързо намиране на интересни обекти и задаването им като пътна цел.

Времето

Прогнозата за времето предоставя справки за до 5 дни за вашето текущо местоположение и за избраната от вас пътна цел.

NAVI 80 - Услуги в реално време

В допълнение към безплатните навигационни услуги (напр. информация за трафика, неподвижни камери за следене на скоростта) могат да се добавят допълнителни функции чрез абониране за платени услуги в реално време.

Услугите в реално време включват актуална трафик информация с "HD Traffic™", обновявания и местоположения на фиксирани и мобилни камери за следене на скоростта, локално търсене, прогноза за времето и статус на абонамента "My TomTom LIVE".

Съобщение

Услугите в реално време не са налични в някои държави или региони.

Показват се следните менюта:

- **Трафик/HD трафик**

Изберете, за да получите актуална информация за трафика в реално време.

Съобщение

Услугата **HD трафик** показва само **Трафик**, ако не е активиран абонамент.

- **Камери за следене на скоростта**

Показва предупрежденията и местоположението на мобилните камери за следене на скоростта в реално време, фиксираните камери и местата с висок риск за катастрофи.

Съобщение

Информацията за камерите за контрол на скоростта се обновява онлайн от цялата общност потребители на системата.

Изключете функцията през меню "Камери за следене на скоростта" в "Услуги в реално време", ако е необходимо.

Съобщение

В някои страни законът забранява зареждането и активирането на функция, която предупреждава за наличие на камера - подобно действие може да доведе до даване под съд.

- **Локално търсене/ТомТом местоположения**

Тази услуга ви позволява да използвате ключова дума за бързо намиране на интересни обекти и задаването им като пътна цел.

- **My TomTom LIVE**

Показва датата на изтичане на услугите, за които сте се абонали. Подновете абонаментите през магазина.

Съобщение

За да се използва тази услуга, трябва да се въведе валиден имейл адрес.

Съобщение

Фактурите се изпращат на въведения имейл адрес заедно (ако е необходимо) с инструкции за инсталиране и потребителска информация за приложенията, услугите или друго свалено съдържание.

- **Времето**


Прогнозата за времето предоставя справки за до 5 дни за вашето текущо

местоположение и за избраната от вас пътна цел.


Гледане на образи

CD35 BT USB NAVI - Преглеждане на изображения

Системата може да се използва за гледане на образи (снимки). Изберете **Image viewer (Гледане на изображения)** в основното меню; галерията с образи се отваря и можете да изберете даден образ.

За прелистване между изображенията в режим на слайдшоу, изберете **Slideshow (Фото шоу)** чрез десния програмируем бутон  и задайте брой секунди за слайд, когато бъдете попитани за това, като използвате бутоните за посока.

За задаване на ръчен режим на слайдшоу, изберете **Ръчно** чрез преместване най-вдясно на дисплея за брой секунди на слайд, след това използвайте бутоните за посока, за да преминавате ръчно през отделните изображения.

Започнете показването чрез натискане на десния програмируем бутон .

При обновяване на навигационната система могат да се добавят и изтриват изображения.


Съвместими формати за образи са:



- JPG: Greyscale и RGB
- BMP: 1-битово, 2 цвята; 4-битово, 16 цвята; 8-битово, 256 цвята и 24-битово, 16,7 милиона цвята

Конфигуриране на навигационната система

CD35 BT USB NAVI - Конфигуриране на навигационната система

Сила на звука при навигация

За промяна на силата на звука по време на гласова команда, завъртете  или натиснете **+** или **-**.

Алтернативно, натиснете  или  от кормилната колона, за да промените силата на звука.

За повторение на гласова инструкция, натиснете левия програмируем бутон **L**.

Системни предпочитания

Системата може да се настрои според персоналните изисквания. Изберете **Change preferences (Промяна на предпочитанията)** от основното меню за преглед на настройваемите предпочитания.

Определени елементи от менюто могат да се намерят по-бързо чрез бързото меню. Натиснете централния бутон на дистанционното управление, за да отворите **Quick menu (Бързо меню)**.

Change Home location (Промяна на домашното местоположение)

Служи за промяна на местоположението на Вашия дом.

Manage favourites (Работа с предпочитани обекти)

За изтриване на запаметени предпочитани пътни цели. Изберете желаня запис, след това **Done (Изпълнено)** чрез програмируемия бутон, за да изтриете записа.

Switch map (Смяна на карта)

Използва се при инсталиране на няколко пътни карти на SD картата. За да смените картата изберете **Switch map (Смяна на карта)**, след което изберете необходимата карта.

Voice preferences (Предпочитания във връзка с гласовия контрол)

За избор на глас за инструкциите и за избор на човешки или синтезиран глас.

Инструкциите с човешки глас предоставят само опростено водене, докато инструкциите със синтезиран глас предоставят пътни указания плюс допълнителна информация (напр. пътни знаци и трафик информация).

Деактивиране на глас

За деактивиране на гласовите инструкции и използване само на картата като средство за водене.

Turn off sound (Изключване на звука)

За деактивиране на всички звуци, включително гласовите инструкции и предупреждения и т.н.. За включване на звука обратно, изберете **Turn on sound (Включване на звука)**.

Safety preferences (Предпочитания във връзка с безопасността)

За активиране на звуковите предупреждения, напр., когато карате по-бързо от определена скорост или при приближаване на училища и др. Тази опция може да се използва и за опростяване на менютата.

Planning preferences (Предпочитания във връзка с планирането)

Могат да се изберат пет типа предпочитания във връзка с планирането. Препоръчаното предпочитание е **Fastest route (Най-бърз маршрут)**.

След избиране на критериите за планирането, системата позволява активирането на функцията IQ Routes™. Когато е активирана,

тази функция планира най-добрия маршрут като взема предвид текущата скорост на трафика по пътя.

Toll road preferences

(Предпочитания във връзка с платените пътища): След

въвеждане на пътна цел системата пита дали желаете да промените това искане. Изберете едно от трите типа предпочитания във връзка с планирането, след което приключете с помощта на десния софтуерен бутон .

Типове пътища: Избира предпочитания относно дадени участъци от маршрута, напр. недовършени пътища и фериботи.

Насочване към платно

При доближаване до важна промяна по пътя, системата може да покаже кръстовището в едър план със стрелка, указваща завой, както и пътни знаци. Тази функция може да се деактивира, ако е необходимо.

Automatic zooming (Автоматично зумиране)

По време на водене дисплеят постепенно се намалява преди всяка смяна на посока. При желание този режим може да се деактивира.

Show POI on map (Покажи на картата обект, представляващ интерес)

Служи за избиране на представляващи интерес обекти (POI), които да се покажат на картата.

Manage POIs (Работа с обекти представляващи интерес)

Служи за добавяне, промяна или изтриване на POI (интересни обекти) или POI категории.

Set units (Нагласяне на мерни единици)

Служи за нагласяне на мерни единици за разстояние: Изберете **Miles (Мили)** или **Kilometres (Километри)**, след което изберете **Done (Изпълнено)** с помощта на софтуерния бутон.

Clock display (Дисплей на часовника)

(Изберете една от трите възможности за изобразяване на часовника, след това изберете Done (Изпълнено) с помощта на софтуерния бутон за да преминете на следващата стъпка.

Coordinates (Координати)

Изберете една от трите възможности за изобразяване на географска ширина и дължина, след това изберете **Done (Изпълнено)** с помощта на софтуерния бутон за да преминете на следващата стъпка.

Показване/скриване на съветите

Когато използвате навигационната система, тя извежда съвети, за да ви помогне в използването на функциите. Това може да се деактивира с избирането на **Hide tips (Скриване на съветите)**. За да активирате отново, изберете **Show tips (Показване на съветите)**.

Change car symbol (Смяна на символа на автомобила)

Променя начина на изобразяване на символа за автомобила.

2D map settings (Настройки за 2D карти)

За да смените подразбиращата се настройка на картата между 2D и 3D.

Compass preferences (Предпочитания във връзка с компаса)

Сменя изобразяването на компаса на екрана с картата.

Status bar preferences (Предпочитания във връзка с лентата за състоянието)

Добавя към списъка с опции, които се показват на лентата за състоянието на навигационната карта.

Name preferences (Предпочитания във връзка с имената)

Показва улиците и номерата на картата.

Използване на дневни/нощни цветове

В подразбирация се автоматичен режим, системата превключва сама между дневен и нощен режим.

Ако предпочитате ръчен режим, автоматичният режим може да се деактивира чрез избиране на **Use day colours (Използване на дневни цветове)** или **Use night colours (Използване на нощни цветове)**.

Автоматичното превключване може да се активира отново чрез менюто **Brightness preferences (Предпочитания във връзка с яркостта)**.

Change map colours (Промяна на цветовете на картата)

Има възможност да се заредят и нови цветове. За да изберете зареден цвят, изберете допълнителна цветна схема, а след това - необходимия цвят.

Brightness preferences (Предпочитания във връзка с яркостта)

Регулирайте яркостта на екрана така, че да съответства на нивото на околната осветеност.

Set clock (Нагласяне на часовника)

Когато се преминава от лятно на зимно часово време и обратно, както и при пътуване в чужбина,

времето на системата трябва да се настрои. Изберете **Set clock (Нагласяне на часовника)**: системата предлага три начина на изобразяване. Изберете желан начин, а след това **Done (Изпълнено)** с помощта на софтуерния бутон. Нагласете часовника, след което изберете **Done (Изпълнено)**.

Синхронизиране на часовника: Възможността за синхронизиране позволява времето да се нагласи направо като се използва GPS информация. Изберете тази опция **Sync (Синхронизиране)** с помощта на левия софтуерен бутон.

Start-up preferences (Предпочитания във връзка с началните настройки)

Използва се за промяна на настройките на системата при стартирането ѝ, както и за промяна на началната страница с избрана снимка.

Show fewer menu options (Показване на по-малко опции на менюто)

Позволява опростяване на менюто, за да улесни ползването му. За да активирате отново всички опции, изберете отново тази икона.

Change language (Смяна на език) Language (Език) - необходимият език може да се избере от списък.

Reset factory settings (Възстановяване на заводските настройки)




Служи за връщане в първоначално състояние на всички системни параметри и за изтриване на всички лични данни.

Изберете **Reset factory settings (Възстановяване на заводските настройки)** в основното меню, след това следвайте инструкциите на екрана с помощта на софтуерните бутони.

Частично ресетиране: позволява изтриването на всички лични данни (предпочитани, неотдавнашни пътни цели и др).

След ресетиране системата стартира отново на английски език.

NAVI 50 - Конфигуриране на навигационната система

Натиснете , след това  **NAVI /  Nav** и накрая **Опции**. Този екран от менюто ви позволява да промените и обновявате следните настройки на картата и навигацията:

- Предупреждения
- Настройки за маршрут
- Настройки на картата
- Настройки на гласа
- Формат на координатите
- GPS
- Актуализиране на карта
- Пътна обстановка (в зависимост от версията)

Предупреждения

Изберете **Предупреждения** за достъп до следните настройки (изключете, ако не са необходими):

- **Предупреждение за превишена скорост** (Вкл./Изкл.)
- **Постоянно показване на ограничението на скоростта** (Вкл./Изкл.)
- **Известяване за доближаване на точка за предупреждение** (Вкл./Изкл.)
- **Разстояние за предварително предупреждение** (0 m/200 m/500 m)

Налична в зависимост от версията.

Предупреждение за превишена скорост: Цифровата карта съдържа ограничения на скоростта за определени пътища. Звуките и/или визуалните предупреждения се възпроизвеждат, когато автомобилът надвиши ограничението на скоростта.

Постоянно показване на ограничението на скоростта:

Ограничението на скоростта за определени пътища винаги се вижда на екрана.

Известяване за доближаване на точка за предупреждение: Когато автомобилът премине през точка за предупреждение (постоянна или временна) - т.е. при навлизане в потенциално опасна зона, която изисква допълнително внимание - възпроизвеждат се аудио и визуални предупреждения.

Разстояние за предварително предупреждение: Изберете разстоянието, от което съобщенията за точките за предупреждение трябва да се покажат.

Съобщение

Предупрежденията може да не са налични за някои пътища или региони.

Настройки за маршрут

Изберете **Настройки за маршрута**, за да обновите следните настройки за изчисление на маршрута:

- **Метод на планиране на маршрут** (Бърз/Кратък/Екологичен)
- **Магистрали** (Вкл./Изкл.)
- **Такса за определен период от време** (Вкл./Изкл.)
- **Еднократна пътна такса** (Вкл./Изкл.)
- **Фериботи** (Вкл./Изкл.)
- **Споделено пътуване/NOV** (Вкл./Изкл.)
- **Неасфалтирани пътища** (Вкл./Изкл.)

Ако е необходимо, натиснете **Опции** и след това **Връщане на настройките по подразбиране**, за да върнете всяка от тези настройки към заводските настройки по подразбиране.

Или, ако картата е показана (не е активно водене по маршрут), можете да влезете в меню **Настройки на маршрута** чрез натискане на **Опции**.

За повече информация вижте (NAVI 50) "Информация на дисплея", "Екран на карта" по-горе.

Метод на планиране на маршрут: Изберете **Бързо**, за да зададете по-бърз маршрут до въведената крайна цел. Този метод предполага, че превозното средство ще се движи с или близо до ограничението на скоростта по всички пътища.

Изберете **Кратък**, за да зададете най-краткия маршрут и да сведете до минимум общото разстояние, което трябва да изминете до достигане на крайната цел.

Изберете **Екологичен**, за да зададете компромис между най-бързия и най-краткия метод на планиране на маршрут.

Предложеният маршрут може да е по-къс от най-бързия метод, но не значително по-бавен.

Магистрали: За включване или изключване на магистрали от маршрута.

Изключете, напр. при теглене на превозно средство или когато шофирането по магистрала не е разрешено.

Съобщение

Спазвайте разпоредбите на страната, в която шофирате.

Такса за определен период от време: За включване или изключване на пътища, които изискват закупуване на специален лиценз за определени периоди от време.

Еднократна пътна такса: За включване или изключване на пътища, за които трябва да се заплати такса за еднократно преминаване.

Фериботи: За включване или изключване на използването на фериботи, кораби и влакове.

Споделено пътуване/HOV: Да бъдат включени или изключени лентите за автомобили за

споделено пътуване или лентите за автомобили с много заети места (HOV).

Неасфалтирани пътища: За включване или изключване на неасфалтирани пътища, напр. мръсни, чакълести пътища.

Настройки на картата

Изберете **Настройки на картата** за достъп до следното:

- **Режим на показване (3D/2D/2D осеверен)**
"2D осеверен" е наличен в зависимост от версията.
- **Перспектива (Ниска/ Нормална/Висока)**
- **Изглед на магистрала (Вкл./ Изкл)**
- **Маркери на обекти, представляващи интерес (POI)**

Или, ако картата е показана (не е активно водене по маршрут), можете да влезете в меню **Карта** чрез натискане на **Опции**.

За повече информация вижте (NAVI 50) "Информация на дисплея", "Екран на карта" по-горе.

Режим на изгледа: Изберете **Режим на показване**, за да промените режима на картата по подразбиране между 2D вертикален изглед, 3D изглед и 2D осеверен изглед.

Алтернативно, натиснете "Компас" върху картата, за да превключите между режимите на показване на картата.

Перспектива: Изберете **Перспектива**, за да увеличите или намалите изгледа на картата.

Или, ако картата е показана (не е активно водене по маршрут), натиснете \updownarrow , за да увеличите или намалите изгледа на картата. При достигане на максимално положение посивяват.

Изглед на магистрала: Изберете **Изглед на магистрала**, за да включите или изключите изгледа на кръстовище на магистрала по време на водене по маршрут.

За повече информация вижте (NAVI 50) "Информация на дисплея", "Екран на карта" по-горе.

Маркери на обекти, представляващи интерес (POI):

Изберете ► до **Маркери на точки на интерес (POI)**, за да се покаже списък с типовете точки на интерес (POI).

Използвайте този екран, за да включите/изключите (покажете или скриете на картата) определени маркери за типа обект, представляващ интерес (POI) на картата, напр. място за настаняване, летище, кафене или бар.

Изберете типа на обекта, представляващ интерес (POI), за да отворите списък с неговите подкатегории и да включите/изключите (покажете или скриете) отделни подкатегории.

Съобщение

Обектите, представляващи интерес, са видими на картата в зависимост от степента на мащабиране.

Настройки на гласа

Изберете **Гласови настройки**, за да промените езика на гласовото водене.

Скролирайте списъка с езици, като натискате ▲/▼, след това изберете език и натиснете **OK**, за да потвърдите избора.

Формат на координатите

Изберете **Формат на координатите**, за да промените формата на координатите от една от следните опции:

- DD.DDDDD
- DD MM.MMM
- DD MM SS.S

GPS

Изберете **GPS**, за да видите GPS информацията, т.е. наличните спътници, тяхното местоположение и силата на сигнала.

Актуализиране на карта

Изберете **Обновяване на картата**, за да покажете следното съдържание на цифровата карта и информация за последното обновяване:

- Точки за предупреждение
- Изглед на кръстовище
- Карти

- Места
- Предварително обработена пътна мрежа

Може да се обнови специално съдържание или съдържанието на цялата карта. Първо изберете една от опциите или натиснете **Опции** и след това **Обновяване**. Изчакайте обновяването да приключи.

Вижте "USB флаш стик" (NAVI 50), "Обновяване на USB флаш стик и Навигационна система" в раздел "Обща информация" ↪ 88.

Трафик

Изберете **Пътна обстановка**, за да промените следните настройки за пътната информация:

- **Информация за пътната обстановка** (Вкл./Изкл.)
- **Обходен маршрут**
- **Типове събития**

Информация за пътната обстановка:

Показват се предупреждения за инциденти, които са се случили по маршрута.

Обходен маршрут: Спестете време като използвате алтернативен маршрут, когато по текущия маршрут се случи задръстване или инцидент. Изберете "Вкл./Изкл." до "Потвърдете предложения маршрут?", ако е необходимо.

Ако е необходимо, обновете стойността на времето за опцията "Предложи обходен маршрут, ако изчисления маршрут спестява повече от:" (т.е. 5 минути) с натискане на ◀/▶.

Типове събития: Изберете типа на събитията, който да бъде показан по време на водене по маршрута, т.е. всички събития, промени в пътната обстановка, затворените пътища и инциденти.

NAVI 80 - Конфигуриране на навигационната система

За да влезете в меню "Настройки на навигацията" от началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Мултимедия** и **Настройки** на екрана на дисплея. Показват се настройките на следните подменюта:

- **Изключване на гласовото водене:**
Включване/изключване на гласовото водене по време на навигация.
- **Планиране на маршрут:**
Изберете предпочитания от Вас тип планиране; препоръчително е да изберете "Най-бързия маршрут". Екологичният маршрут ще спести най-много гориво.
След това включете/изключете "iQ routes™", ако е необходимо. iQ routes™ позволява маршрутите да се изчисляват в съответствие със средните нива на трафика през определен ден и час, както и да се изчисли най-добрият маршрут според реалната скорост на трафика.
- **Показване на обекти, представляващи интерес (POI) на картата:**
Показва или скрива категории на маркери на обекти,

представляващи интерес (POI) на картата.

- **Управление на обекти, представляващи интерес (POI):**

Добавя, променя или изтрива POI (интересни обекти) или POI категории.

- **Глас:**

За избор на синтезиран мъжки или женски глас (за гласови инструкции) от списъка с налични гласова.

Човешките гласове дават по-простени инструкции при гласово водене и не са на разположение, когато използвате функцията за гласово разпознаване ↻ 144.

- **EV настройки:**
Не се използва.
- **Задаване на домашно местоназначение:**

Смяна на домашния или най-често използвания адрес за крайна цел.

- **Управление на запаметени местоположения:**

Изтриване или преименуване на запаметени адреси за крайна цел.

За да преименувате, изберете адрес от показания списък и натиснете **Преименуване**, след това въведете новото име. Натиснете **Готово**, за да потвърдите. За да изтриете избран адрес, натиснете **Изтриване** и потвърдете, когато бъдете подканени.

- **Превключване на карта:**

Ако на SD картата е инсталирана повече от една карта, използвайте тази опция за превключване между запаметените карти. Изберете "Смяна на картата" и след това изберете желаната от Вас карта от наличните опции.

- **Смяна на цветовете на картата:**

Смяна на дневните и нощните цветове, използвани за навигационната карта.

За изтегляне на нови цветове; изберете нов цвят, изберете допълнителна цветова схема и след това изберете желания цвят от наличните опции.

- **Символ "Автомобил":**

Смяна на иконата на автомобила, която се използва за 3D навигационната карта.

- **Разширени:**

Изберете от следните разширени настройки:

- **Информация за картата:**

Показва/скрива показана на картата информация, напр. номер преди името на улицата, имена на улиците/име на текущата улица, име на улицата след текущата улица.

- **Поведение на картата:**

Промяна на начина на работа на картата със следните опции:

Показване на изображения на лентата (напр. на кръстовища на

магистрала), завъртане на картата с посоката на автомобила (само в режим 2D), автоматично превключване към режим 3D по време на водене, автоматично мащабиране (режим 2D, режим 3D).

- **Източник на трафик информация:**

Избор на източник на трафик информация от наличния списък.

Въвеждане на пътна цел

CD35 BT USB NAVI - Въвеждане на пътна цел

Избор на пътна цел

От основното меню, изберете **Navigate to... (Навигация до...)**, след това изберете от следните възможности:

Home (Дом)

Води Ви към Вашия дом.

За да запаметите адреса на вашия дом, вижте **Добавяне и запамяване на предпочитана пътна цел**.

Favourite (Предпочитана пътна цел)

Списък със запаметени често посещавани пътни цели.

- Изберете **Favourite (Предпочитана пътна цел)** и потвърдете.
- Изберете желаната пътна цел от списъка и потвърдете.

За запамяване на пътна цел в списъка с предпочитани пътни цели, вижте **Добавяне и запамяване на предпочитана пътна цел**.

Съобщение

Иконата **Favourite (Предпочитана пътна цел)** ще стане сива, ако няма записани крайни цели като Предпочитания.

Address: (Адрес:)

Въведете целия или част от адреса (т.е. град и улица или градски център, код на област и т.н.).

Съобщение

Приемат се само адреси, познати на навигационната система чрез цифровата карта.

- При първо използване, задайте страната на пътната цел.
- Въведете името на желания град. Системата може да предложи няколко града (първият ред винаги е маркиран в жълто).
- Изберете желания град от списъка с предложения и изберете **Done (Изпълнено)** чрез програмируемия бутон.
- Постъпете по същия начин за **Street: (Улица:)** и **House number: (Номер:)**.



Ако желаният град не е в краткия списък с предложения, можете да видите пълен списък чрез стрелката за падащо меню (в горния десен ъгъл на екрана).

Системата запазва в паметта си въведените преди това градове. Те могат след това да се изберат директно от пълния списък, който се извежда чрез стрелката за падащо меню.

Recent destination (Неотдавнашна пътна цел)

Служи за избиране на пътна цел от списък с последните използвани адреси, които се запамяват автоматично.

Point of Interest (Обект представляващ интерес)(POI)

Обектът, представляващ интерес е услуга, институция или туристическа зона в близост до дадено местоположение.

Обектите, представляващи интерес се класифицират в различни категории (напр. ресторанти, музеи, паркинги и др.).

Изберете **Point of Interest (Обект представляващ интерес)** и потвърдете, след това потърсете POI от следните опции:

Търсене по POI име

Въведете POI името и системата автоматично започва търсенето на представляващия интерес обект.

Търсене по POI категория

Изберете желания тип категория (напр. музей), след това изберете желаната област от следните опции:

- **POI near you (Представляващ интерес обект наблизо)**
- **POI in city (Представляващ интерес обект в населеното място)**
- **POI near Home (Представляващ интерес обект до дома)**

Изберете **Done (Изпълнено)** за начало на търсенето.

TomTom местоположения

Крайните цели и маршрутите могат да бъдат избрани с помощта на най-новата информация.

Съобщение

Тази функция е налична при абониране за платените услуги в реално време.

Point on map (Точка върху картата)

Позволява дефиниране на пътна цел от картата. Разположете курсора върху тази пътна цел и потвърдете. Системата изчислява маршрута.

Latitude Longitude (Географска ширина Географска дължина)

Дефинира пътна цел с помощта на нейните географска ширина и дължина.

Потвърдете пътната цел

След като информацията за пътната цел е въведена, системата изчислява маршрута. След приключване на изчислението системата показва резюме от навигацията и предлага две възможности:

- **Details (Детайли):** Показва детайли за пътуването в различен формат. Вижте (CD35 BT USB NAVI) "Информация за маршрута" в раздел "Водене".
- **Done (Изпълнено):** Воденето по маршрута започва.

Ако не бъде потвърдена, тази страница се затваря след няколко секунди и воденето по маршрута започва автоматично.

Функцията IQ routes™ може да оптимизира времето за пътуването като използва статистически данни. За активиране или деактивиране на тази функция, вижте **Route planning (Планиране на маршрут)** в раздел **Употреба**.

Добавяне и запаметяване на предпочитана пътна цел

Изберете **Add Favourite (Добави предпочитана пътна цел)** от основното меню.

Местоположението на предпочитаната пътна цел може да се избере от следните възможности:

Home (Дом)

Запазва адреса на вашия дом като предпочитана пътна цел.

Favourite (Предпочитана пътна цел)

Не се използва.

Address: (Адрес:)

При въвеждане на адрес можете да избирате от следните опции:

- градски център
- улица и номер
- код на област
- пресечка или кръстопът

Recent destination (Неотдавнашна пътна цел)

Служи за избиране на предпочитана пътна цел от списъка с последните пътни цели.

Point of Interest (Обект представляващ интерес)

При добавяне на обект представляващ интерес (POI) към вашите предпочитания, изберете от следните опции:

- **POI near you (Представляващ интерес обект наблизо):** Търси от списък с POI в близост до Вашето текущо местоположение.

- **POI in city (Представляващ интерес обект в населеното място):** Избира POI в дадено селище или град. Населеното място трябва да се укаже.
- **POI near Home (Представляващ интерес обект до дома):** Търси от списък с POI в близост до Вашия дом.

По време на навигацията към пътната цел също може да се направи избор от списък с POI:

- **POI along route (Представляващ интерес обект по маршрута)**
- **POI near destination (Представляващ интерес обект в близост до пътната цел)**

My location (Моето местоположение)

Ако спрете в близост до нещо интересно, то може да се запази като предпочитана пътна цел. Системата винаги предлага име, обикновено адреса, но може да

бъде избрано друго име. За да въведете име започнете да го пишете.

Point on map (Точка върху картата)

Изберете местоположението на предпочитаната пътна цел с помощта на курсора, след което изберете **Done (Изпълнено)** с помощта на софтуерния бутон.

Latitude Longitude (Географска ширина Географска дължина)

Създава предпочитана пътна цел чрез въвеждане на географската ширина и дължина.

Изтриване или преименуване на предпочитание

Изберете **Change preferences (Промяна на предпочитанията)**, а след това - **Manage favourites (Работа с предпочитани обекти)**: изберете предпочитаната пътна цел, след което - **Delete item (Изтриване на позиция)** или **Rename item (Преименуване на позиция)** с помощта на софтуерния бутон.




Предварително подготвяне на маршрут

Пътуванията могат да се планират предварително, напр. за да се разбере колко продължително се очаква да бъде пътуването, или за да се провери маршрутът.

Изберете **Prepare route (Съставяне на маршрут)** от основното меню. Изберете стартова точка по същия начин както при избора на пътна цел, след това изберете пътната цел. Изберете типа на маршрута и потвърдете. Системата планира маршрута и позволява да се видят детайли от него.

NAVI 50 - Въвеждане на пътна цел

Избор на пътна цел

Натиснете , след това  **NAVI** /  **Nav** и накрая **Крайна цел**.

Следните опции на менюто са на разположение за въвеждане на крайна цел:

- **Адрес**

Въведете адрес с помощта на клавиатурата.

- **Интересни обекти**

Изберете обекти, представляващи интерес (POI), напр. бензиностанция, ресторант, паркинг.

- **История**

Изберете от списъка с предишни крайни цели.

- **Любими**

Изберете от запаметен списък с предпочитани крайни цели.

- **Намиране на карта**

Изберете крайна цел от цифровата карта.

- **Координати**

Въведете координатите на крайната цел.

След като въведете крайна цел, изчакайте 10 секунди или натиснете **OK** за незабавно започване на воденето.


Въведете адрес

Изберете **Адрес** и въведете част от или целия адрес, напр.:

- **Държава**
- **Населено място**
- **Улица**
- **Номер**
- **Пресечна улица**

Съобщение

Пълните адреси могат да бъдат въведени само при разпознаване от навигационната система.

Когато въвеждате адрес за първи път, натиснете **Държава**, след това използвайте клавиатурата, за да въведете името на желаната държава. Или, използвайте иконата на падащото меню  и изберете от списъка с предложените държави.

Съобщение

Когато въвеждате адрес, някои букви и цифри няма да са налични за избор (оцветени в сиво), в зависимост от адресите, разпознати от навигационната система.

Постъпете по същия начин, за да въведете подробности за **Населено място**, **Улица**, **Номер** и **Пресечна улица**.

Адресът автоматично се запамятава в паметта и е на разположение за последващ избор.

За работа с клавиатурата вижте (NAVI 50) "Използване на клавиатури на екрана" в раздел "Употреба" ⇨ 93.

Съобщение

Номер и **Пресечка** са налични само след като се въведе **Улица**.

Когато се въвежда **Улица** не е необходимо да се укаже видът на пътя (улица, булевард и т.н.).

Избиране на обекти, представляващи интерес (POI)

С помощта на следните опции, обектите, представляващи интерес (POI) могат да се изберат като крайна цел:

- Предварително запаметен списък с обекти, представляващи интерес (POI)
- Категории обекти, представляващи интерес (POI)
- Бързо търсене на обекти, представляващи интерес (POI) през картата

Предварително запаметен списък с обекти, представляващи интерес (POI)

Изберете **Точки на интерес**, за да изберете от списъка с често използваните, предварително настроени категории (напр. бензиностанции, паркинги, ресторанти).

Категории обекти, представляващи интерес (POI)

Изберете **Точки на интерес**, след това **Специално търсене**, за да изберете от списъка с категории и подкатегории.

Търсенето на обекти, представляващи интерес (POI) се различава в зависимост от текущата ситуация:

- Ако воденето по маршрут е активно, обектите, представляващи интерес (POI) **Бензиностанция** и **Ресторант** се търсят по маршрута, а обектът, представляващ интерес (POI) **Паркинг** се търси около крайната цел.
- Ако воденето по маршрут не е активно, обектите, представляващи интерес (POI) се търсят около текущата позиция.
- Ако текущата позиция не може да бъде локализирана (напр. няма GPS сигнал), обектите, представляващи интерес (POI) се търсят около последно познатата позиция.

Достъпни са следните опции:

- **В населено място/предградие**
За търсене на обект, представляващ интерес (POI) в рамките на избрано населено място/предградие (резултатите в списъка са подредени по отдалеченост от центъра на населеното място).
- **По маршрута**
За търсене на обект, представляващ интерес (POI) по текущия маршрут (резултатите в списъка са подредени по дължината на необходимия обход).
- **Около моята позиция**
За търсене на обект, представляващ интерес (POI) около текущата позиция (резултатите в списъка са подредени по отдалеченост от тази позиция).
- **Около крайната цел/Близост до крайната цел**
За търсене на обект, представляващ интерес (POI) около крайната цел на текущия

маршрут (резултатите в списъка са подредени по отдалеченост от крайната цел).

Когато се покаже списък с обекти, представляващи интерес (POI), те могат да се подредят или покажат на картата. Натиснете **Опции**, за да се покажат следните опции:

- **Сортиране по име**
- **Сортиране по разстояние**
- **Сортиране по обход** (ако воденето по маршрут е активно)
- **Показване на всички на картата**

Бързо търсене на обекти, представляващи интерес (POI)
Натиснете някъде върху картата. Курсорът показва текущо избраната позиция. За да скролирате в картата, плъзнете курсора в нужната посока.

Натиснете **Опции** и след това **Обекти, представляващи интерес около курсора**, за да се покажат имената на най-близките обекти,

представляващи интерес (POI) и отдалечеността им от избраната позиция върху картата.

Или, натиснете **Намери** и използвайте клавиатурата, за да търсете крайна цел по име.

Избор от списък с предишни крайни цели

Изберете **Хронология**, за да получите достъп до списъка с предишните въведени крайни цели.

За да сортирате списъка, натиснете **Опции**, за да се покаже следното:

- **Сортиране по име**
- **Сортиране по разстояние**
- **Изтрий всички**

Или, натиснете **Намери** и използвайте клавиатурата, за да търсете крайна цел по име.

Избор от списък с предпочитани крайни цели

Изберете **Любими**, за да получите достъп до списъка със записани любими крайни цели.

Когато се покаже списък с предпочитаните крайни цели, те могат да се подредят или покажат на картата. Натиснете **Опции**, за да се покажат следните опции:

- **Сортиране по име**
- **Сортиране по разстояние**
- **Показване на всички на картата**
- **Изтрий всички**

Или, натиснете **Намери** и използвайте клавиатурата, за да търсете предпочитана крайна цел по име.

Избор на крайна цел от картата

Изберете **Намери на картата**, за да започнете търсенето на крайната цел чрез скролиране на картата.

Натиснете някъде върху картата. Курсорът показва текущо избраната позиция. За да скролирате в картата, плъзнете курсора в нужната посока.

Натиснете **ОК**, за да изберете позиция като крайна цел.

Въвеждане на координати на крайна цел

Изберете **Координати**, за да започнете търсене на крайна цел чрез въвеждане на нейните координати.

За да смените формата на координатите, натиснете **Опции** и изберете от следните опции:

- **Географска ширина/дължина**
Стойностите могат да бъдат въведени от следните формати:
 - Десетични градуси
 - Градуси и десетични минути
 - Градуси, минути и десетични секунди
- **UTM (Universal Transverse Mercator)** (Универсална напречна цилиндрична проекция на Меркатор)

Потвърдете пътната цел

Когато е избрана крайна цел, маршрутът се появява на картата. Натиснете **ОК** и задайте като **Нов маршрут**.

Ако воденето по маршрут е активно, крайната цел може да се зададе като **Междинен етап** по маршрута.

Добавяне и запаметяване на предпочитана пътна цел

Когато е избрана крайна цел, натиснете **Опции**, за да се покажат следните опции:

- **Добавяне към предпочитани крайни цели:** Запаметява крайната цел в списъка с предпочитани крайни цели.
- **Текуща пътна обстановка:** Предоставя информация за пътните инциденти (в зависимост от версията).
Вижте (NAVI 50) "Информация за пътната обстановка" в раздел "Водене" ⇨ 128.
- **Информация/Новини:** Показва информация (напр. адрес) за избраната точка на интерес.
Показва местоположението (адреса) на избраната позиция, GPS координатите (географска ширина/дължина) и, ако е приложимо,

телефонния номер на избрания обект, представляващ интерес POI.

- **Обратно в автомобила:** Връщане към текущото местоположение на автомобила.

Преди запаметяване на предпочитана крайна цел, името ѝ може да се смени от клавиатурата.

За работа с клавиатурата вижте (NAVI 50) "Използване на клавиатури на екрана" в раздел "Употреба" ⇨ 93.

Изтриване на предпочитана крайна цел

Когато е избрана любима крайна цел, натиснете **Опции**, преди да започнете воденето по маршрута, и след това натиснете **Изтрийте любима** и потвърдете изтриването.

За да изтриете всички любими крайни цели, изберете менюто **Крайна цел**, след това **Любими**, след това **Опции** и накрая **Изтрий всичко** и потвърдете изтриването.

NAVI 80 - Въвеждане на пътна цел

Избор на пътна цел

От началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Навигация** и накрая **Насочване към...** на екрана на дисплея.

Изберете крайна цел от следните опции на дисплея:

- **У дома**
- **Запаметени местоположения**
- **Адрес**
- **Скорешни крайни цели**
- **Локално търсене/ТомТом местоположения**
- **Зарядна станция** (не се използва)
- **Обект, представляващ интерес**
- **Точка върху картата**
- **Географска ширина, географска дължина**

У дома

Води Ви към Вашия домашен адрес.

За да запаметите домашния си адреси от началната страница натиснете **МЕНЮ**, след това **Навигация** и накрая **Настройки** на екрана на дисплея.

Изберете **Задаване на домашен адрес** и въведете адрес.

Вижте (NAVI 80) "Конфигуриране на навигационната система" в раздел "Употреба" ⇨ 93.

Запаметени местоположения

Изберете от списъка с предварително запаметени крайни цели.

За да изтриете или преименувате запаметени крайни цели, от началната страница натиснете **МЕНЮ**, след това **Навигация** и накрая **Настройки** на екрана на дисплея.

След това изберете **Управление на запаметени местоположения** и обновете избраната крайна цел, ако е необходимо.

Вижте (NAVI 80) "Конфигуриране на навигационната система" в раздел "Употреба" ⇨ 93.

Адрес

Въведете част от или цял адрес от клавиатурата, напр.:

- **Държава**
- **Пощенски код**
- **Населено място/Град**
- **Улица**
- **Номер на къща**

Съобщение

Пълните адреси могат да бъдат въведени само при разпознаване от навигационната система.

Когато въвеждате адрес за първи път, ще трябва да въведете и държавата на крайната цел. Използвайте клавиатурата, за да въведете името на държавата.

По време на въвеждането на дисплея могат да се появят предположения. Натиснете, за да изберете показана на дисплея крайна цел или натиснете **Списък**, за да отворите пълния списък за текущата част от адреса.

Съобщение

Когато въвеждате адрес, някои букви и цифри няма да са налични за избор (оцветени в сиво), в зависимост от адресите, разпознати от навигационната система.

Постъпете по същия начин, за да въведете **Пощенски код** или за да въведете подробности за **Населеното място/града, Улицата и Номера**.

Адресът автоматично се запаметява в паметта и е на разположение за последващ избор.

За работа с клавиатурата вижте (NAVI 80) "Използване на клавиатури на екрана" в раздел "Употреба" ⇨ 93.

Скоросни крайни цели

Изберете от списък с предишни крайни цели, които са били запаметени автоматично.

Локално търсене/ТомТом местоположения

Изберете близък обект, представляващ интерес (POI), въвеждайки ключови думи от клавиатурата.

Съобщение

Тази функция е налична при абониране за платените услуги в реално време.

За допълнителна информация вижте (NAVI 80) "Услуги в реално време" в раздел "Употреба" ⇨ 93.

Обект, представляващ интерес

С помощта на следните опции, обектите, представляващи интерес (POI) могат да се изберат като крайна цел:

- Категории обекти, представляващи интерес (POI):

Изберете тип на категорията на обект, представляващ интерес (POI) (напр. бензиностанция, ресторант, паркинг), след това изберете област на търсене (напр.

Близък обект, представляващ

интерес (PO), Обект, представляващ интерес (POI) в населено място, Обекти, представляващ интерес (POI) около домашния адрес).

Въведете името на населеното място/града и натиснете **Готово**, за да потвърдите избора си.

- Имена на обектите, представляващи интерес (POI):

Въведете име на обект, представляващ интерес (POI) и изберете, за да започнете търсене.

Точка върху картата

Изберете крайна цел от цифровата карта.

За да скролирате в картата, плъзнете курсора в нужната посока, след това потвърдете позицията като крайна цел.

Географска ширина, географска дължина

Въведете координатите на крайната цел.

Потвърдете пътната цел

Когато е запаметена крайна цел, маршрутът се появява на картата, а резюме на маршрута ще намерите в папка [®].

Натиснете папка LIVE, за да видите трафик информация в реално време. За допълнителна информация вижте (NAVI 80) "Услуги в реално време" в раздел "Употреба" ⇨ 93.

Натиснете **Готово**, за да потвърдите маршрута.

Добавяне и запамяване на предпочитана пътна цел Добавяне към запаметени местоположения

От началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Навигация** и накрая **Насочване към...** на екрана на дисплея.

Изберете **Текущи крайни цели** и изберете крайна цел от показания списък.

Натиснете **+** (за да отворите падащо меню), след това **Добавяне към запаметени местоположения**,

задайте име на крайната цел от клавиатурата и след това натиснете **Следващ**.

Показва се съобщение, питащо Ви дали запазеният адрес трябва да се зададе като домашен адрес. Изберете **Да** или **Не**. Ще се появи съобщение, потвърждаващо, че адресът е запазеният.

Добавяне към предпочитана крайна цел

От началната страница натиснете **★**, за да отворите менюто с предпочитани крайни цели и изберете **Навигация**.

За да зададете запазена крайна цел като предпочитана, натиснете **+** (за да отворите падащо меню) и след това **Добавяне към предпочитани крайни цели**.

Изберете от показания списък, за да добавите запазена крайна цел към предпочитаните обекти.

За допълнителна информация вижте (NAVI 80) "Любими" в раздел "Инструкция" ⇨ 27.

Изтриване на предпочитана крайна цел

От началната страница натиснете **★**, за да отворите менюто с предпочитани крайни цели и изберете **Навигация**.

Натиснете **+** и изберете **Изтриване на всички любими** или изберете любим от показания списък и след това натиснете **Изтриване на любим**. Показва се съобщение за потвърждение. Натиснете **Изтриване**, за да потвърдите.

За допълнителна информация вижте (NAVI 80) "Любими" в раздел "Инструкция" ⇨ 27.

Водене

Информация за маршрута

CD35 BT USB NAVI - Информация за маршрута

За да видите маршрута преди начало на воденето, изберете **View route (Разглеждане на маршрут)** след въвеждане на пътната цел.

Изберете детайлите за маршрута от следните опции:

Browse as text (Разглеждане като текст)

Показва плана на маршрута.

Показват се няколко детайла от маршрута:

- стрелки за смяна на посоката
- типове пътища
- имена на пътищата
- разстояние преди кръстопът

Browse as images (Разглеждане като образи)

Показва промените в посоката като образи.

Browse map of route (Разглеждане на карта на маршрут)

Показва картата на маршрута.

Show route demo (Показване на демонстрация на маршрут)

Показва демонстрация на маршрута. Скоростта на демонстрацията може да се избира.




Show route summary (Показване на резюме от маршрут)

Показва детайли от времетраенето на пътуването, разстоянието и типа на пътя. За да получите достъп до тази страница направо от навигационната карта, натиснете десния софтуерен бутон.

Покажи трафика по маршрута

Показва преглед на пътните произшествия засягащи пътуването.

NAVI 50 - Информация за маршрута

За да видите маршрута преди да започне навигирането по него, натиснете , след това  **NAVI** /  **Nav** и накрая **Маршрут** след въвеждане на крайната цел. За различните методи за въвеждане на крайна цел, вижте (NAVI 50) "Въвеждане на пътна цел" ⇨ 117.

Достъпни са следните опции:

- **Редактиране на маршрут**
Вижте (NAVI 50) "Редактиране на маршрут" по-долу.
- **Избягване/Да се избягват**
Вижте (NAVI 50) "Редактиране на маршрут" по-долу.
- **Общ преглед**
Виж по-долу.
- **Отмяна на маршрут**
Вижте (NAVI 50) "Деактивиране на воденето" по-долу.
- **Алтернативни маршрути**
Вижте (NAVI 50) "Редактиране на маршрут" по-долу.
- **Път/Маршрут**
Вижте (NAVI 50) "Редактиране на маршрут" по-долу.

Общ преглед

Когато се покаже екранът **Маршрут**, натиснете **Преглед**, за да получите подробен план на текущия маршрут и гледка от птичи поглед на маршрута върху картата.

Тази опция на менюто съдържа следната информация:

- име и/или адрес на крайната цел
- общо време на маршрута
- общо разстояние на маршрута
- специални точки и участъци на маршрута (напр. платени пътища, магистрали, и т.н.)
- алтернативни пътища (напр. кратки, бързи, икономични)

Когато се покаже екранът **Преглед**, натиснете **Опции**, за да получите достъп до следните подменюта:

- **Алтернативни маршрути**
Вижте (NAVI 50) "Редактиране на маршрут" по-долу.
- **Маршрут**
Вижте (NAVI 50) "Редактиране на маршрут" по-долу.
- **Настройки за маршрут**
Вижте (NAVI 50) "Конфигуриране на навигационната система" ⇨ 93.
- **Симулиране на маршрут**
Виж по-долу.

Съобщение

Тези опции могат да са достъпни по време на водене по маршрут, като натиснете зоната "Информация за пътуването" (напр. прогнозно време на пристигане, общо оставащо разстояние) на екрана.

Вижте (NAVI 50) "Информация на дисплея" в раздел "Употреба" ⇨ 93.

Симулиране на маршрут

Тази функция Ви позволява да видите бърз преглед на предложения маршрут.

Достъпни са следните опции:

- ▶/II : Стартира или спира симулацията на маршрута
- К : Връщане към предишна маневра
- ⏪ : Отиване на следваща маневра
- 1x / 4x / 8x : Увеличаване на скоростта на симулация на маршрута
- ← / ⇨ : Връщане към предишния екран

NAVI 80 - Информация за маршрута

За да видите маршрута преди началото на воденето, натиснете **+** (за да отворите падащо меню), след това изберете **Подробности за маршрута** след въвеждане на крайната цел.

Достъпни са следните опции:

- **Инструкции на дисплея:**
Показване на плана на маршрута.
Показват се следните детайли:
 - стрелки за смяна на посоката
 - типове пътища
 - имена на пътищата
 - разстояние преди разклон на пътя (км/мили)
- **Показване на карта на маршрута:**
Показване на карта на маршрута.
- **Показване на демо маршрут:**
Показва демонстрация на маршрута.

● **Резюме на маршрута:**

Връщане към предишния екран.

Показват се подробности за времетраенето на пътуването, разстоянието и типа пътуване. Вижте (NAVI 80) "IQ routes™" в раздел "Въвеждане на пътна цел" ⇨ 117.

● **Показване на крайната цел:**

Показване на промените в посоката като образи.

● **Показване на трафика по маршрута:**

Показва преглед на всички пътни инциденти, касаещи настоящото пътуване, с подробности.

С абонирането за услуги в реално време, папката "На живо" дава по-подробен преглед на пътуването (напр. закъснения поради трафик, неподвижни и мобилни камери за скорост).

За допълнителна информация вижте (NAVI 80) "Услуги в

реално време" в раздел "Употреба" ⇨ 93.

Редактиране на маршрут

CD35 BT USB NAVI - Edit Itinerary (Редактиране на пътуване)

За да промените маршрута изберете **Find alternative (Намиране на алтернатива)** от главното меню. Достъпни са следните опции:

Calculate alternative (Изчисляване на алтернатива)

Изчислява алтернативен маршрут на вече планирания. Системата ще потърси друг маршрут от текущото местоположение до пътната цел.

Avoid roadblock (Избягване на блокиран път)

Изберете тази опция, ако има блокиран път или задръстване, които не са били отбелязани от функцията за пътна информация. Може да се избере каква част от маршрута да се избегне: Да се избягнат 100 м, 500 м, 2000 м или 5000.

Системата преизчислява маршрута като избягва отсечката от маршрута с избраната дължина.

Travel via... (Пътуване през...)

Изберете тази опция за да промените маршрута така, че той да минава през дадено място, напр. за да вземете някого.

Мястото се избира по същия начин като пътната цел, така че същите опции са на разположение:

Address: (Адрес:), Favourite (Предпочитана пътна цел), Point of Interest (Обект представляващ интерес) и Point on map (Точка върху картата).

Системата изчислява нов маршрут до пътната цел, който минава през избраното място.

Recalculate original (Преизчисляване на първоначалния маршрут)

Връща се към първоначалния маршрут.

Avoid part of route (Избягване на част от маршрута)


Избягва дадена част от маршрута, като даден път или кръстопът. Изберете пътя, който трябва да се избегне, от списъка на пътищата на маршрута.

Minimise traffic delays (Минимизиране на забавянията по пътя)

Изберете това меню за да планирате маршрут базиран на последната пътна информация.

NAVI 50 - Редактиране на маршрут

Тази функция позволява преглед и промяна на плана на маршрута до въведената крайна цел.

За достъп по всяко време, натиснете , след това **NAVI / Nav** и накрая **Маршрут**. Изберете **Път/Маршрут**.

Появява се следната информация:

- стрелки за смяна на посоката
- номер на път
- разстояние преди смяна на посоката

Натиснете **Опции**, за да смените и сортирате детайлите на маршрута.

Достъпни са следните опции:

- **Резюме**

Показва всеки междинен етап и крайната цел, включително разстоянието до междинния етап, оставащото време до следващия междинен етап и времето на пристигане.

- **Нормално**

Показва всяка маневра, с име на улица или място, разстояние и номера на отсечките на маршрута.

Тази опция показва информация за пътепоказателя, достъп и ограничения за маневриране, предупреждения и информация за системните предпочитания.

- **Списък с пътища**

Показва само главните отсечки на маршрута с помощта на имена/номера на пътя.




Тази опция показва дължината на всяка отсечка, оставащото време до следващата отсечка, времето на пристигане и средната посока.

Алтернативно, тези опции на пътя/маршрута могат да се сменят чрез натискане на папка "Посока и разстояние до следващата смяна на посоката" на дисплея по време на воденето по маршрут.


Натиснете **Опции**, за да смените и сортирате детайлите на маршрута.


Вижте (NAVI 50) "Информация на дисплея", "Екран на карта" в раздел "Употреба" ⇨ 93.

Редактиране на маршрут

За да редактирате маршрута, променяйки списъка с междинни етапи, натиснете , след това  **NAVI** /  **Nav**, **Маршрут** и накрая **Редактиране на маршрута** на дисплея.

Достъпни са следните опции:

Горе  : Добавяне на междинен етап

Долу  : Добавяне на нова крайна цел



: Изтрива крайна цел






: Промяна на адреса на тръгване на маршрута (налично в зависимост от версията)

За да промените реда на междинните етапи в списъка, натиснете **Опции** и след това **Пренареждане**, и преместете междинните етапи нагоре/надолу.

За различните методи за въвеждане на крайна цел, вижте (NAVI 50) "Въвеждане на пътна цел" ⇨ 117.




Избягвания

За да редактирате маршрута, като избягвате определени секции, натиснете , след това  **NAVI** /  **Nav**, **Маршрут** и накрая **Избягвания/Да се избягва** на дисплея.

Изберете отсечка от списъка на екрана на дисплея, които трябва да бъде избегната. Отсечката, която ще бъде избегната, ще се маркира в червено.


Потвърдете новия маршрут, като натиснете **ОК**.

Алтернативни маршрути

За да промените метода за планиране на маршрута, натиснете , след това  **NAVI** /  **Nav**, **Маршрут** и накрая **Алтернативни маршрути** на дисплея.

Следните опции са налични, всяка с разстояние и очаквано време:

- бърз
- кратък
- икономичен

Изберете една от опциите и потвърдете новия маршрут, натискайки .

За допълнителна информация вижте (NAVI 50) "Конфигуриране на навигационната система" в раздел "Употреба" ⇨ 93.

NAVI 80 - Редактиране на маршрут

Пътуванията могат да се планират предварително, избирайки както началната точка, така и крайната цел.

От началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Навигация** и накрая **Маршрути** на екрана на дисплея.

Изберете начална точка по същия начин, по който въвеждате крайна цел. Вижте (NAVI 80) "Въвеждане на пътна цел" ⇨ 117. След това изберете крайна цел, изберете типа маршрут и потвърдете.

Системата планира маршрута и Ви позволява да видите подробности.

Смяна на маршрута

За да смените маршрута по време на активно водене по маршрут, от началната страница натиснете **МЕНЮ**, след това **Навигация** и накрая **Смяна на маршрута** на екрана на дисплея.

Достъпни са следните опции:

- **Изчисляване на алтернативен маршрут**
- **Отмяна на маршрут**
- **Пътуване през**
- **Избягване на блокиран път**
- **Избягване на част от маршрут**
- **Свеждане до минимум на закъсненията поради трафик**

Изчисляване на алтернативен маршрут

Изберете, за да изчислите алтернативен маршрут до крайната цел.

Отмяна на маршрут

Изберете, за да спрете воденето по текущия маршрут.

За да рестартирате воденето, натиснете **Насочване към..** и след това **Текущи крайни цели** на екрана на дисплея и изберете отново маршрута.

Пътуване през (междинни етапи)

Изберете, за да смените изчисления маршрут до Вашата крайна цел, така че да включите конкретно местоположение (междинен етап).

Местоположението, което трябва да се включи, се въвежда по същия начин като въвеждането на крайна цел.

Изберете от същия списък с опции, напр. "Адрес", "Запаметени местоположения", "Обект, представляващ интерес", "Точка върху картата".

Вижте (NAVI 80) "Въвеждане на пътна цел" ⇨ 117.

Избягване на блокиран път

Изберете тази опция, в случай че блокиране на път в момента не се съобщава от услугата за пътна информация.

Вижте (NAVI 80) "Пътна информация" по-долу.

Изберете разстоянието (в метри) от маршрута, което трябва да се избегне, напр. "100 м", "500 м", "2 000 м", "5 000 м".

Маршрутът се преизчислява, за да се избегне отсечка от маршрута за избраното разстояние.

Избягване на част от маршрут

Изберете, за да избегнете част от маршрута. Изберете пътя, който трябва да се избегне, от списъка на пътищата по маршрута.

Свеждане до минимум на закъсненията поради трафик

Изберете, за да планирате маршрут базиран на последната пътна информация.

Деактивиране на воденето

CD35 BT USB NAVI - Деактивиране на воденето

За да спрете воденето по време на неговото действие, изберете **Clear route (Изясняване на маршрута)** (или **Отмяна на маршрут**) в основното меню и потвърдете. За да възобновите воденето изберете **Navigate to... (Навигация до...)**, след което **Recent destination (Неотдавнашна пътна цел)**.

NAVI 50 - Деактивиране на воденето

За да спрете воденето по маршрута, когато то е в прогрес на изпълнение, натиснете **↵**, след това **ⓂNAVI / ↑Nav, Маршрут** и накрая **Отмяна на маршрута** на дисплея.

NAVI 80 - Деактивиране на воденето

За да спрете воденето по време на неговото действие, натиснете **+** и след това **Изтриване на маршрут** на екрана на дисплея.

Разглеждане на карта

CD35 BT USB NAVI - Browse map (Разглеждане на карта)

Изберете **Browse map (Разглеждане на карта)** от основното меню или използвайте един от бутоните за посока върху контролния панел. Десният софтуерен бутон увеличава и намалява чрез използване на бутоните нагоре и надолу. За достъп до опциите, натиснете **OK** и след това десния софтуерен бутон.

Options (Опции)

Достъп до опцията ще получите в режим разглеждане (браузър) на карта. Това меню позволява избора на информацията, която ще се покаже на браузъра. За да промените предпочитанията във връзка с показването на представляващи интерес обекти (POI), натиснете левия софтуерен бутон. За потвърждаване на избора натиснете десния софтуерен бутон.

Find (Намери)

Картата може да бъде центрирана в конкретно местоположение; натиснете левия софтуерен бутон - появилото се меню може да центрира спрямо:

- вашия дом
- предпочитана пътна цел
- даден адрес
- неотдавнашна пътна цел
- обект представляващ интерес
- вашето текущо местоположение



Cursor position: (Позиция на курсора:)

За достъп до **Cursor position: (Позиция на курсора:)** от браузъра за картите, натиснете **ОК**. Използвайте това меню, за да:

- центрирате картата спрямо местоположението на автомобила
- навигиране до точка от картата
- търсене на точка върху картата
- добавяне на точка от картата към предпочитаните пътни цели

- добавите точка от картата към представляващите интерес обекти
- коригирате местоположението на автомобила

NAVI 50 - Разглеждане на карта

За достъп до екрана на картата по всяко време, натиснете , след това  **КАРТА** на дисплея.

Натиснете някъде върху картата. Курсорът показва текущо избраната позиция. За да скролирате в картата, плъзнете курсора в нужната посока.

За допълнителна информация за работата на органите за управление вижте (NAVI 50) "Екран на карта" в раздел "Употреба" ⇨ 93.

Меню "Опции"

Когато се покаже екранът на картата, натиснете **Опции**, за да се покаже следното:

- **Настройки за маршрут:**
Вижте (NAVI 50)
"Конфигуриране на

навигационната система" в раздел "Употреба" ⇨ 93.

- **Настройки на картата:**

Вижте (NAVI 50)
"Конфигуриране на навигационната система" в раздел "Употреба" ⇨ 93.

- **Къде съм?:**

Вижте (NAVI 50) "ПОМОЩ!" подолу.

NAVI 80 - Разглеждане на карта

За да влезете в екрана на картата без навигация, на началната страница натиснете **МЕНЮ**, след това **Навигация** и накрая **Показване на карта** на екрана на дисплея.

Натиснете някъде върху картата. Курсорът показва текущо избраната позиция. За да скролирате в картата, плъзнете курсора в нужната посока.

Когато се покаже екранът на картата, натиснете **+**, за да отворите падащо меню, съдържащо следните опции:

- **Използвайте това меню, за да...**
- **Търсене**
- **Промяна на детайлите на картата**
- **Добавяне към запаметени местоположения**

Използвайте това меню, за да...

Изберете тази опция, за да извършите някое от следните действия:

- центриране на картата спрямо местоположението на автомобила
- навигиране до точка от картата
- търсене на точка върху картата
- добавяне на точка от картата към предпочитаните пътни цели

- добавяне на точка от картата към списъка с обектите, представляващите интерес
- коригиране на позицията на вашия автомобил

Търсене

Изберете тази опция, за да центрирате картата на:

- вашия дом
- запаметен адрес
- даден адрес
- неотдавнашна пътна цел
- локално търсене
- обект представляващ интерес
- текуща позиция на автомобила
- координата (ширина/дължина)

Промяна на детайлите на картата

Изберете тази опция, за да включите/изключите следните настройки на картата:

- пътна обстановка
- имена
- обекти, представляващи интерес (POI)

- фон на сателитното изображение на картата
- GPS координати

Добавяне към запаметени местоположения

Изберете тази опция, за да добавите текущата позиция на картата като запаметена крайна цел. Използвайте клавиатурата, за да въведете име или потвърдите предложеното име.

За работа с клавиатурата вижте (NAVI 80) "**Използване на клавиатури на екрана**" в раздел "**Употреба**" ↗ 93.

Помощ!

CD35 BT USB NAVI - Помощ!

Използвайте **Help me!** (**Помогни ми!**) за да намерите и влезете във връзка с места, където ще получите помощ. Могат да се изберат следните опции:

Emergency phone numbers (Телефонни номера за аварийни (спешни) случаи)

Менюто **Emergency phone numbers**
(Телефонни номера за аварийни
(спешни) случаи) предлага
различни центрове за услуги:

- **Nearest police station** (Най-близкото полицейско отделение),
- **Nearest doctor** (Най-близкият лекар),
- **Nearest hospital** (Най-близката болница),
- **Nearest public transport** (Най-близкият градски транспорт),
- **Nearest car repair services** (Най-близките автомобилни сервизи),
- **Nearest dentist** (Най-близкият зъболекар),
- **Nearest pharmacy** (Най-близката аптека),
- **Nearest vet** (Най-близкият ветеринарен лекар).

При избиране на центъра за услуга се показват местоположението и телефонния номер. Изберете центъра за услуги като пътна цел чрез натискане на софтуерния бутон.

Drive to help (Насочване към места за оказване на помощ)

Използвайте системата за навигация до:



- **Nearest car repair services** (Най-близките автомобилни сервизи)
- **Nearest hospital** (Най-близката болница)
- **Nearest doctor** (Най-близкият лекар)
- **Nearest police station** (Най-близкото полицейско отделение)
- **Nearest pharmacy** (Най-близката аптека)
- **Nearest dentist** (Най-близкият зъболекар)

Where am I? (Къде съм?)

Системата показва Вашето текущо местоположение (адрес), както и GPS координатите (географска ширина/дължина).

NAVI 50 - Помощ!

Когато се покаже екранът на картата, натиснете **Опции** и след това **Where am I? (Къде съм?)**, за да проверите полезната информация за текущото местоположение и да търсите близки точки на интерес (POI).

За достъп до екрана на картата по всяко време, натиснете , след това  **КАРТА**.

Where am I? (Къде съм?)

Тази опция на менюто съдържа следната информация:

- текущо местоположение (адрес)
- географска ширина
- географска дължина
- надморска височина
- GPS статус

Натиснете **Опции**, за да се покажат следните опции:

- **Добавяне към предпочитани крайни цели**

За допълнителна информация вижте (NAVI 50) "Въвеждане на пътна цел", "Добавяне и запаметяване на предпочитана пътна цел" ⇨ 117.

- **Информация за държава:**
Вижте "Информация за държава" по-долу.

Информация за държава

Тази функция Ви позволява да проверявате информация за дадена държава и законодателството за текущото местоположение.

Когато се покаже екранът **Where am I? (Къде съм?)**, натиснете **Опции** и след това **Информация за държавата** на екрана на дисплея.

Тази опция на менюто съдържа следната информация:

- ограничения на скоростта
- телефонен код на държава (международен код за избиране, напр. +49)
- номер за спешни повиквания (напр. 112)
- правни ограничения, напр.:
 - изисквания за оборудване на автомобила, напр. предупредителен триъгълник, комплект за първа помощ, пожарогасител, резервни крушки, светлоотразителна жилетка и т.н.
 - законови изисквания за предните фарове
 - максимално ниво на алкохола в кръвта
 - законови изисквания за веригите
 - законови изисквания за зимните гуми

Помощ наблизо

Тази функция Ви позволява да търсите помощ в близост до текущото Ви местоположение.

Когато се покаже екранът **Where am I? (Къде съм?)**, натиснете **Помощ наблизо** на екрана на дисплея.

Тази опция на менюто съдържа следната информация:

- **Автомобилен сервиз наблизо** (услуги за ремонт на автомобили)
- **Здравна помощ наблизо** (медицински услуги и спешна помощ)
- **Полиция наблизо** (полицейски управления)
- **Бензиностанции/Сервиси наблизо** (бензиностанции)

Изберете подходящата опция, за да получите достъп до местните обекти, представляващи интерес (POI).

За информация за точки на интерес (POI), вижте (NAVI 50) "Въвеждане на пътна цел" ⇨ 117.

TomTom пътни камери

CD35 BT USB NAVI

Системата може да издава предупреждения във връзка с камери за безопасност и скорост разположени по маршрута. За достъп до различни опции изберете **TomTom Safety Cameras (TomTom камери за безопасност)** в основното меню:

Report safety camera (Въвеждане на камера за безопасност)

Ако системата не покаже камера по маршрута, нейните детайли могат да се въведат ръчно чрез избора на **Report safety camera (Въвеждане на камера за безопасност)**.

Типът на камерата трябва да се въведе (фиксирана или мобилна). Системата отваря страница от картата - като използвате органите за указване на посока, разположете червения маркер върху местоположението на камерата и го потвърдете посредством софтуерните бутони.

Потвърдете типа на камерата и, ако **Speed camera (Камера за скорост)** е избрано, ограничението на скоростта също трябва да се въведе и потвърди.

За да може системата да интегрира камери въведени ръчно от други ползватели, трябва да сте абониран за обновяване на камерите в **TomTom HOME (Софтуер TomTom HOME)**.

Предупреждението за камерата се активира само след като нейното местоположение бъде потвърдено от техническия отдел на TomTom.

Бързото меню също може да се ползва за да се запише наличието на камера. Изберете **Report safety camera (Въвеждане на камера за безопасност)**. Системата изисква да се въведе типът на камерата, както и от коя страна на пътя е.

Потвърдете с десния софтуерен бутон.

Change warning preferences (Промяна на предпочитанията за предупреждение)

Използвайте тази опция за да изтриете или промените времето за предупреждение преди камерата, както и звука на предупреждението.

За да добавите предупреждения за камера (мобилна камера, камера за платен път и т.н.), маркирайте необходимите типове камери. Изберете типа камера, който желаете да промените, след което, за да изтриете предупреждението, използвайте софтуерните бутони за да потвърдите с "yes" (да) или "no" (не). Ако изберете "No", въведете времето за предупреждение преди камерата и **Done (Изпълнено)** като използвате софтуерния бутон.

Изберете желания звук на предупреждението за приближаване на камера. Изпробвайте звука посредством левия софтуерен бутон и го потвърдете с десния софтуерен бутон.

Disable alerts (Изключване на предупрежденията)

Предупрежденията за камера могат да се разрешават/забраняват. Изберете **Disable alerts (Изключване на предупрежденията)** в основното меню, ако предупрежденията се разрешават или **Enable alerts (Включване на предупрежденията)**, ако предупрежденията се забраняват.

Съобщение

В някои страни законът забранява зареждането и активирането на функция, която предупреждава за наличие на камера - подобно действие може да доведе до даване под съд.

Пътна информация**CD35 BT USB NAVI - Информация за трафика**

Позволява приемането на актуална пътна информация от местни източници. Пътната информация може да съдържа:

- произшествия и инциденти
- степен на трафика

- ремонти на пътя
- климатични условия
- зактворени пътни ленти

Услугата **Traffic info (Пътна информация)** не се предлага във всички страни и региони.

Пътните инциденти се сигнализируют посредством гласови съобщения и символи върху картата - вижте "Преглед на символите" ⇨ 143.

За да се покаже статуса на услугата **Traffic info (Пътна информация)**, на страницната лента за трафика се появяват следните икони:

- A : Уредът търси FM станция излъчваща пътна информация.
- : Пътната информация е актуална или в момента се обновява.
- 🕒 : Информацията не е обновена от поне 9 минути.
- 🕒 : Информацията не е обновена от поне 14 минути.

🕒 : Информацията не е обновена от поне 19 минути.

🕒 : Информацията не е обновена от поне 24 минути.

За управление на услугата **Traffic info (Пътна информация)**, изберете **Traffic info (Пътна информация)** (или **HD трафик**) от основното меню и изберете от следните възможности:

Minimise traffic delays (Минимизиране на забавянията по пътя)

Изберете това меню за да планирате маршрут базиран на последната пътна информация.

Show traffic on route (Показване на трафика по маршрута)

Изберете това меню за да видите преглед на всички пътни инциденти по маршрута. Използвайте софтуерните бутони на появилия се екран за да видите по-подробна информация за всеки инцидент.

Browse map (Разглеждане на карта)

Това меню позволява изучаването на картата и актуализирането ѝ съобразно пътната обстановка в района. Картата изобразява последното показано местоположение.

За информация относно инцидентите показани на картата, изберете даден инцидент с помощта на десния и левия бутон, след което потвърдете.

За по-бърз достъп до района, който търсите, добавете го към предпочитаните пътни цели.

Change Traffic info preferences (Промяна на предпочитанията за пътната информация)

Следните неща могат да се променят:


- автоматично минимизиране на забавянията след всяко обновяване на пътната обстановка
- известяване със сигнал "биип", когато пътната обстановка по маршрута се промени

Read aloud traffic info (Прочитане на глас на пътна информация)

Изберете това меню, ако желаете пътните инциденти по маршрута да бъдат съобщавани гласно.



NAVI 50 - Информация за трафика


Налична в зависимост от версията, може да се приеме актуална информация за пътната обстановка от местни източници. Информацията е предоставена за текущия маршрут или за текущата позиция на автомобила.

По време на воденето по маршрута, натиснете **Опции**, след това изберете **Текуща пътна обстановка** или натиснете иконата за пътната обстановка  на екрана на картата. Показват се пътните инциденти по маршрута и прогнозните времена на забавянето.

Достъпни са следните опции:

- **Списък със събития:** Изберете, за да промените настройките на дисплея на събитията.
- **Предложи обходен маршрут:** Създаване на обходен маршрут до избраната крайна цел.
- **Опции:** Достъп до опциите за пътната обстановка.

За достъп до тези опции за пътната обстановка по всяко време, натиснете , след това **NAVI / Nav** и накрая **Опции**. След това изберете  **Пътна обстановка**.

Натиснете , за да се върнете към воденето по маршрут.

NAVI 80 - Информация за трафика

Позволява приемането на актуална пътна информация от местни източници.

От началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Навигация** и накрая **Трафик/HD трафик** на екрана на дисплея.

Навигационната система известява за пътните инциденти с гласови съобщения, лентата за трафик информацията, а също и чрез показване на символи върху картата.

Вижте "Преглед на символите" ⇨ 143.

Системата получава обновявания приблизително на всеки 15 минути, а пътните инциденти се показват само за главните пътища.

Услугата **За пътната обстановка** е кръстена **HD трафик**, ако е активирана функцията за услуги в реално време. С **HD трафик** обновяванията се получават приблизително на всеки 3 минути и пътните инциденти се показват само за второстепенните пътища.

За допълнителна информация вижте (NAVI 80) "Услуги в реално време" в раздел "Употреба" ⇨ 93.

В зависимост от текущата пътна обстановка лентата за трафик информацията може да включва следната информация:

- големи закъснения по маршрута (в минути)
- неизвестна или неопределена ситуация (сиво)
- бавен трафик (оранжево)
- задръстване (червено)
- неподвижен трафик или затворен път (тъмно червено)
- разстояние преди следващото произшествие (в км/мили)

За да управлявате услугата за трафик информация, изберете от следните опции:

- **Свеждане до минимум на закъсненията поради трафик**
Отменете пътуването въз основа на най-новата информация за трафика.
- **Показване на трафика по маршрут**

Показване на преглед на всички пътни инциденти по текущия маршрут. За повече

информация натиснете иконите за инцидент.

- **Разглеждане на картата**

Изберете, за да разгледате картата и да се информирате за състоянието на трафика в района.

Картата показва последно търсеното място. За повече информация натиснете иконите за инцидент.












- **Автоматично прочитане на трафик информацията по време на движение**

Активиране на гласовото водене за трафик информацията.

Настройки на трафик услугата

Изберете **Настройки на трафика** и отметнете кутийката до нужните предпочитания (напр. автоматично свеждане до минимум на закъсненията след всяко обновяване на трафика) и изберете **Готово**, за да потвърдите.

Преглед на символите


-  : Произшествие
-  : Улично задръстване
-  : Една или повече улични ленти са затворени
-  : Затворен път
-  : Пътно произшествие
-  : Пътен ремонт
-  : Силен дъжд
-  : Снеговалеж
-  : Силен вятър, буря
-  : Мъгла
-  : Заледяване


Разпознаване на гласа

Обща информация	144
Управление на навигация	146
Управление на телефон	147

Обща информация

Функцията за гласово разпознаване Ви позволява да управлявате някои функции чрез гласова команда.

За да не се започне нежелано обаждане към записан контакт по време на разговори в автомобила, функцията за гласово разпознаване трябва първо да се активира през  от управляващите инструменти върху кормилната колона.

Преглед на елементите на управлението  7.

USB на CD35 BT


Функцията за гласово разпознаване на телефонната система за свободни ръце позволява да се управляват някои от функциите на мобилния телефон посредством гласови инструкции.



Могат да се създават гласови идентификатори за контактите в телефонния указател на

автомобила, които позволяват да позвъните на контакт без ръчно избиране на името или номера му. В случай на неправилно ползване, функцията за гласово разпознаване изисква да повторите желаната команда, или изброява възможните опции.


NAVI 50

Налична в зависимост от версията, функцията за гласово разпознаване на системата "свободни ръце" на телефона ви позволява да използвате определени функции на съвместимите смарфони чрез гласови команди.

Вижте "Управление на телефона" в този раздел  147.


За да потвърдите, че сдвоеният смартфон е съвместим с функцията за гласово разпознаване, натиснете , след това  **Настройка** на дисплея.

След това изберете **Bluetooth** и накрая **Показване на списъка с Bluetooth устройства**. Списъкът

показва вдвоените устройства и  се показва отстрани до името на смартфона, за да покаже съвместимост.


Съобщение

Ако се поддържа, настроенят на вашия смартфон език автоматично ще бъде използван от системата Инфотейнмънт за гласово разпознаване.

Навигационната система може също така да бъде управлявана с гласови команди. Вижте "Управление на навигацията" в този раздел  146.

Предварителни изисквания



Следните предпоставки трябва да са изпълнени:




- Bluetooth функцията на система Инфотейнмънт трябва да е активирана. Вижте "Свързване чрез Bluetooth" в раздел "Телефон"  155.
- Bluetooth функцията на Bluetooth-съвместим смартфон трябва да е

активирана и смартфонът трябва да има 3G, 4G или wi-fi връзка (вижте инструкциите за употреба на смартфона).

- В зависимост от смартфона, може да е необходимо устройството да се направи "видимо" (вижте инструкциите на смартфона).
- Смартфонът трябва да е вдвоен и свързан към системата Инфотейнмънт.

Помощ

За информация и помощ при активирането и употребата на гласовите команди, натиснете , след това  **Настройка** и накрая **Bluetooth** на дисплея.




Изберете **Смартфон** от списъка (натиснете /, за да търсите списък), след това натиснете , за да получите помощ.

Показва се поредица от екрани, които обясняват как да използвате функцията за гласово разпознаване и предоставят информация за следното:

- включване/изключване чрез управляващите инструменти върху кормилната колона
- съвместими телефони
- методи на работа
- налични функции и описания
- условия на употреба

NAVI 80

Функцията за гласово разпознаване Ви позволява да управлявате някои функции чрез гласова команда, включително:

- **Навигация**
Вижте "Управление на навигацията" в този раздел  146.
- **Телефон**
Вижте "Управление на телефона" в този раздел  147.
- **Приложения**
Натиснете  на управляващите инструменти върху кормилната колона, за да отворите основното меню **Гласово управление**. След

сигнала кажете "Приложения" и името на желаното приложение, за да го стартирате.


Когато се задейства, се показва основното меню **Гласово управление** и индикаторът за гласово разпознаване в горния десен ъгъл показва състоянието на системата и нивата на оптимизация:

Зелено : оптимално гласово разпознаване

Оранжево : добро гласово разпознаване

Червен : средно гласово разпознаване

Микрофон  : Системата е готова да получи гласова команда

Високоговорител  : В момента гласови команди се дават от системата



Икона за зареждане : Данните се зареждат в момента

Управление на навигация

NAVI 50


Активиране на гласовото разпознаване

За активиране на функцията за гласово разпознаване по време на навигация:

Натиснете  от управляващите инструменти върху кормилната колона; показва се , до информацията за аудио системата в долния десен ъгъл на дисплея.

Съобщение


Възпроизвеждането на аудио източника се прекъсва по време на използване на функцията за гласово разпознаване.

За помощ относно използването на гласовите команди вижте (NAVI 50) "Помощ" в раздел "Обща информация"  144.

NAVI 80

Активиране на гласовото разпознаване

За активиране на функцията за гласово разпознаване:


Натиснете  на управляващите инструменти върху кормилната колона, за да отворите основното меню **Гласово управление**.

След сигнала кажете "Крайна цел", за да влезете в новия адрес.

Кажете "Адрес", след това кажете целия нов адрес (номер, улица, населено място/град).

Разпознатият от системата адрес се показва от системата. Потвърдете крайната цел, когато бъдете подканени да започнете воденето.

Или, след сигнала кажете "Текущи крайни цели", за да получите достъп до списък с най-новите крайни цели и да изберете желаната от Вас цел.

За допълнителна информация вижте (NAVI 80) "Въвеждане на пътна цел" в раздел "Навигация"  117.

Управление на телефон

USB на CD35 BT

Създаване на гласови идентификатори

В допълнение към имената и номерата, могат да се създават гласови идентификатори при добавянето на нови контакти към телефонния указател на автомобила. Вижте "Работа" в раздел "Телефон" ⇨ 161.

Гласови идентификатори могат да се добавят или променят и в последствие, чрез избор на следните менюта и опции:

- **Управление на директория**
- **Vehicle phonebook (Телефонен указател на автомобила)**
- **Modify this contact (Модифициране на контакта)**

Изберете контакт от списъка, след това изберете следните опции чрез завъртане и натискане на бутона:

- **(voice tag) (идентификатор за гласово повикване)**
- **Launch voice tag recording (Стартиране на идентификатор за гласово повикване)**

След подканата да запишете гласовия идентификатор, изговорете го след звуковия сигнал. Системата ви подканва да повторите гласовия идентификатор. Ако системата не разпознае повторения гласов идентификатор, тя ще ви подкани да го повторите още веднъж. При успешното записване на гласовия идентификатор получавате потвърждение.

След приключване запазете гласовия идентификатор с другите детайли на контакта, като изберете **Memorise (Запаметяване)**.

Активиране на гласовото разпознаване

За активиране на функцията за гласово разпознаване:

Натиснете **⌘** от управляващите инструменти върху кормилната колона

След звуковия сигнал повторете гласовия идентификатор записан предварително за желания контакт, за да стартирате процесът на набиране на номера.

Изговорете гласовия идентификатор направо, напр. не казвайте "Call" ("Повикване") преди гласовия идентификатор.

Ако системата не разпознае гласовия идентификатор, тя ви подканва да го повторите. Ако и след това тя все още не може да разпознае гласовия идентификатор, се възпроизвежда списъкът от записаните гласови идентификатори. Повторете желания гласов идентификатор, когато го чуете, за да стартирате процесът на набиране на номера.

Ако системата все още не може да разпознае гласовия идентификатор, функцията за гласово разпознаване автоматично се деактивира.

NAVI 50

Активиране на гласовото разпознаване

За активиране на функцията за гласово разпознаване:

Натиснете **3** от управляващите инструменти върху кормилната колона, за да отворите менюто **Смартфон**; ще се чуе звуков сигнал и на дисплея ще се появи **3**, показващо активирането.

За да използвате гласовото разпознаване, натиснете **3** на дисплея (или натиснете **3**).

Съобщение

По време на работа на функцията за гласово разпознаване, функциите **Радио** и **Медия** не са налични за употреба.

За да деактивирате, натиснете и задръжте **3** на дисплея (или натиснете **3**).

За помощ относно използването на гласовите команди вижте (NAVI 50) "Помощ" в раздел "Обща информация" ⇨ 144.

NAVI 80

Активиране на гласовото разпознаване

За активиране на функцията за гласово разпознаване:

Натиснете **3** на управляващите инструменти върху кормилната колона, за да отворите основното меню **Гласово управление**.

След сигнала кажете "**Телефон**", за да получите достъп до меню "Телефон". Кажете името на запаметен контакт или телефонен номер. Желаният контакт се показва на дисплея, ако е регистриран в системата.

Произнесете "**Обаждане**" за започване на набирането.

Кажете "**Изтриване**", за да отмените въведеното и да опитате отново.

Алтернативно, за да започнете разговор директно от главното меню **Гласово управление**, натиснете **3** и след това кажете името на запаметен контакт или телефонен номер.

Телефон

Обща информация	149
Свързване	152
Свързване чрез Bluetooth	155
Аварийно обаждане	160
Работа	161
Мобилни телефони и радио оборудване (CB)	172

Обща информация

Телефонната система хендс-фри ви дава възможност да провеждате разговори по мобилния си телефон посредством микрофона и високоговорителите на автомобила, както и да управлявате най-важните функции на мобилния телефон чрез системата Инфотейнмънт.

За да можете да използвате системата за свободни ръце на телефона, мобилният телефон трябва да бъде свързан с нея посредством **Bluetooth**.

Не всеки мобифон поддържа всички функции на телефонната система хендс-фри. Достъпните за дадения телефон функции зависят от съответния мобифон и оператора на мрежата. Вижте инструкциите за работа на вашия мобилен телефон или се обърнете към мобилния си оператор.

Важна информация относно употребата и пътната безопасност

⚠ Предупреждение

Използването на система за свободни ръце по време на шофиране е опасно поради намаляване на концентрацията на вниманието при разговора. Паркирайте автомобила, преди да използвате системата за свободни ръце.

Спазвайте разпоредбите на страната, в която шофирате.

Също така, спазвайте специалните правила, валидни за дадени области, и винаги изключвайте мобилния телефон, ако използването му е забранено, ако той предизвиква смущения или има вероятност за възникване на опасни ситуации.

⚠ Предупреждение

Мобилните телефони оказват въздействие върху околната среда. Поради това, трябва да се запознаете с разпоредбите за безопасност, преди да използвате телефона.

Bluetooth

Порталът за телефон е сертифициран от Bluetooth Special Interest Group (SIG).

Допълнителна информация относно спецификацията можете да намерите в Интернет на адрес <http://www.bluetooth.com>

Управление на телефон



Управление от Система Инфотейнмънт или кормилната колона:

-  TEL

- или -

- TEL

- или -



-  ТЕЛЕФОН на  екрана на началното меню (NAVI 50)

- или -


ТЕЛЕФОН на екрана на основното меню (NAVI 80)

Натиснете, за да отворите меню **Phone (Телефон)**.

Органи за управление на кормилната колона:

-  , : Приемане на повикване, край/отказване на повикване.

- или -

- **MODE/OK:** Приемане на повикване, край/отказване на повикване, потвърждаване на действие.
-  - Активира/деактивира разпознаването на глас.

В зависимост от Система Инфотейнмънт някои от функциите на системата за свободни ръце на телефона могат да се и управляват посредством гласово разпознаване ⇨ 147.

Работа на дисплея

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Работа с екрана на дисплея

- За придвижване нагоре/надолу по дисплея: Завъртане **OK**.
- За потвърждаване на действие: Натиснете **OK**.
- За отмяна на действията (и връщане към предходното меню): Натиснете ⇨.

CD35 BT USB - Работа с екрана на дисплея

- За придвижване нагоре/надолу по дисплея: Завъртете средния въртящ се бутон.
- За потвърждаване на действие: Натиснете средния въртящ се бутон.
- За отмяна на действията (и връщане към предходното меню): Натиснете ↵.

NAVI 50 - Работа с екрана на дисплея

За да влезете в екрана на меню "Телефон", натиснете 🏠 и след това 📞 **Телефон** на дисплея.

На разположение са следните подменюта:

- **Телефонен указател**
- **Списък с повиквания**
- **Избиране**

За да превключите между подменютата, натиснете ▼ в горния ляв ъгъл.

- За придвижване нагоре/надолу по дисплея: Натиснете ▲ или ▼.
- За потвърждаване на действие: Натиснете **OK**.
- За отмяна на действията (и връщане към предходното меню/началната страница): Натиснете ←/🏠.

NAVI 80 - Работа с екрана на дисплея

За да влезете в меню "Телефон" от началната страница, натиснете бутона **МЕНЮ** и след това **Телефон** на екрана на дисплея.

На разположение са следните подменюта:

- **Телефонен указател**
- **Списъци с повиквания**
- **Избиране на номер**
- **Гласова поща**
- **Настройки**

- За придвижване нагоре/надолу по дисплея: Натиснете ⬆️ или ⬆️.
- За отмяна на действията (и/или връщане към предходното меню): Натиснете ←.
- За да отворите падащо меню (напр. добавяне на контакти към списък с любими): Натиснете +

Съобщение

С натискането на ★ на началната страница менюто с предпочитани пътни цели може да е достъпно по всяко време.

Използване на клавиатури на екрана

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Използване на клавиатури на екрана

За придвижване по екрана и въвеждане на символи от цифровата клавиатура, показана на екрана: Завъртете и натиснете **OK**.

Въведеното може да се коригира по време на въвеждане с екранния символ ←.

Натиснете →, за да спрете работата с клавиатурата и да се върнете към предходния екран.

CD35 BT USB - Използване на клавиатури на екрана

За придвижване по екрана и въвеждане на символи от цифровата и от буквената клавиатура, показана на екрана: Завъртете и натиснете средния въртящ се бутон.

Въведеното може да се коригира по време на въвеждане с екранния символ ←.

Натиснете →, за да спрете работата с клавиатурата и да се върнете към предходния екран.

NAVI 50, NAVI 80 - Използване на клавиатури на екрана

За придвижване по екрана и въвеждане на символи от цифровата клавиатура, направете съответния избор, докосвайки екрана на дисплея.

Въведеното може да се коригира по време на въвеждане с екранния символ ↩.

Натиснете ←, за да спрете работата с клавиатурата и да се върнете към предходния екран.

Свързване

Към системата за свободни ръце трябва да се свърже мобилен телефон, за да може да се управляват неговите функции чрез система Инфотейнмънт.

Мобилният телефон не може да бъде свързан към системата преди да е сдвоен с нея. Направете справка с раздел **Bluetooth връзка** (☞ 155) относно стиковането на мобилен телефон с телефонна система за свободни ръце посредством Bluetooth.

При включване на запалването, системата за свободни ръце претърсва околността за стиковани телефони. **Bluetooth** трябва да се активира на мобилния телефон, за да може телефонът да бъде разпознат от системата за

свободни ръце. Търсенето продължава докато не бъде открит сдвоен телефон. Съобщение на дисплея показва, че телефонът е свързан.

Съобщение

При наличие на активна Bluetooth връзка, използването на системата за свободни ръце на телефона ще изтощи по-бързо батерията на мобилния телефон.

Автоматично свързване

За да се свърже вашият телефон автоматично при включване на системата, трябва да се активира функцията за автоматична **Bluetooth** връзка на вашия телефон, вижте инструкциите за работа с мобилния телефон.

Съобщение

В зависимост от системата Инфотейнмънт, когато свържете повторно сдвояване телефон или когато 2-та сдвоени телефона са в обхвата на системата за свободни ръце на телефона, приоритетният телефон (ако е зададен такъв) или последно

свързаният телефон се свързва автоматично, дори и когато този телефон е извън автомобила, стига да е в обхвата на системата за свободни ръце на телефона.

По време на автоматично свързване, ако вече има текущ разговор, той ще се превключи автоматично към микрофона и високоговорителите на автомобила.

Ако свързването е неуспешно:

- проверете дали телефонът е включен
- проверете дали батерията на телефона не е изтощена
- проверете дали телефонът е вече стикован

Функцията Bluetooth на мобифона и на телефонната система хендс-фри трябва да са активни и мобифонът трябва да е конфигуриран да приема искане за свързване от системата.

Ръчно свързване

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Ръчно свързване

За смяна на свързания към системата за "свободни ръце" мобилен телефон, натиснете **TEL** и изберете менюто **Избор на устройство**. Списъкът на устройствата показва вече сдвоените телефони.

Изберете желанния телефон от списъка, след това потвърдете чрез натискане на **OK**. Съобщение на дисплея ще потвърди свързването на телефона.

CD35 BT USB - Ръчно свързване

За смяна на свързания към системата за "свободни ръце" мобилен телефон, натиснете **SETUP / TEXT** и изберете **Bluetooth connection (Свързване посредством Bluetooth)** (или натиснете **TEL**, когато не е свързано устройство). Списъкът на устройствата показва вече сдвоените телефони.

Изберете желанния телефон от списъка, след това потвърдете чрез завъртане и натискане на въртящия се бутон. Съобщение на дисплея ще потвърди свързването на телефона.

NAVI 50 - Ръчно свързване

За да промените телефона, който е свързан към системата "свободни ръце", натиснете **☛**, след това **☛ НАСТРОЙКИ** и накрая **Bluetooth** на дисплея (или изберете **Телефон** от началната страница).

След това изберете **Виж списъка с Bluetooth устройства**. Списъкът на устройствата показва вече сдвоените телефони.

Изберете желанния телефон от списъка и потвърдете с натискане на **OK**. В зависимост от версията се появява до избирания телефон, за да покаже връзка.

NAVI 80 - Ръчно свързване

За да смените телефона, свързан към системата за свободни ръце на телефона, от началната страница

натиснете **МЕНЮ**, след това **Телефон** и накрая **Настройки** на екрана на дисплея.

След това изберете **Управление на устройства**. Списъкът на устройствата показва вече сдвоените телефони. Изберете желанния телефон от списъка.

Прекъсване на телефонната връзка

Ако телефонът е изключен, връзката му със системата за свободни ръце се прекъсва автоматично.

По време на разкачането, ако вече има текущ разговор, той ще се прехвърли автоматично към мобилния телефон.

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Прекратяване на сдвояването на мобилен телефон

За откачане на телефон от системата Инфотейнмънт, натиснете **TEL** (или **SETUP**) и изберете **Bluetooth connection** (**Свързване посредством**

Bluetooth). Изберете желаното устройство от списъка, след това изберете **Disconnect the device** (**Изключване на устройството**) чрез завъртане и натискане на **OK**. Съобщение на дисплея ще потвърди откачането на телефона.

CD35 BT USB - Прекратяване на сдвояването на мобилен телефон

За откачане на телефон от системата Инфотейнмънт, натиснете **SETUP / TEXT** и изберете **Bluetooth connection** (**Свързване посредством Bluetooth**). Изберете желаното устройство от списъка, след това изберете **Disconnect the device** (**Изключване на устройството**) чрез завъртане и натискане на средния въртящ се бутон. Съобщение на дисплея ще потвърди откачането на телефона.

NAVI 50 - Прекратяване на сдвояването на мобилен телефон

В зависимост от версията, за да откачите телефона от системата Инфотейнмънт, натиснете **☰**, след това **⚙ НАСТРОЙКИ** и накрая

Bluetooth на дисплея (или изберете **☰ Телефон** от началната страница).

След това изберете **Показване на списъка с Bluetooth устройства** и натиснете върху свързания телефон в показания списък, за да го откачите; се появява до телефона, за да покаже откачането.

NAVI 80 - Прекратяване на сдвояването на мобилен телефон

За да прекратите сдвояването на мобилен телефон към Система Инфотейнмънт, от началната страница натиснете **МЕНЮ**, след това **Телефон** и накрая **Настройки** на екрана на дисплея.

След това изберете **Управление на устройства**. Изберете свързания телефон от показания списък, за да прекратите сдвояването.

Дефиниране на приоритетен телефон

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Дефиниране на приоритетен телефон

Приоритетният телефон е последно свързаният телефон.

Когато се включи запалването, системата за свободни ръце на телефона започва да търси приоритетен сдвоен телефон, ако има дефиниран такъв. Търсенето продължава докато не бъде открит сдвоен телефон.

CD35 BT USB - Дефиниране на приоритетен телефон

Приоритетният телефон е последно свързаният телефон.

Когато се включи запалването, системата за свободни ръце на телефона започва да търси приоритетен сдвоен телефон, ако има дефиниран такъв. Търсенето продължава докато не бъде открит сдвоен телефон.

Свързване чрез Bluetooth

Bluetooth е радио стандарт за безжична връзка, например на телефон с други устройства.

Информация от рода на списък с телефонни номера на контакти и списъци с обаждания може да се прехвърля. Функционалността може да бъде ограничена в зависимост от модела на телефона.

Предварителни изисквания

Следните предварителни изисквания трябва да са налице, за да се контролира мобилен телефон с Bluetooth посредством Система Инфотейнмънт:

- Bluetooth функцията на система Инфотейнмънт трябва да е активирана.
- Bluetooth функцията на мобилния телефон с Bluetooth трябва да се активира (вижте инструкциите за мобилния телефон).

- В зависимост от телефона, може да е необходимо устройството да се направи "видимо" (вижте инструкциите на телефона).
- Мобилният телефон трябва да е стикован и свързан към система Инфотейнмънт.

Активиране на Bluetooth функцията на система Инфотейнмънт

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Активиране на Bluetooth

За да може Система Инфотейнмънт да разпознава и управлява мобилен телефон с Bluetooth, първо трябва да се активира функцията за Bluetooth. Деактивирайте функцията, ако не се използва.

Натиснете **TEL** и изберете **Bluetooth** чрез завъртане и натискане на **OK**.

Изберете **ВКЛ.** или **ИЗКЛ.** и потвърдете чрез натискане на бутона.

CD35 BT USB - Активиране на Bluetooth

За да може Система Инфотейнмънт да разпознава и управлява мобилен телефон с Bluetooth, първо трябва да се активира функцията за Bluetooth. Деактивирайте функцията, ако не се използва.

Натиснете **SETUP / TEXT** и изберете **Phone settings (Настройки на телефона)** чрез завъртане и натискане на средния въртящ се бутон.

Изберете **Bluetooth активиран** или **Bluetooth деактивиран** и потвърдете чрез натискане на бутона.

NAVI 50 - Активиране на Bluetooth

Натиснете , след това **НАСТРОЙКИ** на дисплея.

Изберете **Bluetooth**, за да се покажат следните опции:

- Показване на списъка с Bluetooth устройства
- Търсене на Bluetooth устройство

- Оторизация на външно устройство
- Смяна на парола
- Смартфон

Налична в зависимост от версията. За помощ при активиране и използване на гласовите команди - вижте "Гласово разпознаване" ⇨ 144.

Когато се покаже екранът **Bluetooth**, устройствата, поддържащи Bluetooth, могат да се сдвоят със Система Инфотейнмънт.

NAVI 80 - Активиране на Bluetooth

За да влезете в меню "Настройки на телефона" от началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Телефон** и **Настройки** на екрана на дисплея.

Показват се следните опции:

- Управление на устройства
- Нива на звука
- Гласова поща

- Включване/изключване на Bluetooth
- Автоматично изтегляне на данни от телефон (Вкл./Изкл.)

Натиснете **Включване на Bluetooth**, за да отметнете кутийката до нея. Устройствата, поддържащи Bluetooth, могат да се сдвоят със Система Инфотейнмънт.

Вижте (NAVI 80) "Настройки на телефона" в раздел "Работа" за допълнителна информация ⇨ 161.

Сдвояване на мобилен телефон с хендс-фри телефонна система

За да можете да ползвате телефонната система хендс-фри, трябва да се установи връзка между мобилния телефон и системата посредством **Bluetooth**, т.е. мобилният телефон трябва да се стикова с автомобила, преди да го използвате. За да бъде възможно това, мобилният телефон трябва да поддържа Bluetooth. Направете справка с ръководството за употреба на мобилния телефон.

За да се установи връзка чрез Bluetooth, системата за свободни ръце на телефона трябва да бъде включена и Bluetooth трябва да е активирана на мобилния телефон.

Съобщение

Ако друг телефон бъде свързан автоматично по време на нова процедура по стиковане, той ще бъде разкачен автоматично, за да позволи продължаването на новата процедура по стиковане.

Стиковането позволява на системата за свободни ръце на телефона да разпознае и запамети даден мобилен телефон в списъка с устройствата. В списъка на устройствата могат да се стиковат и запамятят най-много 5 мобилни телефона, но в едно и също време само с един от тях може да бъде установена връзка.

Съобщение

В зависимост от версията на NAVI 50, могат да се сдвоят максимум 8 мобилни телефона.

След завършване на стиковането, на дисплея на система Инфотейнмънт ще се изведе съобщение с името на стикования телефон и той автоматично се свързва към системата за свободни ръце. Мобилният телефон може да бъде управляван посредством бутоните за управление на система Инфотейнмънт.

Съобщение

При наличие на активна Bluetooth връзка, използването на системата за свободни ръце на телефона ще изтощи по-бързо батерията на мобилния телефон.

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Сдвояване на мобилен телефон

За сдвояване на телефон към системата за "свободни ръце", натиснете **TEL** и изберете **Сдвояване на устройство** чрез завъртане и натискане на **OK**. Извежда се екранът **Готов за сдвояване**.

С мобилния телефон, потърсете Bluetooth оборудване в близката околност.

Изберете **My Radio** (напр. името на системата за свободни ръце на телефона) от списъка в мобилния телефон и въведете от клавиатурата на телефона кода за стиковане, показан на дисплея на система Инфотейнмънт.

Ако стиковането е неуспешно, системата севръща към предходното меню и се извежда съответно съобщение. Повторете процедурата, ако е необходимо.

CD35 BT USB - Сдвояване на мобилен телефон

За сдвояване на мобилния телефон към системата за "свободни ръце", натиснете **SETUP / TEXT** и изберете **Bluetooth connection (Свързване посредством Bluetooth)** от менюто за настройки. Изберете празно място чрез завъртане на средния въртящ се бутон и натиснете бутона, за да видите следващото меню.

Изберете **Pair phone (Регистриране на телефон)** като завъртите и натиснете средния въртящ се бутон, след което от мобилния телефон потърсете Bluetooth устройство в близост с телефона.

Изберете **My_Radio** (напр. името на системата за свободни ръце на телефона) от списъка в мобилния телефон и въведете от клавиатурата на телефона кода за стиковане, показан на дисплея на система Инфотейнмънт.

Ако стиковането е неуспешно, ще се изведе съобщение **Неуспешно сдвояване**. Повторете процедурата, ако е необходимо.

NAVI 50 - Сдвояване на мобилен телефон

Натиснете **☰**, след това **⚙️ НАСТРОЙКИ** на дисплея.

Изберете **Bluetooth**, след това или **Търсене на Bluetooth устройство** или **Оторизация на външно устройство**.

Или, когато сте в меню **Телефон**, натиснете **📞** на дисплея.

С мобилния телефон, потърсете Bluetooth оборудване в близката околност.

Изберете името на системата за "свободни ръце" на телефона (напр. **MEDIA-NAV**) от списъка в мобилния телефон и (ако е необходимо) въведете от клавиатурата на телефона кода за стиковане, показан на дисплея на системата Инфотейнмънт.

Съобщение

Кодът за сдвояване може да се покаже само на дисплея на системата Инфотейнмънт за ограничен период от време.

По подразбиране кодът за сдвояване е **0000**. За да смените този код за сдвояване, преди процедурата по сдвояване да започне, изберете **Смяна на парола**, за да обновите.

Повторете процедурата, ако сдвояването е неуспешно.

NAVI 80 - Сдвояване на мобилен телефон

За да влезете в меню "Настройки на телефона" от началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Телефон** и **Настройки** на екрана на дисплея.

От списъка с опции изберете **Управление на устройства**. На дисплея се показва съобщение, питащо Ви дали искате да зададете свързване чрез Bluetooth между Вашето устройство и Система Инфотейнмънт. Изберете **Да**, за да продължите. Система Инфотейнмънт започва да търси близки Bluetooth устройства и показва списък с устройства.

Изберете вашето устройство от показания списък. В зависимост от модела на телефона, потвърдете искането за сдвояване или въведете кода за сдвояване от клавиатурата на мобилния телефон, за да го свържете със Система Инфотейнмънт.

За да сдвоите допълнителни устройства, от екрана **Управление на устройства** натиснете **+**, за да

отворите падащо меню и изберете **Добавяне**, за да сдвоите допълнителни устройства по същия начин.

Повторете процедурата, ако сдвояването е неуспешно.

Преустановяване на сдвояването на мобилен телефон с хендс-фри телефонна система

Ако списъкът със сдвоени телефони е пълен, нов телефон може да се сдвои само, ако за съществуващ телефон се преустанови сдвояването.

Съобщение

Премахването на сдвояването с телефона изтрива всички изтеглени от телефона контакти и историята на обажданията от телефонния указател за телефона в системата за свободни ръце.

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Прекратяване на сдвояването на мобилен телефон

За премахване на сдвояването, т.е. за изтриване на телефона от паметта на системата за "свободни ръце" на телефона, натиснете **TEL** и изберете **Изтриване на устройство**.



Изберете желан телефон от списъка с устройства и натиснете **OK** за потвърждение на изтриването при запитване.

CD35 BT USB - Прекратяване на сдвояването на мобилен телефон


За премахване на сдвояването, т.е. за изтриване на телефона от паметта на системата за "свободни ръце" на телефона, натиснете **SETUP / TEXT** и изберете **Bluetooth connection (Свързване посредством Bluetooth)** от менюто за настройките.

Изберете желан телефон от списъка с устройства, натиснете средния въртящ се бутон и изберете **Изтриване**.

NAVI 50 - Прекратяване на сдвояването на мобилен телефон

За да прекратите сдвояването, т.е. за да изтриете телефон от паметта на системата за "свободни ръце" на телефона, натиснете , след това  **НАСТРОЙКИ** на дисплея.

Изберете **Bluetooth** и след това **Показване на списъка с Bluetooth устройства**.

От списъка с устройства изберете желан телефон и след това натиснете , за да изтриете устройството. Ако е необходимо, изтрийте всички устройства в списъка, натискайки **Опции** и след това **Изтриване на всички**. Потвърдете, натискайки **OK**.

NAVI 80 - Прекратяване на сдвояването на мобилен телефон

За да прекратите сдвояването, напр., за да изтриете телефон от паметта на системата за свободни ръце на телефона, отидете на екран **Управление на устройства**.

От началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Телефон** и накрая **Настройки** на екрана на дисплея.

Изберете **Управление на устройства**, след това натиснете **+**, за да отворите падащо меню, изберете **Изтриване** и изтрийте избраното устройство от списъка.

Аварийно обаждане

⚠ Предупреждение

Установяването на връзка не се гарантира при всички ситуации. По тази причина, не разчитайте единствено на мобилен телефон, когато става въпрос за жизнено важно обаждане (напр., за медицинска помощ).

Ви някои мрежи, може да е необходимо да има валидна SIM карта, правилно поставена в мобилния телефон.

⚠ Предупреждение

Имайте пред вид, че можете да се обадате или получавате повиквания по мобилния телефон само, ако се намирате в район с достатъчно силен сигнал.

При известни обстоятелства, не можете да правите спешни обаждания във всички мрежи за мобилни телефони; възможно е спешните обаждания да не могат да се извършат и когато някои услуги и/или телефонни функции на дадена мрежа са активни. Обърнете се към вашия мобилен оператор за повече информация.

Номерата за спешни случаи се различават според страната или региона. Моля, осведомете се предварително относно телефонния номер за спешно обаждане в дадения регион или страна.

Наберете номера за спешни обаждания (вижте "Работа" ⇨ 161); създадена е телефонна връзка с центъра за спешни обаждания.

Отговорете на въпросите на служителите относно спешния случай.

⚠ Предупреждение

Не прекъсвайте обаждането докато не Ви помолят за това от центъра за спешно повикване.

NAVI 50

За да видите номера за спешни повиквания за текущата позиция, натиснете **📍**, след това **КАРТА** (налична в зависимост от версията) на дисплея.

Натиснете **Опции** и след това **Where am I? (Къде съм?)**.

Когато се покаже екранът **Where am I? (Къде съм?)**, натиснете **Опции** и след това **Информация за държавата** на екрана на дисплея: На екрана се показва номера за спешни обаждания (напр. 112).

Работа

Въведение

Когато се установи свързване чрез Bluetooth между вашия мобилен телефон и системата за свободни ръце, определени функции на вашия телефон могат да се управляват чрез органите за управление или дисплея на Система Инфотейнмънт.

Тогава е възможно, напр., да се импортират контактите и телефонните номера от мобилния ви телефон в системата за свободни ръце.



След свързване, данните от мобилния телефон се предават към системата за свободни ръце. Това може да отнеме известно време, в зависимост от модела на телефона. През това време работата с мобилния телефон, чрез системата Инфотейнмънт е възможна само до ограничена степен.

Съобщение

Не всички мобилни телефони поддържат функциите на системата за свободни ръце. Поради това са възможни отклонения от описания обхват на функциите.




Меню Телефон

За извеждане на меню **Phone (Телефон)**:

- натиснете  **TEL**
- или -
- натиснете **TEL**
- или -
- натиснете , след това **Phone (Телефон)** на дисплея (NAVI 50)
от началната страница натиснете **МЕНЮ** и след това **Телефон** на дисплея (NAVI 80).

Управление на силата на звука


R15 BT, R16 BT USB, CD16 BT, CD18 BT USB - Управление на силата на звука


По време на телефонен разговор, завъртете  или натиснете , или  (бутони върху волана), за да промените силата на звука на телефона.

CD35 BT USB - Управление на силата на звука

За предварителна настройка на силата на звука при разговори, разпознаване на глас и тон на звънене, натиснете **SETUP / TEXT** и изберете **Phone settings (Настройки на телефона)** от менюто за настройки, след което натиснете **Volume (Сила на звука)**.



Изберете желаната опция (напр. **Сила на звънене**) и регулирайте силата на звука със средния въртящ се бутон.

По време на телефонен разговор, завъртете въртящия се бутон за силата на звука или натиснете .


или  (бутони върху волана), за да промените силата на звука на телефона.



NAVI 50 - Управление на силата на звука

По време на телефонен разговор, натиснете **—** или **+** на системата Инфотейнмънт, за да промените силата на звука на телефона.

Алтернативно (чрез управляващите инструменти върху кормилната колона), натиснете  или .

NAVI 80 - Управление на силата на звука

По време на телефонен разговор, завъртете  на системата Инфотейнмънт, за да промените силата на звука на телефона.

Алтернативно (чрез управляващите инструменти върху кормилната колона), натиснете  или .



Набиране на телефонен номер

Достъпни са няколко опции за набиране на телефонни номера, включително повикване на контакт от телефонния указател или от списък с повиквания. Номерата могат да се набират и ръчно.

Ръчно въвеждане на телефонен номер

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Ръчно въвеждане на телефонен номер



При показано меню **Phone (Телефон)** изберете **Избиране** от списъка.

Въведете желанния номер чрез цифровата клавиатура ( 149) и изберете  за начало на набирането.



За повторно набиране на последния номер, натиснете и задръжте **TEL**.


CD35 BT USB - Ръчно въвеждане на телефонен номер


При показано меню **Phone (Телефон)** изберете **Dial a number (Набиране на номер)** от списъка.



Въведете желанния номер чрез цифровата клавиатура ( 149) и изберете иконата  от дисплея. Натиснете средния въртящ се бутон за начало на набирането.

NAVI 50 - Ръчно въвеждане на телефонен номер

При показано меню  **Phone (Телефон)** натиснете  в горния ляв ъгъл и изберете **Избиране** от списъка.

Въведете желанния номер чрез цифровата клавиатура и изберете  за начало на набирането.


Вижте (NAVI 50) "Използване на клавиатури на екрана" в раздел "Обща информация"  149.

Въведеното може да се коригира по време на въвеждане с екранния символ . Натиснете и задръжте , за да изтриете всички номера наведнъж.

NAVI 80 - Ръчно въвеждане на телефонен номер

От началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Телефон** и накрая **Избиране на номер** на екрана на дисплея

Въведете желаните номер чрез цифровата клавиатура и натиснете **Повикване** за начало на набирането.

Въведеното може да се коригира по време на въвеждане с екранния символ .

Телефонен указател

Телефонният указател съдържа списъци с контакти, достъпни само за текущия ползвател на автомобила. От съображения за поверителност всеки зареден списък с контакти може да се види само, когато съответният телефон е свързан.

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Телефонен указател

След вдвояване на мобилния телефон към Система Инфотейнмънт, списъкът с контакти на телефона се изтегля в системата за свободни ръце на телефона.

За да изберете номер от телефонния указател, след извеждане на меню **Phone (Телефон)**, изберете **Телефонен указател** и изберете желаното име от азбучния списък. Натиснете **ОК**, за да стартирате процеса на набирането.

CD35 BT USB - Телефонен указател

След установяване на връзката, списъкът с контактите от мобилния телефон се зарежда в системата за свободни ръце. При всяко свързване на телефона, телефонният указател на системата ще се обнови автоматично.

Телефонният указател може да се обнови и ръчно, когато телефонът е свързан чрез избор на меню **Phone settings (Настройки на телефона)**, последван от **Update (Обновяване)**. Изберете опция **Update (Обновяване)** и потвърдете чрез завъртане и натискане на средния въртящ се бутон.

Могат да се заредят най-много 500 контакта и 4 номера към всеки контакт. Ако капацитетът на паметта бъде надхвърлен, се появява напомняне да изтриете излишните контакти. Изтрите контакти остават в телефона, но биват изтрети от паметта на системата.

Набиране на номер от телефонния указател

За да изберете номер от телефонния указател, след извеждане на меню **Phone (Телефон)**, изберете **Phone settings (Настройки на телефона)** за извеждане на списъка с контакти.

Изберете първата буква от желаното име чрез завъртане на средния въртящ се бутон.

Натиснете бутона, за да покажете контактите с тази първа буква, ако има такива.

Завъртете въртящия се бутон, за да изберете желанния контакт и натиснете бутона, за да се покажат съответните детайли. Изберете съответния номер за контакта и натиснете бутона за начало на набирането.

Добавяне на контакти към телефонния указател

Контакти могат да се добавят към телефонния указател чрез избиране на следните опции от менюто:

- **Phone settings (Настройки на телефона)**
- **Add contact (Добавяне на контакт)**

Използвайте азбучната и цифровата клавиатури (⇨ 149), за да въведете име и най-много 4 номера за новия контакт.

Неправилно въведените имена и номера чрез клавиатурата могат да се изтриват и по време на създаване на контакта.

NAVI 50 - Телефонен указател

След вдвояване на мобилния телефон към Система Инфотейнмънт, списъкът с контакти на телефона се изтегля в системата за свободни ръце на телефона.

При показано меню **Phone (Телефон)** натиснете ▼ в горния ляв ъгъл и изберете **Телефонен указател** от списъка.

За да изберете номер от телефонния указател, изберете желанния контакт от списъка.

Или, натиснете **Търсене по име** на дисплея, след това въведете името на желанния контакт от клавиатурата.

Вижте (NAVI 50) "Използване на клавиатури на екрана" в раздел "Обща информация" ⇨ 149.

NAVI 80 - Телефонен указател

След вдвояване на мобилния телефон към Система Инфотейнмънт, списъкът с контакти на телефона се изтегля в системата за свободни ръце на телефона.

Съобщение

Споделянето на данни трябва да е разрешено на Вашия телефон. Вижте инструкциите за експлоатация за Вашия мобилен телефон или се обърнете към Вашия мобилен оператор.

Функцията "Автоматично сваляне на данни от телефона" трябва също да бъде включена от менюто за настройките на телефона в Система Инфотейнмънт. Вижте (NAVI 80) "Настройки на телефона" по-долу.

От началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Телефон** и накрая **Телефонен указател** на екрана на дисплея

За да изберете номер от телефонния указател, изберете желанния контакт от списъка. Ако в контакт има повече от един запаметен номер, изберете съответния номер, когато бъдете подканени.

След първоначалното вдвояване на телефона със Система Инфотейнмънт, системата може да се обнови с най-новите контакти на

Вашия мобилен телефон. Натиснете **+**, за да отворите падащо меню и изберете **Обновяване на данните на телефона**. Ако е необходимо, изберете **Помощ** от падащото меню за помощ.

За да добавите контакт към списъка Ви с любими, натиснете **+** и изберете **Добавяне на контакт към страницата с любими**.

Съобщение

С натискането на **★** на началната страница менюто с предпочитани пътни цели може да е достъпно по всяко време.

За допълнителна информация вижте (NAVI 80) "Любими" в раздел "Инструкция" ⇨ 27.

Списъци на повикванията

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Списъци на повикванията

За набиране на номер от списъците с история на повикванията (напр. набрани номера, получени повиквания,

пропуснати повиквания), изберете съответната опция, напр.

Последни повиквания от меню **Списък с повикванията**. Изберете желания контакт и натиснете **ОК**, за да стартирате процеса на набирането.

CD35 BT USB - Списъци на повикванията

За набиране на номер от списъците с история на повикванията (напр., набрани номера, получени повиквания, пропуснати повиквания), изберете съответната опция, напр., **Набрани повиквания** от меню **История**. Изберете съответния номер за контакта и натиснете средния въртящ се бутон за начало на набирането.

NAVI 50 - Списъци на повикванията

След свързване на мобилен телефон към Система Инфотеймънт, списъкът на избраните номера, получените и пропуснати повиквания в

мобиления телефон се прехвърлят автоматично към системата за свободни ръце на телефона.

При показано меню **Phone (Телефон)** натиснете **▼** в горния ляв ъгъл и изберете **Списъци на повикванията** от списъка.

За да изберете номер от списъците с историята на повикванията, изберете от следните опции на дисплея:

- **Всички**: Показва списък с всички повиквания в долните списъци.
- **☎**: Избрани номера.
- **☎**: Приети повиквания.
- **☎**: Пропуснати повиквания.

Съобщение

Броят на пропуснатите повиквания се показва до символа.

Най-новите повиквания се показват в горната част. Изберете желания контакт от избрания списък за начало на набирането.

NAVI 80 - Списъци на повикванията

След свързване на мобилен телефон към Система Инфотейнмънт, списъкът на избраните номера, получените и пропуснати повиквания в мобилния телефон се прехвърлят автоматично към системата за свободни ръце на телефона.

Съобщение

Споделянето на данни трябва да е разрешено на Вашия телефон. Вижте инструкциите за експлоатация за Вашия мобилен телефон или се обърнете към Вашия мобилен оператор.

Функцията "Автоматично сваляне на данни от телефона" трябва също да бъде включена от менюто за настройките на телефона в Система Инфотейнмънт. Вижте (NAVI 80) "Настройки на телефона" по-долу.

От началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Телефон** и накрая **Списъци с повиквания** на екрана на дисплея.

За да изберете номер от списъците с историята на повикванията, изберете от следните опции на дисплея:

- **Всички:** Показва списък с всички повиквания в долните списъци.
- **☎:** Приети повиквания.
- **📞:** Пропуснати повиквания.
- **☎:** Избрани номера.

Най-новите повиквания се показват в горната част. Или, натиснете **↵** или **↶**, за да се придвижите нагоре/надолу по дисплея.

Изберете желания контакт от избрания списък с повиквания за начало на набирането.

Съобщение

Ако е необходимо, натиснете **+** (за да отворите падащото меню) и изберете **Обновяване на данните в телефона**, за да обновите списъците с обажданията.

Кутия с гласова поща

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB, CD35 BT USB - Кутия с гласова поща

За да чуете гласовите съобщения на мобилния телефон през Система Инфотейнмънт, докато телефонът е свързан, изберете меню **Voicemail box (Кутия с гласова поща)**.

NAVI 80 - Кутия с гласова поща



За да чуете гласовите съобщения на мобилния телефон през Система Инфотейнмънт, докато телефонът е свързан, от началната страница натиснете **МЕНЮ**, след това **Телефон** и накрая **Гласова поща** на екрана на дисплея.

Ще се покаже екранът за конфигуриране, ако кутията с гласова поща не е конфигурирана. Въведете номер от цифровата клавиатура и потвърдете.



Приемане на повиквания

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Приемане на повиквания

За приемане на повикването, в зависимост от конфигурацията на автомобила:

- Натиснете за кратко  (от управляващите инструменти върху кормилната колона).
- Изберете иконата  от дисплея (чрез завъртане и натискане на **OK**).


За отхвърляне на повикването, в зависимост от конфигурацията на автомобила:

- Натиснете и задръжте  (от управляващите инструменти върху кормилната колона).
- Изберете иконата  от дисплея (чрез завъртане и натискане на **OK**).


При приемане на повикване, повикваният номер може да се покаже на дисплея на система Инфотейнмънт. Ако номерът е запаметен в паметта на системата,

вместо него се показва съответното име. Ако номерът не може да се покаже, се изписва съобщението **Private number (Частен номер)**.

CD35 BT USB - Приемане на повиквания

За приемане на повикването, натиснете за кратко  (от управляващите инструменти върху кормилната колона).

За отхвърляне на повикването:

- натиснете и задръжте  (от управляващите инструменти върху кормилната колона) или
- изберете **Refuse (Отказване)** от дисплея (чрез завъртане и натискане на средния въртящ се бутон)

При приемане на повикване, повикваният номер може да се покаже на дисплея на система Инфотейнмънт. Ако номерът е запаметен в паметта на системата, вместо него се показва съответното име. Ако номерът не може да се покаже, се изписва съобщението **Неизвестен**.

Тонът на звънене на системата за свободни ръце зависи от модела на телефона и режима (тих, вибриране, и т.н.).

Автоматично изчакване на повикване

От съображения за безопасност, по подразбиране се задава автоматично активиране на функцията за чакащо повикване. Препоръчва се тази функция да остане активирана.

При получаване на входящо повикване, предупреждение осведомява повикващата страна, че Вие шофирате. Разговорът започва автоматично и дължината му се показва на дисплея на система Инфотейнмънт. Приемайте повиквания само когато това е безопасно.

За деактивиране на автоматичното изчакване на повиквания, вижте (CD35 BT USB) "Активиране/ деактивиране на автоматично изчакване на повиквания" в раздел "Настройки на телефона".

При деактивирано автоматично изчакване на повикванията е възможно да се откаже повикване като се избере **Refuse (Отказване)** или чрез натискане и задържане на ✕. За да задържите повикването, изберете **Pause (Пауза)**; автоматично съобщение информира повикващата страна, че повикването е задържано.

Функцията за автоматичното изчакване на повикванията може временно да се потисне с избиране на **Подновяване**, а с натискане на ↵, повикването се приема.

NAVI 50 - Приемане на повиквания

За приемане на повикването:

- Натиснете **Приемане/ Съгласие** на дисплея.
- Натиснете за кратко ↵ (от управляващите инструменти върху кормилната колона).

За отхвърляне на повикването:

- Натиснете **Отказ/Отмяна** на дисплея.
- Натиснете и задръжете ✕ (от управляващите инструменти върху кормилната колона).

При приемане на повикване, повикващият номер може да се покаже на дисплея на система Инфотейнмънт. Ако номерът е запаметен в паметта на системата, вместо него се показва съответното име. Ако номерът не може да се покаже, се изписва съобщението **Непознат/Непознат номер**.

NAVI 80 - Приемане на повиквания

За приемане на повикването:

- натиснете **Приемане** на екрана на дисплея
- натиснете за кратко ↵ (от управляващите инструменти върху кормилната колона)

За отхвърляне на повикването:

- натиснете **Отказване** на екрана на дисплея
- натиснете и задръжете ✕ (от управляващите инструменти върху кормилната колона)

При приемане на повикване, повикващият номер може да се покаже на дисплея на система Инфотейнмънт. Ако номерът е запаметен в паметта на системата, вместо него се показва съответното име. Ако номерът не може да се покаже, се изписва съобщението **Няма идентификатор на повикващия**.

Функции по време на телефонно обаждане

R15 BT USB, R16 BT USB, CD16 BT USB, CD18 BT USB - Функции по време на телефонно обаждане

В допълнение към управлението на силата на звука, по време на телефонен разговор имате и следните възможности:



- превключване на повикването към мобилния телефон
- достъп до клавиатурата
- край на повикването

Завъртете и натиснете **OK**, за да изберете и потвърдите.

Превключване на повикването от системата за свободни ръце на телефона към мобилния телефон чрез избор на елемента на мобилния телефон върху дисплея. Някои мобилни телефони може да бъдат изключени от системата за свободни ръце при превключване в този режим.

С помощта на цифровата клавиатура (↵ 149) също може да се въведе номер, напр. за контролиране на гласов сървър от рода на кутията с гласова поща. Изберете елемент **#123** от дисплея за достъп до цифровата клавиатура. Вижте "**Voicemail box (Кутия с гласова поща)**" за повече информация.

За край на повикването, в зависимост от конфигурацията на автомобила:

- натиснете за кратко 
- натиснете **TEL**
- изберете иконата  от дисплея

CD35 BT USB - Функции по време на телефонно обаждане

В допълнение към управлението на силата на звука, по време на телефонен разговор имате и следните възможности:

- **Pause (Пауза) / Подновяване**
- **Handset (Слушалка)**


- **Keyboard (Клавиатура)**
- **Hang up (Прекъсване на разговора)**

За да задържите повикването изберете **Pause (Пауза)**; автоматично съобщение информира повикващата страна, че повикването е задържано. Изберете **Подновяване**, за да продължите повикването.

Можете да прехвърлите повикването от телефонната система за свободни ръце към мобилния телефон чрез избиране на **Handset (Слушалка)**. Някои мобилни телефони може да бъдат изключени от системата за свободни ръце при превключване в този режим.






С помощта на цифровата клавиатура (↵ 149) също може да се въведе номер, напр. за контролиране на гласов сървър от рода на кутията с гласова поща. Изберете точка **Keyboard (Клавиатура)** от менюто за достъп до цифровата клавиатура. Вижте "**Voicemail box (Кутия с гласова поща)**" за повече информация.



За край на повикването:

- натиснете  или
- изберете **Hang up (Прекъсване на разговора)**, след това натиснете средния въртящ се бутон

NAVI 50 - Функции по време на телефонно обаждане

В допълнение към управлението на силата на звука, по време на телефонен разговор имате и следните възможности:

- : Край на повикването
- : Изключен микрофон на автомобила
- : Включен микрофон на автомобила
- /: прехвърляне на разговор към мобилен телефон

- : Прехвърляне на разговор към микрофона и високоговорителите на автомобила
- : Връщане към предишния екран (напр. страница на навигацията или начална страница)

NAVI 80 - Функции по време на телефонно обаждане

В допълнение към управлението на силата на звука, по време на телефонен разговор имате и следните възможности:

- Задържане на повикване: Натиснете **+** (за да отворите падащо меню) и след това изберете **Задържане**. Натиснете **Продължи**, за да продължите повикването.
- Прехвърляне на разговор към мобилен телефон: Натиснете **+** (за да отворите падащо меню) и след това изберете **Слушалки**.

В някои случаи телефонът може да се изключи от Система Инфотейнмънт по

време на прехвърляне на повикване.

- Край на повикването: Натиснете **Край на повикването**.
- Връщане към предишно меню: Натиснете **←**.

Настройки на телефона

CD35 BT USB - Настройки на телефона

Натиснете **SETUP / TEXT** и изберете менюто **Phone settings (Настройки на телефона)**.

Активиране/деактивиране на автоматично изчакване на повиквания

За активиране или деактивиране на автоматичното изчакване на повикванията, влезте в менюто **Put on hold (Задържано повикване)** и след това маркирайте **Automatic (Автоматично)** (настройка по подразбиране) или **Manual (Ръчно)**.

По време на автоматичен режим, ще прозвучи тон, който показва, че повикването е на изчакване.

Смяна на мелодии за звънене
Тонът на звънене на автомобила или телефона могат да се променят за входящите повиквания. Влезте в меню **Ring tone (Тон на звънене)**, след това изберете **Vehicle (Меню)** или **Phone (Телефон)**.

Съобщение

В зависимост от модела на телефона, функцията за прехвърляне на мелодии за позвъняване може да не е достъпна.

Възстановяване на подразбиращите се настройки на телефона



За да върнете телефонните настройки на техните стойности по подразбиране, изберете **Default settings (Начални настройки)** като завъртите и натиснете въртящия се бутон. Потвърдете промяната при запитване.

Показване на версията на софтуера

За да се изпише версията на софтуера, изберете **Display software version (Показване**



версията на софтуера) като завъртите и натиснете въртящия се бутон.

NAVI 50 - Настройки на телефона
Възстановяване на подразбиращите се настройки на телефона

За да влезете в меню "Настройки" по всяко време, натиснете , след това  **НАСТРОЙКИ** на дисплея.

Изберете **Система**, след това **Заводски настройки** и накрая **Телефон**, за да върнете заводските настройки на телефона. Потвърдете, натискайки **OK**.


Показване на версията на софтуера

За да влезете в меню "Настройки" по всяко време, натиснете , след това  **НАСТРОЙКИ** на дисплея.

Изберете **Система** и след това **Версия на системата**, за да видите версията на софтуера.

NAVI 80 - Настройки на телефона
От началната страница, натиснете **МЕНЮ**, след това **Телефон** и накрая **Настройки** на екрана на дисплея.

Изберете от следните опции на дисплея:

- **Управление на устройства:**
Вижте (NAVI 80) "Сдвояване на мобилен телефон" в раздел "Свързване чрез Bluetooth"  155.
- **Нива на звука:**
За да настроите силата на звука и тона на звънене на повикване на системата за свободни ръце на телефона.
- **Гласова поща:**
Вижте (NAVI 80) "Кутия с гласова поща" по-горе.
- **Включване/Изключване на Bluetooth:**
Вижте (NAVI 80) "Активиране на Bluetooth" в раздел

"Свързване чрез Bluetooth"
⇨ 155.

- **Автоматично изтегляне на данни от телефон:**

Натиснете тази опция, за да отметнете кутийката до нея.

При сдвояване и/или свързване на телефона към Система Инфотеймънт, списъкът с контакти и повиквания в мобилния телефон може да се изтегли в системата свободни ръце на телефона.

Споделянето на данни също трябва да е оторизирано на Вашия телефон. Вижте инструкциите за работа на вашия мобилен телефон или се обърнете към мобилния си оператор.

Мобилни телефони и радио оборудване (СВ)

Указания за монтаж и съвети при експлоатация

Тези специфични за автомобила указания за монтаж и съвети при експлоатация на производителя на мобилния телефон и устройство "свободни ръце" трябва да се спазват при монтиране и работа с мобилен телефон. Ако това не бъде направено може да се анулира типовото одобрение на автомобила (Директива на ЕС 95/54/ЕО).

Препоръки за безпроблемна работа:

- професионално монтирана външна антена за приемане на максимално голям обхват
- максимална мощност на излъчване: 10 вата
- монтаж на телефона в подходяща точка, прегледайте съответната забележка в

Ръководството за експлоатация, глава Система на въздушните възглавници

Консултирайте се относно местата предвидени за инсталиране на външната антена и закрепването на оборудването, както и относно начините за използване на устройствата с мощност на излъчване над 10 W.

Използването на устройство хендс-фри без външна антена с мобилни телефони отговарящи на стандарт GSM 900/1800/1900 и UMTS е позволено само, ако максималната сила на излъчване на мобилния телефон е 2 вата за GSM 900 и 1 ват за другите типове.

Поради съображения за безопасност, не използвайте телефона по време на шофиране. Дори използването на устройство тип "Свободни ръце" може да разсейва по време на шофиране.

⚠ Предупреждение

Радиооборудването и мобилните телефони, които не отговарят на споменатите стандарти, трябва да работят само с антена закрепена отвън на автомобила.

Внимание

Ако се използват без външна антена, мобилните телефони и радиооборудването могат да предизвикат неизправност в електрониката на автомобила, освен ако се спазват гореспоменатите правила.

Азбучен указател

А

ААС файлове.....	65
Аварийно обаждане.....	160
Автоматично запаметяване на станции.....	58
Автоматично изключване.....	27
Автоматично изчакване на повикване.....	161
Автоматично мащабиране.....	93
Автоматично свързване на телефон.....	152
Автоматично търсене на станции.....	54
Адаптирана сила на звука км/ч..	45
Активиране на гласовото разпознаване.....	146
Активиране на навигационната система.....	93
Ароматизатор.....	27
АСС файлове.....	72
Аудио настройки.....	42, 66
Аудио CD.....	65

Б

Баланс.....	42
Безопасност на пътя.....	4, 149
Бордови компютър.....	27
Бързо меню.....	93
Бързо назад.....	66
Бързо напред.....	66

В

Версия на софтуера.....	161
Видео файлове.....	86
Високи честоти.....	42
Включване/изключване.....	27
Водене	128
Времето.....	93
Въведете адрес.....	117
Въвеждане на пътна цел	117
Възпроизвеждане на запаметени аудио файлове....	73
Възпроизвеждане на музика през Bluetooth.....	77
Възпроизвеждане на филми.....	86
Възстановяване на подразбиращите се настройки	27
Възстановяване на фабричните настройки.....	46

Г

Географска ширина, географска дължина.....	117
Гласови идентификатори.....	147
Гласово разпознаване.....	144, 147
Гласово управление.....	146
Гледане на образи.....	93
Гръмкост.....	42

Д			
Деактивиране на воденето.....	128	Защитен код.....	26
Дефиниране на приоритетен телефон.....	152	Звукоизточници.....	27
Дисплей.....	27	И	
Дистанционно стартиране на двигателя.....	27	Избиране на запис.....	66
Дистанционно управление.....	93	Избор на албум.....	66
Добавяне на контакти към телефонния указател.....	161	Избор на вълнов обхват.....	52
Добавяне на предпочитана крайна цел.....	117	Избор на пътна цел.....	117
Доклад за пътуването.....	27	Избягване на блокирани пътища.....	128
Домашен адрес.....	117	Избягване на част от маршрут	128
Домашно местоположение.....	93	Изваждане на CD.....	66
Е		Извикване на запаметена станция.....	54
Език.....	27	Извикване на станция.....	58
Екран на карта.....	93	Изглед на кръстовище.....	93
Екран на меню.....	93	Изглед на магистрала.....	93
З		Изключване на предупрежденията за камери.....	128
Заглушаване на звука.....	27, 66	Изображения на ленти.....	93
Заден ИЗКЛ.....	42	Използване на екрана на дисплея.....	27
Запаметени местоположения..	117	Използване на AUX входа.....	69
Запаметени станции.....	54	Изтриване на предпочитана крайна цел.....	117
Запаметяване.....	27	Изтриване на устройство от списъка с Bluetooth устройства.....	155
Запаметяване на предпочитана крайна цел.....	117	Изчакване на повикване.....	161
Запаметяване на станции.....	58		
Защита от кражба	26		
		Изчисляване на алтернативен маршрут.....	128
		Икономично шофиране.....	27
		Инструкции за инсталиране на телефон.....	172
		Интересни обекти.....	27
		Информация за автомобила.....	27
		Информация за държава. 128, 160	
		Информация за маршрута.....	128
		Информация за трафика.....	59
		Информация на дисплея.....	66, 93
		Й	
		Йонизатор.....	27
		К	
		Камера за задно виждане.....	27
		Камери за следене на скоростта	93
		Карти.....	88
		Категории обекти, представляващи интерес (POI).....	117
		Качество на атмосферния въздух.....	27
		Клавиатури на екрана.....	93, 149
		Компас.....	93
		Компенсация на силата на звука в зависимост от скоростта.....	45
		Контролни органи върху кормилната колона.....	7

Конфигуриране на навигационната система.....	93
Координати.....	93, 117
Кутия с гласова поща.....	161
Къде съм?.....	128, 160

Л

Локално търсене.....	117
Любими.....	27
Медия.....	27
Навигация.....	27
Телефон.....	27
Услуги.....	27

М

Маршрут.....	93
Маршрути с водене.....	93
Междинни етапи.....	117, 128
Меню Телефон.....	161
Метод на планиране на маршрут.....	93
Миниатюри.....	86
Мобилни телефони и радио оборудване (СВ).....	172
MP3 плейъри.....	72
Музикална атмосфера.....	42
Музика през Bluetooth.....	77
Мултимедийни настройки.....	46
Мултимедия.....	86

Н

Набиране на телефонен номер	161
Навигационна система	
Инсталиране на софтуера.....	88
Кarti.....	88
Регистриране на навигационната система.....	88
Създаване на акаунт.....	88
Създаване на акаунт в TOMTOM HOME™.....	88
GPS (Global Positioning System).....	88
SD карта.....	88
TomTom HOME™.....	88
Traffic info service.....	88
USB флаш стик.....	88
Навигационни предупреждения	93
Навигационни услуги.....	27
Намиране на карта.....	128
Настройка на времето.....	27
Настройка на силата на звука... ..	27
Настройки.....	27
Настройки за маршрут.....	93
Настройки на звука.....	42
Настройки на изображението... ..	27
Настройки на камерата за задно виждане.....	27
Настройки на силата на звука... ..	45
Настройки на телефона.....	161
Настройки на тона.....	42

Начини на управление.....	27
Ниски честоти.....	42
Новини.....	59
Номера за спешни обаждания.	128
Номер за спешни повиквания..	160

О

Обекти, представляващи интерес (POI).....	117
Обновяване на списъка със станции.....	58
Обновяване на FM списък.....	58
Обучение в екологично шофиране.....	27
Обща информация.	4, 65, 69, 72, 77, 88, 144, 149
Оптимизация на звука.....	42
Органи за управление на приборния панел.....	7
Органи за управление на радиото.....	52
Отмяна на стиковане на мобилен телефон.....	155
Оторизация на външно устройство.....	155

П

Паркинг асистент.....	27
Пауза.....	66
Покажи трафика по маршрута.	128

Показване на резюме на маршрута.....	128
Показване на снимки.....	86
Помощ!.....	128, 144
Пощенска кутия.....	161
Преглед на елементите на управлението.....	7
Преглед на маршрут.....	128
Преглед на символите.....	143
Предварително подготвяне на маршрут.....	117
Предпочитани крайни цели.....	117
Предпочитания във връзка с гласовия контрол.....	93
Предпочитания във връзка с планирането на маршрут.....	93
Предупреждения за безопасност.....	93
Прекъсване на телефонната връзка.....	152
Преносими CD плейъри.....	69
Приемане на повиквания.....	161
Приложения.....	27
Промяна на домашното местоположение.....	93
Пътна информация.....	128
Пътна цел.....	93

Р	
Работа.....	77, 161
Работа на дисплея.....	27, 149
Радио.....	52
Цифрово аудио излъчване.....	63
DAB.....	63
Радиоинформационна система (RDS).....	59
Радиоприемане.....	52
Радио текст.....	59
Радио функции.....	58, 59
Разглеждане на карта.....	128
Разкачане на аудио устройство	77
Разширяване на ниската сила на звука.....	42
Регион.....	59
Регистриране (сдвояване) на мобилен телефон.....	155
Регулатор за сила на звука.....	42
Редактиране на маршрут.....	128
Ръководството ще ви помогне.....	4
Ръчно въвеждане на телефонен номер.....	161
Ръчно запаметяване на станция	58
Ръчно свързване на телефон..	152
Ръчно търсене на станции.....	54

С	
Свеждане до минимум на закъсненията поради трафик	128
Свързване.....	152
Свързване на аудио устройство	77
Свързване на телефон.....	152
Свързване чрез Bluetooth.....	155
Сила на звука.....	147
Адаптирана сила на звука км/ч	45
Заден ИЗКЛ.....	42
Компенсация на силата на звука в зависимост от скоростта.....	27, 45
Разпределение на силата на звука.....	42
Разширяване на ниската сила на звука.....	42
Сила на звука на съобщения за пътната обстановка.....	45
Automatic Gain Control (AGC)..	42
Сила на звука на съобщения за пътната обстановка.....	45
Сила на звука при навигация.....	93
Система за свободни ръце на телефона.....	161
Система Инфотейнмънт Включване/изключване.....	27
Системни настройки.....	46
Системни предпочитания на навигацията.....	93

Скорошни крайни цели.....	117
Слайдшоу.....	93
Случайно възпроизвеждане.....	66
Смяна на батерия.....	93
Смяна на езика на системата	27, 46
Смяна на паролата за свързване чрез Bluetooth.....	155
Снимки.....	86
Списък с УКВ станции.....	58
Списък с Bluetooth устройства.	155
Списъци на повикванията.....	161
Списъци с автоматично запометени станции.....	58
Справка за пътни камери.....	128
Стиковане на аудио устройство	77
Съобщения за трафика (ТА).....	59
Т	
Текстова информация (радио текст).....	59
Текстова информация (CD текст или идентификатор ID3)	66
Телефон.....	149
Телефонен указател.....	161
Точно време.....	27
Търсене на име на радио станция.....	54
Търсене на станции.....	54
Търсене на Bluetooth устройство.....	155

У

Указания за работа с телефон	172
Употреба.....	27, 52, 66, 69, 93
Употреба на системата Инфотейнмънт.....	27
Употреба на CD плейъра.....	66
Управление на Инфотейнмънт..	27
Управление на навигация.....	146
Управление на силата на звука	161
Управление на телефон... 147, 149	
Услуги.....	27
Услуги в реално време.....	93

Ф

Функции по време на телефонно обаждане.....	161
Функция за активиране на Bluetooth.....	155
Функция за деактивиране на Bluetooth.....	155

Ц

Цифрово аудио излъчване.....	63
------------------------------	----

Ч

Часовник.....	27, 46, 93
---------------	------------

Щ

Щепсел.....	69
-------------	----

А

AF (Алтернативна честота).....	59
AGC активиран.....	42
Aha® приложение.....	27
AST (Списък с автоматично запометени станции).....	58
Automatic Gain Control (AGC).....	42

В

Вход AUX.....	69
Bluetooth.....	149
Bluetooth връзка.....	77

С

CD дисплей.....	66
CD плейър.....	65, 66
CD текст.....	66
CD playback.....	66

D

DAB.....	63
Driving Eco2.....	27

G

GPS (Global Positioning System).	88
----------------------------------	----

Н

HD трафик.....	93
----------------	----

I	
I Новини.....	59
ID3 идентификатори.....	66
iPod.....	72, 73

M	
MIX.....	66
MP3 плейър.....	73
MP3 файлове.....	72
MP3 CD.....	65
My TomTom LIVE.....	93

P	
POI.....	27, 117
PTY (Тип на програма).....	59

R	
RDS.....	59

S	
SD карта.....	88, 93

T	
TomTom пътни камери.....	128
TomTom HOME™.....	88
Traffic info service.....	88

U	
USB драйв.....	72
USB куплунг.....	73
USB порт.....	72

USB устройства.....	73
USB флаш стик.....	88, 93

W	
WAV файлове.....	65
WMA файлове.....	72
WMA CD.....	65

www.opel.com

Copyright by ADAM OPEL AG, Rüsselsheim, Germany.

Информацията в тази публикация е валидна към датата на публикуване, посочена по-долу. Adam Opel AG си запазва правото да прави промени в техническите спецификации, характеристики и конструкция на автомобилите, свързани с информацията в тази публикация както и промени на самата публикация.

Издание: Април 2015, ADAM OPEL AG, Rüsselsheim.

Напечатано на хартия, избелена без хлор.

KTA-2701/7-bg

04/2015

